Año SEXTO — Núm. 1.924 — PORTE PAGADO — Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 — Buenos Aires, lunes 4 de julio de 1921

La Epoca

[illegible] Teléfonos: Administración 1379 Av.; [illegible] Avenida; Sociales 7373 [illegible]; Redacción [illegible]

PRECIOS DE SUSCRIPCION
CAPITAL [illegible]
INTERIOR [illegible]
EXTERIOR [illegible]
Número del día, 0.05. — Número atrasado [illegible]

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA
(De la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales)

Yugoeslavia enviará un ultimátum a Austria

LA CRISIS DE GABINETE EN ITALIA

Negociaciones franco-suizas

LA GUERRA EN EL ASIA MENOR

Actitud de Yugoeslavia

BELGRADO, julio 4. — (U. Press) — El diario "Balkan" dice que Yugoeslavia enviará un ultimátum a Austria, protestando contra el atentado contra la vida del príncipe regente y solicitando la supresión de elementos que se alega trabajan para la destrucción de Yugoeslavia. De otra suerte, aquel país, de acuerdo con Checoslovaquia, tomará medidas de carácter pu- [illegible]

La crisis ministerial italiana

ROMA, julio 4. — (U. Press)—El gabinete quedó prácticamente formado, basándose en una coalición. Se excluyen los partidos de izquierda y los socialistas. El marqués Della Torretta, ministro [illegible], se asegura habrá de encargarse de la cartera de Relaciones Exteriores. Se espera que hoy se publique oficialmente la lista del gabinete.

ROMA, julio 4 (A. Havas) — Aunque sin carácter oficial, he aquí la lista de los probables componentes del nuevo gabinete italiano:

Presidente del Consejo y Ministro del Interior, señor Ivanoe Bonomi.
Ministro de Relaciones Exteriores, marqués Della Toretta (actual ministro de Italia en Viena).
Ministro de Colonias, diputado demócrata, señor Gasparetto.
Ministro de Gracia y Justicia, diputado señor Bera.
Ministro de Guerra, diputado popular señor Rodino, titular de la misma cartera en el gabinete dimitente.
Ministro de Marina, senador señor [illegible].
Ministro del Tesoro, diputado liberal demócrata, señor De Nava.
Ministro de Hacienda, diputado [illegible]
[illegible]
Ministro del Trabajo, diputado socialista reformista, señor Beneduce.
Ministro de Tierras liberadas, diputado liberal-democrático, señor Giovanni Raineri, titular de la misma cartera en el gabinete de Giolitti.
Ministro de Correos y Telégrafos, diputado señor Giuffrida.
Ministro de Agricultura, el diputado señor Mauri.
Ministro de Industria, el diputado liberal, señor Bellotti.

Esta lista está sujeta a sufrir alguna modificación a las carteras de Marina y Justicia.

ROMA, julio 4 (A. Havas) — El Rey ha aceptado la dimisión del gabinete Giolitti, que había quedado en el poder a pedido del monarca. El señor Bonomi ha sido encargado de formar el nuevo ministerio.

Negociaciones entre Francia y Suiza

LA CUESTION DE LAS ZONAS

GINEBRA, julio 4 (United Press) — La tradicional amistad entre Suiza y su vecina Francia ha debido soportar una ruda prueba en los últimos doce meses a causa de lo que se conoce por la cuestión de la zona. Para mucha gente, especialmente para aquellas no familiarizadas con las condiciones que reinan en el canton y en la ciudad de Ginebra, esta discusión tan alargada ha aparecido un tanto obscura, semejando una informal querella sobre cuestión fronteriza, tales como las que el mundo ha presenciado en cantidad desde la firma del tratado de paz.

Cuando Francia anunció no hace mucho su intención de suprimir las zonas, el hecho pareció un rudo golpe a la por largo tiempo establecida entre los dos vecinos.

Un mapa detallado de la región de Ginebra muestra una especie de "zona mediterránea" rodeando a la ciudad por tres lados. Estas son zonas libres que para el cuerpo político del cantón y de la ciudad son tan importantes como el cerebro para el cuerpo humano. Es gracias al establecimiento de estas zonas que Ginebra ha podido desarrollarse y convertirse en la próspera ciudad que actualmente es. Sin esas zonas, se hubiera encontrado apretada entre el lago y la frontera francesa. Es un hecho curioso que Ginebra con su rico comercio y sus grandes industrias no tiene prácticamente suburbios. Es en realidad imposible para los ginebrinos caminar más de unos pocos kilómetros sin irse contra alguna frontera y solamente un estrecho corredor a lo largo de las orillas del lago conecta la ciudad con el vecino cantón de Vaud.

La necesidad de crear una especie de "zona mediterránea" para Ginebra, y en la que pueda comprar las provisiones que necesita es cosa reconocida desde hace siglos.

Según el artículo XXXV del tratado de Versalles, estas zonas libres no son consideradas ya como aviniéndose a las condiciones actuales y su reajuste queda librado a "un acuerdo mutuo" entre Francia y Suiza. Este movimiento hacia un mutuo acuerdo ha resultado solamente en un desacuerdo. Por una parte, Francia considera tales zonas a la luz de un antiguo concepto, cosa a que la obligan sus enemigos y a la que se cree con derechos para suprimir. Por otra parte, Suiza y especialmente Ginebra, declaran que esta supresión implicaría un golpe fatal.

Las zonas son cuatro; tres están situadas en Saboya. Con respecto a la supresión de la conocida como "zona de neutralidad", creada por el tratado de Viena en 1815, como una medida precaucional por los aliados en contra de la Francia de Napoleón, Suiza no hace protesta alguna; desea perfectamente abandonar su derecho a ocupar esta zona con sus tropas para salvaguardar su neutralidad que ella cree no se halla amenazada ya por Francia. Cuando la guerra estalló, Suiza recordó tal derecho, aún cuando recordó también a su vecino sus obligaciones históricas, resultando entonces que todos los hospitales militares franceses fueron transferidos fuera de la zona neutral.

Las otras tres zonas son las zonas de aduana y son tales las que forman la presente manzana de la discordia. Una de ellas, la pequeña zona de Gex, situada al oeste de Ginebra, se hallaba ya en existencia hace 300 años. Su supresión por Enrique IV de Francia, dió lugar a una vigorosa protesta por los ciudadanos de Ginebra y esta protesta fué renovada por Voltaire cuando un siglo y medio después, ocupóse del asunto en Fernay. Pero solo después de la revolución francesa la zona de Gex, así como la otra pequeña zona de Saint Junien, situada a las mismas puertas de Ginebra, fueron restablecidas.

La cuarta y más grande de las zona data de 1860, cuando Saboya se unió a Francia bajo el reinado de Napoleón III, e incluye dos terceras partes del departamento francés de Alta Saboya y una pequeña parte del departamento de Saboya.

Entre los habitantes de dichas zonas, los campesinos que viven cerca a la línea fronteriza se hallan en favor del mantenimiento del sistema actual que les facilita disponer de sus productos del mercado con los ginebrinos. Por otra parte, el interés industrial y comercial de Saboya debiera, en opinión de la ma- [illegible] Saboyanos estar separados del resto de Francia por la frontera aduanera.

Cuando después de prolongadas e infructuosas negociaciones entre los dos países, el gobierno francés se decidió a establecer aduanas a lo largo de la línea fronteriza política sin mayores discusiones, mucha y muy grande fué la indignación de la prensa suiza. Por la primera vez desde la guerra se sintió una nota de honda crítica en diarios tales como "Le Journal de Géneve", cuyas simpatías y entusiasmos en favor de Francia durante la guerra y desde entonces han seguido incólumes. En vista de tal actitud, que aun los escritores franceses reconocen que es justificada, las negociaciones han sido reanudadas en Berna para tratar de llegar a un compromiso equitativo.

La lucha entre griegos y turcos

CONSTANTINOPLA, julio 4 (A. Havas) — Un buque de guerra griego, bombardeó la ciudad de Karamureal, situada sobre la costa sud del golfo de Ismidt.

LONDRES, julio 4 (A. Havas) — El "Times" en su edición de la fecha publica una información de su corresponsal en Constantinopla, quien entrevistó a un prisionero inglés que acaba de ser puesto en libertad, declarándole este último que ha sido objeto de muy malos tratos por parte de los nacionalistas. Refirió además que centenares de franceses se encuentran internados en Kaisarieh, donde padecen de muchos sufrimientos y son apaleados con frecuencia. A consecuencia de los golpes recibidos, uno de estos internados se encuentra en estado agonizante.

Las tarifas aduaneras en Estados Unidos

WASHINGTON, julio 4 (United Press) — El jueves la Cámara de Representantes considerará el proyecto de tarifas y parece seguro un gran debate, pues se ha indicado que la oposición sería mucha especialmente en cuanto se refiere a los impuestos a los cueros, maderas, aceites y artículos para tintes. Antes de iniciarse la discusión los parlamentarios republicanos intentarán recopilar datos y llegar a un acuerdo sobre las enmiendas que puedan permitirse.

Los reyes de Bélgica en Londres

LONDRES, julio 4 (U. Press) — Llegaron a ésta los reyes belgas, en su primera visita oficial. Fueron recibidos en la estación Victoria y conducidos al palacio de Buckingham, acompañados por los reyes Jorge y María. Los carruajes pasaron por entre filas de soldados.

LONDRES, julio 4. — Los soberanos belgas llegaron a esta capital, siendo huéspedes de los soberanos ingleses hasta el viernes.

LONDRES, julio 4 (A. Havas) — Hoy son esperados en esta capital los reyes de Bélgica, a las 12.45.

El príncipe Azizhassan

EL CAIRO, julio 4. (Agencia Havas) — El príncipe Azizhassan ha recibido orden de abandonar el territorio de Egipto para el día 10 del corriente.

Banquete en honor de un diplomático francés

LISBOA, julio 4 (A. Havas) — El ministro argentino, señor J. M. Cantilo y su esposa, ofrecieron hoy un banquete al ministro de Francia, señor William Martín, que se retira de la legación de Francia.

Descubrimiento de un complot en Vladivostock

VLADIVOSTOCK, julio 4. (Agencia Havas). — Ha sido descubierto un complot tramado por el general Semenoff con el fin de derrocar el gobierno provisorio de Vladivostock.

Varios oficiales partidarios del general han sido detenidos.

Circulan rumores de que Semenoff abandonó la ciudad de Grodekovo, dirigiéndose a Harbin.

Las cuestiones obreras en Inglaterra

NEWCASTLE, julio 4. — (United Press). — Anoche en un discurso pronunciado ante una asamblea de ferroviarios, Mr. Thomas criticó el intento extremista de precipitar en Inglaterra otra crisis industrial. Predijo que para cuando, en agosto próximo, los ferrocarriles cambien su control actual se llegará a un arreglo pacífico de las controversias sobre salarios.

LONDRES, julio 4 (A. Havas) — El "leader" laborista Mr. Thomas, pronunció un discurso en una asamblea que celebraban los huelguistas en Newcastle, durante el cual desmintió los rumores circulados acerca de una posible crisis industrial para el mes de agosto próximo, y los cuales predecían además la supresión [illegible]

El match Dempsey-Carpentier

ROMA, julio 4. — (U. Press)—Las noticias con los resultados de la lucha del sábado, recibidas por intermedio de las oficinas de la United Press, enviadas desde Londres, extendiéronse rápidamente por toda la ciudad causando general decepción. Los partidarios de Carpentier no querían dar crédito a la noticia hasta que se confirmó desde París. La prensa dedica columnas al suceso en forma que no tiene precedentes, pues a los anteriores encuentros se les dedicaba tan solo algunas líneas.

NUEVA YORK, julio 4. — (United Press). — En un editorial dice el "New York Times": "Carpentier es un hombre valiente y como siempre manejó los guantes dando una prueba francesa de valor. Como la antigua guardia de Waterloo, de ser necesario, antes dejarse matar que rendirse."

La reducción de los salarios en Norte América

CHICAGO, julio 4. — (U. Press) — Se sabe que los representantes de dos millones de empleados de ferrocarriles, que han estado conferenciando durante varios días, aceptarán la reducción de salarios del doce por ciento, decretada por la junta del Trabajo de Estados Unidos, aunque eso lo hacen previa protesta.

El acuerdo entre facistas y socialistas

ROMA, julio 4. — (U. Press) — Debido a que el señor Mussolini se fué a Milán para asistir a un mitin conjunto de socialistas y fascistas, la discusión del acuerdo fué pospuesta hasta hoy.

La cosecha de trigo en Norte América

CHICAGO, julio 4. — (U. Press) — Algunos negociantes de trigo predicen que por la presente cosecha se llegarán a hacer ofertas de dos dólares por bushel. Dicen los cerealistas de la nueva cosecha no será mayor que la anterior.

Nuevo dirigible alemán

ROMA, julio 4. — (U. Press) — El nuevo dirigible alemán "Bodensee", acordado a Italia, llegó a ésta y fué internado en el hángar de Chiampino.

El ministro argentino en Londres presenta sus credenciales.

LONDRES, julio 4. — (A. Havas) — El nuevo ministro de la República Argentina en Londres, doctor José Evaristo Uriburu, ha presentado hoy sus credenciales al rey.

LONDRES, julio 4 (U. Press) — El ministro argentino en Londres, doctor Uriburu, con el personal de la embajada, llegaron en los carruajes oficiales a las 12.15 al palacio de Buckingham, donde el rey Jorge recibió en el salón de Estado al representante argentino. La guardia de palacio hizo los honores de costumbre al representante. A la entrada del palacio recibió a los diplomáticos argentinos el general Hanbury Williams, mariscal de ceremonias, y acompañó hasta el salón donde fué presentado al nuevo ministro. El doctor Uriburu, previa presentación de sus credenciales, presentó a su personal.

El rey Jorge conversó amablemente con el señor Uriburu y expresó mucho interés por la Argentina. Dijo que le agradaba mucho poder recibir al representante de la gran nación libre de Sud América y recordó con placer su viaje hace 43 años al suelo argentino. Hizo algunas preguntas sobre lugares por él visitados en aquel entonces.

Uriburu presentó calurosas felicitaciones y buenos deseos del pueblo y gobierno argentinos. El rey lamentó no poder hacer más extensa la visita de los representantes argentinos en Palacio, por tener que ir a recibir a los reyes belgas que estaban por llegar a la estación Victoria y llegaron, en efecto, a los pocos minutos.

Información desmentida

LONDRES, julio 4. — (A. Havas) — La legación de Bulgaria en esta capital, ha desmentido la noticia de que el gobierno búlgaro haya enviado una delegación a Angora.

El problema irlandés

LONDRES, julio 4. — (A. Havas) — Algunos diarios de esta capital atribuyen la invitación hecha por Lloyd George al presidente irlandés, señor De Valera, a una iniciativa del primer ministro australiano, general Smuts, concediendo mucha importancia al viaje que este último funcionario efectuó últimamente a Dublín.

La deuda pública norteamericana

WASHINGTON, julio 4. (United Press) — En declaraciones del departamento del Tesoro se muestra que desde agosto de 1919 la deuda pública ha sido reducida en más de dos mil millones de dólares. Para entonces había llegado a la suma máxima alcanzada, importando un total de 25.500.000 de dólares.

La paz entre Estados Unidos y Alemania

WASHINGTON, julio 4 (United Press) — El secretario de Estado Mr Hughes, mantiene absoluto silencio en cuanto a la paz con Alemania hasta la mañana que vuelva de sus vacaciones el presidente Harding. En caso de que el nuevo tratado se redacte se los "leaders" parlamentarios predicen será pronto firmado por el presidente, previa presentación en Berlín por intermedio del comisionado Mr. Dressel.

Entrega de dinero de Francia a España

MADRID, julio 4 (United Press) — Francia ha devuelto a España treinta y cinco millones de pesetas correspondientes al pago que vencía el primero de julio, del empréstito de España a Francia por valor de cuatrocientos millones.

Asamblea en San Sebastián

SAN SEBASTIAN, julio 4 (United Press) — En la Diputación se realizó una asamblea a la que asistieron el cónsul de España en Bayona, el alcalde de San Sebastián y el presidente de la Diputación, para tratar de la prohibición de entrada de automóviles franceses, así como de los enormes derechos por los pasaportes para pasar a Francia.

SUD AMERICA

CHILE

Celebración del aniversario norteamericano — Banquete en honor de jefes y oficiales de la armada y ejército — Las últimas quiebras comerciales — Viaje del canciller.

SANTIAGO, julio 4. Los diarios saludan cordialmente al aniversario norteamericano.

La colonia norteamericana celebrará diversas fiestas con este motivo.

Por su parte, la colectividad francesa prepara un brillante programa de festejos con motivo de la proxima celebración del 14 del julio.

—El ministro del Ecuador ante el gobierno chileno, ofreció un banquete en honor de un grupo de jefes del ejército y armada chilenos. Se pronunciaron discursos sumamente cordiales.

—En atención a las últimas quiebras de firmas comerciales, los diarios insinúan la conveniencia de crear un servicio con amplias facultades, para fiscalizar el funcionamiento de los bancos y sociedades anónimas.

—El canciller saldrá próximamente para Valparaíso y Talcahuano, con el objeto de solucionar los problemas obreros.

PERU

¿Incendio intencional?

LIMA, julio 4 (Agencia Havas) — El incendio que estalló ayer en el palacio de Gobierno ha causado grandes daños.

Hay indicios de que el hecho ha sido intencional.

BOLIVIA

La embajada por el Centenario Peruano — El aniversario de hoy — Los sueldos del ejército nacional — El match Dempsey-Carpentier.

LA PAZ, julio 4 — Fué ofrecida al ex-diplomático doctor Alberto Ostria Gutiérrez, la secretaría de la embajada que se enviará al Perú con motivo de las fiestas del centenario.

El doctor Gutiérrez agradeció renunciando el cargo.

—Los diarios saludan a los Estados Unidos de Norte América con motivo del aniversario de su independencia.

El representante diplomático de ese país, ofrecerá la recepción que es de práctica.

—El diario "La Verdad", anuncia que serán aumentados los sueldos al ejército nacional.

—Los diarios se ocupan en su sección telegráfica del match de box, entre Dempsey y Carpentier.

Información local de última hora

EN LA PRESIDENCIA

El presidente de la República, concurrió hoy a la hora de costumbre a la Casa de Gobierno.

Recibió al intendente municipal y al jefe de policía y después trabajó con algunos ministros en el estudio y resolución de asuntos de sus departamentos.

Tesorería General de la Nación

Pagos efectuados hoy

La Tesorería General de la Nación pagó en la fecha 3.386.887.53 pesos moneda nacional, distribuídos.

Suprema Corte y Palacio de Justicia, 39.415; tribunales comerciales, criminales y correccionales, 160.000; dependencias nacionales en el interior, giros, 438.666; ministerio de guerra, 276.692; Juzgado federal de La Plata 17.651; Ministerio de Marina, 197.728; Aduana de la Capital, personal administrativo y obrero, 718.999; Ministerio de Agricultura, jornales y personal de los talleres gráficos, 139.952; Dirección de Estadística, 12.511; id de Correos y Telégrafos, contra ingresos, 200.000; Casa de Moneda, sueldos y jornales, 40.221; Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones, aportes, 20.151; Ministerio de Obras Públicas, jornales del interior, por el mes de mayo, 200.000; Ferrocarriles del Estado, 499.200; Cámara Federal de la Capital, 16.623; Instituto Geográfico Militar, Dirección de Sanidad del Ejército y Hospital Militar, haberes, 113.103; Juzgado del doctor Anchorena, 18.702; Caja de Conversión, 200.41 y Crédito Público Nacional, 512.337.

Obras de defensa en Monteros

Hallándose terminados los estudios que por disposición del Ministerio de Obras Públicas se han efectuado para la defensa del pueblo de Monteros (Tucumán), la Dirección de Irrigación ha ordenado que el inspector general de la zona norte, ingeniero Pasalacana, se traslade a aquel punto, a fin de efectuar el control definitivo de esos estudios, como medida previa a la iniciación de esas obras.

Dichos trabajos tenderán a beneficiar una extensa zona y revisten, por consiguiente, gran importancia, todo lo cual justifica la constante atención que en todo momento el ministerio le ha dedicado.

El Ministro del Interior

No concurrió a su despacho oficial el ministro del Interior, pero en su domicilio atendió la firma de numerosos expedientes.

FERROCARRILES DEL ESTADO

El Ministerio de Hacienda entregó en la fecha a la Administración General de los Ferrocarriles del Estado 499.200 $ m/n. en concepto de contribución a su presupuesto.

El ministro de Obras Públicas

Acudió hoy a su despacho de la casa de gobierno, el ministro de O. Públicas, doctor Torello, mejorado de la ligera indisposición que lo obligó a guardar cama por unos días.

La embajada paraguaya al Perú

Conversando con el Dr. Carlos M. Sosa [illegible]

Interesantes declaraciones sobre el momento político del Paraguay

Sus relaciones con los países americanos.—Solicitará una audiencia presidencial

En nuestra primera edición damos cuenta de la llegada de la delegación paraguaya que representará a ese país en los actos que se llevarán a cabo en el Perú con motivo del primer centenario de su independencia.

El doctor Carlos M. Sosa que preside la embajada y que por sus brillantes condiciones de hombre público ha sido designado para desempeñar tan alto cargo, nos recibió esta tarde en su alojamiento del hotel Savoy.

Una vez invocado nuestro carácter periodístico, sin mediar tiempo para que le expresáramos el objeto primordial de nuestra entrevista, el doctor Sosa con reconocida deferencia nos significó sus deseos de que hiciéramos presente a nuestro director su alto reconocimiento por el gentil artículo que respecto de su persona apareció en LA EPOCA de ayer. Nos hizo notar que había seguido con interés la évolución progresiva de este diario y que elogiaba sinceramente la campaña de solidaridad americana que en todo momento había auspiciado.

Es también un deber ineludible—agregó el doctor Sosa—hacer resaltar nuestra satisfacción por las finas atenciones de que nos ha hecho objeto el gobierno argentino desde nuestra llegada a esta capital y agradecerlas en nombre propio y en el de nuestro país.

Interrogamos al doctor Sosa sobre el desenvolvimiento político y económico del Paraguay, haciéndonos al respecto valiosas declaraciones. La situación política del Paraguay para actualmente por un instante de absoluta normalidad. La oposición ha reaccionado y colabora decididamente en el estudio y sanción de los diversos proyectos que el poder ejecutivo envía al parlamento.

El gobierno paraguayo —prosiguió el distinguido embajador— se preocupa en estos momentos de dar mayor impulso a la exportación de ganado y de sus productos industriales, un tanto paralizada en los últimos años. El poder ejecutivo ha dictado últimamente una ley eximiendo del pago de patentes e impuestos a todos los saladeros que se establezcan en el Paraguay, ley que ha sido acogida tan auspiciosamente que a la fecha un conocido hombre de negocios del Uruguay ha decidido la implantación en aquel país de un importante establecimiento de esa índole.

Se preocupa asimismo—agregó el doctor Sosa—de fomentar ampliamente la inmigración. La incorporación de una secta denominada "menonita" dará grandes resultados. Esa secta—agregó— que está constituída por 40.000 individuos descendientes de alemanes, procede del Canadá. Ha adquirido 500 leguas de tierra en el Chaco paraguayo, región riquísima, y cuya explotación será toda una fuente de riquezas para el país. El gobierno de mi país, que ha visto con simpatía la incorporación de esos elementos, les ha dado grandes facilidades, pues los cree laboriosos en demasía y acostumbrados a vivir en completa armonía.

El joven embajador paraguayo nos refirió luego, a grandes rasgos, las relaciones amistosas que mantiene el gobierno paraguayo con todas las naciones, especialmente con las del continente americano. Nos hizo notar con interés [illegible] fuerzos realizados a fin de consolidar esa política internacional. Hace poco tiempo los diarios bolivianos anunciaron que tropas paraguayas habían transpuesto la frontera con Bolivia. La cancillería del Paraguay con encomiástica celeridad y alto criterio, comunicó al gobierno de Bolivia el deseo de que procediera de inmediato al nombramiento de una comisión que una vez en el terreno de los acontecimientos podría comprobar la inexactitud de las versiones propaladas por la prensa de aquel país. Esta declaración terminante de mi gobierno satisfizo plenamente a la cancillería boliviana. Puedo afirmar que el protocolo firmado con el gobierno de Bolivia por el cual no se modificaría la línea permanente de las tropas paraguayas, será cumplido en todos sus puntos.

El presidente de mi país ha creído el deber de enviar una representación numerosa para que lo represente en las fiestas que se llevarán a cabo próximamente en el Perú, honrándome para presidirla. Sus otros miembros son personas jóvenes de brillante actuación en mi país, y así tenemos representantes del parlamento, como el doctor Díaz Escobar, actual vicepresidente de la Cámara de Diputados; del ministerio de Relaciones Exteriores, como los señores Egusquiza e Irala, y de las letras, como el señor O'Lary, joven poeta que se ha destacado por sus obras inéditas.

Esta tarde el doctor Carlos M. Sosa, acompañado del señor Ernesto Egusquiza, miembro de la embajada, realizó una visita a este diario. Era su objeto agradecer personalmente al director de LA EPOCA, diputado nacional don Delfor del Valle, los conceptos vertidos en esta hoja sobre su persona y demás miembros de la embajada.

Poco antes de cerrar esta edición, el doctor Sosa concurrió a la cancillería, con el objeto de solicitar una audiencia presidencial.

En la provincia de Entre Ríos

Estado agropecuario

De la Agronomía Regional de Concepción del Uruguay ha recibido la Dirección General de Agricultura y Defensa Agrícola, las siguientes informaciones sobre el estado agropecuario de la parte sud de la provincia de Entre Ríos.

Los colonos aprovechando las condiciones favorables del tiempo, prosiguen activamente la roturación de la tierra para la siembra de semilla fina, operación que se ha iniciado con éxito en muchas colonias de los departamentos de Nogoyá, Tala, Gualeguaychú y Uruguay.

Las sementeras de cebada y avena para verdeo se hallan muy desarrolladas, especialmente las primeras, que en algunos lugares han sufrido ya el primer corte.

Se continúa con el despanojamiento la recolección del maíz, cuyos rendimientos son poco satisfactorios debido a la deficiente calidad de la semilla empleada en la siembra y a la falta de cuidados culturales. Los rendimientos medios obtenidos hasta la fecha, varían entre 9 y 11 quintales por hectárea.

Lo mismo puede decirse del maní colorado, única variedad que se cultiva en la región, cuya cosecha se encuentra limpia y [illegible] de venta. La plaza para este producto, según las pocas operaciones realizadas, se encuentra algo floja. Algunas pequeñas partidas vendidas para el consumo local, han alcanzado precios de $ 1.80 a 2 los 10 kilogramos.

La cosecha de mandarinas se prosigue con resultado halagüeño. En las operaciones de venta, con destino a los mercados de ésta, se ha llegado a pagar $ 25 el millar, puestas a bordo o sobre vagón.

El estado de la ganadería, así como el de los campos de pastoreo, es inmejorable. En cambio, la constante baja de los precios de las haciendas tiene preocupado a los ganaderos de la región. Actualmente el ganado de cría se cotiza de 25 a 40 pesos por cabeza y el destinado a los mataderos se paga comúnmente de 60 a 70 pesos, según el estado de gordura.

2ª. EDICION

Establecimientos de enseñanza en el interior

En concepto de haberes, se giraron en la fecha 437.666 $ m/n.

El señor Pinedo, tesorero general de la Nación, giró en la fecha pesos 438.666 moneda nacional, en concepto de haberes por el mes de mayo del personal que presta servicios en los siguientes establecimientos de enseñanza: escuelas normales mixtas de Mercedes (San Luis), Mendoza, Concordia, Las Flores, 25 de Mayo, San Pedro, Lincoln, Goya, San Justo, S. Tomé, Bahía Blanca, Posadas, Esperanza, San Francisco de Monte de Oro, escuelas normales de maestras de San Luis y Salta; id. de profesoras de Rosario, Córdoba y La Plata y Concepción del Uruguay; id. de maestros de San Luis; id de preceptores de San Isidro y Rivadavia; escuelas normales mixtas de Gualeguay, Olavarría, Azul, San Francisco, Luján (Buenos Aires), San Juan, Tandil, Chivilcoy, Dolores (Buenos Aires), Mercedes (Corrientes), San Nicolás de los Arroyos, Victoria (E. Ríos), Campana y Tucumán; escuelas normales de maestros de Catamarca, Corrientes, Rosario y escuela de preceptores de Santa María (Catamarca).

Obras Sanitarias en General Pico

Las autoridades comunales solicitan la inclusión de aquella ciudad en la ley 10.998.

La municipalidad de General Pico, gobernación de La Pampa, dirigió en la fecha una conceptuosa nota al ministro de Obras Públicas, doctor Torello, solicitándole que incluya a la mencionada población en los beneficios de la ley número 10.998, referente a la construcción de Obras Sanitarias.

Al mismo tiempo el doctor Torello ha recibido además otra nota de los más caracterizados vecinos de la mencionada ciudad, quienes apoyan el pedido formulado por la Municipalidad.

El ministro de Obras Públicas dispuso el trámite inmediato de las notas de referencia, a fin de que se tomen en cuenta los deseos de la municipalidad y los vecinos de General Pinto.

Embajada argentina al Perú

DESIGNACION DE PERSONAL

Han sido designados para acompañar a monseñor Duprat, embajador argentino a las fiestas del centenario de la independencia del Perú, los doctores Leopoldo Bard y Lucio M. Moreno Quintana, en el carácter de secretarios, y los señores general Carlos J. Martínez y contraalmirante Vicente E. Montes como delegados del ejército y la armada, respectivamente.

Como agregados irán el presbítero Fermín Laffitte, el doctor Faustino J. Legon y el señor Mario del Valle.

La Tesorería General de la Nación entregó hoy al habilitado del Ministerio de Marina, 97.728 $ m/n., destinados a cubrir los gastos del acorazado "San Martín" y del transporte "Guardia Nacional", que irán al Perú, con motivo del centenario de la independencia de aquel país.

Universidad Nacional del Litoral

Viaje del diputado Davel

Hoy salió para el Rosario, en compañía del director general de estadística de la Nación, ingeniero Alejandro Bunge, el diputado nacional, doctor Ricardo J. Davel, designado para presidir la comisión examinadora de geografía económica, en la Facultad de ciencias económicas, comerciales y políticas.

El nuevo ministro argentino en Londres

Hoy presentó sus credenciales

El nuevo ministro en Londres, señor Uriburu, ha comunicado al ministerio de Relaciones Exteriores, que en la fecha fué recibido oficialmente por el rey, habiendo hecho entrega de sus credenciales.

Crédito Público Nacional

A la junta administrativa del Crédito Público Nacional le fueron entregados hoy 500.000 $ m/n. destinados a la amortización y renta de títulos del empréstito de Obras Públicas de 1911.

En lo que va del mes la junta de referencia ha recibido por idéntico fin 1.000.000 de pesos m/nacional.

Universidad de Buenos Aires y La Plata

Nombramiento de profesores

El P. E., por decreto de la fecha, ha nombrado los siguientes catedráticos para las universidades nacionales de Buenos Aires y La Plata:

Universidad de Buenos Aires—

Facultad de Ciencias Médicas. — De clínica quirúrgica, al doctor Pedro Escudero; de odontología, tercer año, al doctor Alejandro Cabanne y de Física Aplicada, al doctor Tomás J. Rumi.

Facultad de Agronomía y Veterinaria. — De agricultura general, al ingeniero agrónomo F. Pedro Marotta, de fisiología, al doctor Leopoldo Giusti.

Universidad de La Plata—

Facultad de Ciencias de la Educación. — De lógica, al doctor Coriolano Alberini; de psicología, al doctor Enrique de Mouchet; de legislación escolar, al doctor Eduardo J. Bullrich; de historia europea, al doctor Rómulo D. Carbia.

El profesor Rodolfo Senet

Su retiro de la enseñanza

El P. E. ha firmado recientemente el decreto acordando jubilación ordinaria a este viejo educacionista, quien se retira de la enseñanza pública después de más de treinta años de intensa y provechosa labor desarrollada inteligentemente y cultamente en los distintos establecimientos de educación nacional.

No es el señor Senet un desconocido para aquellos que se interesan por la cultura pública y sus libros, sus innumerables artículos en revistas y diarios del país y extranjeros, sus conferencias de carácter docente y de extensión cultural han dado a este distinguido profesor el renombre que su obra merece.

Después de pasar por las cátedras de distintos establecimientos oficiales del interior, llegó a la inspección de enseñanza, tuvo después la dirección del Boletín de la Instrucción Pública, más tarde fué llamado para desempeñar la Dirección de Instrucción Pública, dictando siempre sus cátedras; durante este último tiempo, en los universidades nacionales de Buenos Aires y La Plata, escuelas normales de profesores y de maestros No. 4 de la capital.

Puerto de La Plata

Acceso y profundización del canal de entrada

Hoy terminó el primer ciclo de trabajos de profundición en el canal de entrada al puerto de La Plata, habiéndose conseguido mediante la acción de la draga 211 C un aumento de 2 pies (60 centímetros) de profundidad.

Como es sabido, en el puerto de La Plata han tomado gran incremento los trabajos de carga y descarga de los grandes buques de ultramar.

Esta obra realizada en parte tiende a facilitar el acceso de los buques de mayor calado que lleguen al Río de la Plata.

El jefe de la Dirección de Navegación y Puertos, ingeniero Canale, ha dispuesto que mañana salga la draga 21 C la que, después de realizar algunos trabajos en el canal intermedio, completará el dragado del canal de entrada, hasta darle una profundidad mínima de 27 piés. Una vez realizados estos trabajos la navegación de ultramar podrá dirigirse a aquel puerto, en la seguridad de que contará con la profundidad necesaria.

Amistad sueco-argentina

Fundación de una sociedad

Acaba de fundarse una sociedad con el nombre de "Comisión Sueca-Argentina", que tiene por objeto trabajar en favor del mayor acercamiento entre nuestro país y la gloriosa nación escandinava.

Los fundadores de esta institución están animados de los más nobles propósitos. Y no ahorrarán esfuerzo alguno que tienda a estrechar la amistad sueco-argentina y a hacer mayor el conocimiento mutuo de los dos pueblos.

La comisión está formada por los siguientes señores: G. W. Goldkuhl, Sven Heden, Curt Schenstrom, G Elowson, Aug. Johnston, Hilding Ohlsson, Hialmar Aberg Cobo, Rudolf Munter, Rolf. Lindman, Rob. Nelson; secretario, Nils Sparr-Hofstedt.

Administración nacional

Gobernación de Tierra del Fuego

En concepto de haberes del personal superior y subalterno de la gobernación de Tierra del Fuego, la Tesorería General de la Nación pagó en la fecha 38.205 $ m|n.

Arreglo del camino de Jacinto Aráoz a Villa Alba—

Varios hacendados, agricultores, comerciantes y vecinos de los pueblos de Jacinto Aráoz y Villa Alba, se dirigieron por nota al ministro de Obras Públicas pidiéndole que ordenara el arreglo de cuatro grandes pantanos que entorpecen el tráfico entre los mencionados pueblos.

El doctor Torello pasó la solicitud a la Dirección General de Puentes y Caminos, a efectos de que ésta atienda el pedido de referencia.

GUERRA Y MARINA

REGIMIENTO 12 DE INFANTERIA

Ha pasado a prestar servicio a este cuerpo el teniente 1o. Luis A. Merlo Delatour.

PAGO DE HABERES

La contaduría del Ministerio de Guerra ha dado hoy comienzo al pago de los haberes del personal del departamento, por el mes de junio próximo pasado.

DEMOSTRACION AL GENERAL DA COSTA

El general Carlos J. Martínez ofreció un almuerzo de despedida al general brasileño Ribeiro da Costa, quien se ausentó esta tarde para su país.

El acto, que se realizó en el Jockey Club, se desarrolló en un ambiente de franca cordialidad.

Fueron comensales el agregado militar del Brasil y los ayudantes que se designaron al distinguido jefe superior durante su estada en el país.

HIDROGRAFIA

Ha salido de La Plata para San Antonio el buque balizador "Ingeniero Gribas".

NUEVO EDIFICIO DEL COLEGIO MILITAR

El 19 del corriente darán comienzo las obras del nuevo edificio del Colegio Militar en el Palomar de Caseros.

Con tal motivo se llevará a cabo un sencillo acto.

HABERES DE MAYO Y JUNIO

En la fecha, la Tesorería General de la Nación liquidó las planillas de sueldos y gastos de junio de las siguientes dependencias del ejército.

Hospital Militar, Dirección de Sanidad, Instituto Geográfico Militar, Dirección General de Administración Compañía de Archivistas, regimiento 1.o de ferrocarrileros; Consejo Supremo de Guerra; id. de jefes y oficiales, id. de suboficiales y tropa y ministerio de Guerra.

—También abonó los haberes de Mayo de la tercera división del ejército.

—A la intendente de Marina le fueron entregados 100.000 $ m|n., para jornales.

REGIMIENTO 2 DE CABALLERIA

El jefe de esta unidad, teniente coronel Alfredo Correa, ofreció hoy un almuerzo en la Exposición Rural Argentina, local en que el cuerpo se alojaba provisionalmente.

La demostración se desarrolló en un simpático ambiente de camaradería, concurriendo a ella, entre otros comensales, el general Martínez, coronel Alfonso y teniente coronel Merello.

El 2 de caballería se ausentó con destino a su acantonamiento en Campo de Mayo.

CENTRO DE SUBOFICIALES RETIRADOS

En los salones de la Exposición Rural Argentina se realizó ayer el acto de la entrega al centro de suboficiales retirados, de una bandera donada por la Liga Patriótica Argentina.

Presenció la ceremonia una nutrida concurrencia, figurando entre ella el teniente José A. Vila, en representación del general Ladislao Fernández, socio honorario del centro.

Su presidente, señor Cándido Rodríguez, pronunció un notable discurso de circunstancias, siguiéndole en el uso de la palabra el teniente Vila y los socios Cristóbal Palma, José D. Cabrera y Oviedo Castro.

Reformatorios para alcohólicos

El P. E. reproduce el proyecto de ley presentado en el año 1919

El Poder Ejecutivo ha enviado un mensaje al Congreso reproduciendo el proyecto de ley que presentó en el año 1919 sobre creación de reformatorios para alcohólicos.

Dicho mensaje esta redactado en los siguietnes términos:

'Al Honorable Congreso de la Nación.

"En julio 1919, el Poder Ejecutivo sometió a la consideración de V. H. un proyecto de ley relativo a la asistencia de ébrios habituales.

"El proyecto que se refiere a la lucha contra el alcoholismo, permitirá una acción sistemática y generalizada, que yendo a atacar al mal en sus propias fuentes, contribuirá a prevenir otras afecciones que tienen como factor importante de degeneración orgánica, las originadas por este agente tóxico.

Como han transcurrido dos años desde su envío hasta la fecha, reitero el referido proyecto, pidiendo a V. H. se sirva tomarlo en consideración en las sesiones del presente periodo.

Dios guarde a V. H.—Firmado: H. YRIGOYEN, H. Pueyrredón".

Sobre la peste bovina

Precauciones que se toman para evitar su propagación

Continúa el Ministerio de Agricultura, ocupándose de hacer observar las medidas que las circunstancias aconsejan, para evitar la introducción en nuestro país, de la peste bovina.

El jefe del cordón sanitario naval, ha comunicado al director de la policía sanitaria animal, que el subprefecto de Monte Caseros, constató que de un saladero situado en la costa brasileña, en el pueblo de Guarahin, sobre el arroyo del mismo nombre, afluente del Uruguay, en el Estado de Río Grande, a pocos kilómetros río arriba de Monte Caseros, se arrojan despojos de animales vacunos, que la corriente del río trae sobre la costa argentina, depositándose en mayor cantidad en las proximidades del Seibo, Miriñay e Isla Correntina, en estado de putrefacción, lo que atrae gran cantidad de aves de rapiña. Posiblemente, dice, el funcionario de referencia, no se trata de despojos que contengan la peste bovina, pero de hecho y en forma inevitable quedan burladas las disposiciones de nuestras autoridades en lo que respecta a la introducción en nuestro país, de carnes, productos y subproductos del Brasil.

El ministro de Agricultura se ha dirigido a las autoridades correspondientes encareciéndoles tomen las medidas necesarias para que esos despojos no sean arrojados al río y se cremen en el mismo saladero.

—Por haber tocado en puertos brasileños, el personal de la policía sanitaria animal, sacrificó seis lanares, que venían a bordo del vapor Dophnae, procedente de Argelia y tres porcinos, del vapor noruego Kogland.

De la Gran Bretaña

Importación de ganado

El ministro de Agricultura, ingeniero Alfredo Demarchi, de acuerdo con una disposición del P. E. respecto de la importación de ganado de la Gran Bretaña, invitó al presidente del Departamento Nacional de Higiene, doctor Lecour, para solicitar su opinión respecto de dicho permiso de importación de ganado.

Al mismo tiempo entregó al doctor Lecour el expediente relativo, así como el proyecto de decreto formulado por este ministerio, requiriéndole se sirviera informar a la mayor brevedad posible, lo que prometió hacerlo.

Incendio de un palacio en Lima

En la cancillería se ha recibido un telegrama de nuestro encargado de negocios en Lima, informando que ayer por la tarde se produjo un incendio en el histórico palacio de Pizarro, que ha destruído varios departamentos, oficinas y objetos de arte.

Exportación de carnes

El frigorífico The Smithfield and Meat, Ltd., ha cargado en el vapor "Monasses", con destino a Londres. 1557 cuartos delanteros de vacunos congelados y 1120 id traseros y en el vapor "Narenta", con destino a Londres. 841 reses de carneros congelados, 668 cuartos delanteros de vacunos congelados, 350 id traseros, 539 cuartos delanteros de vacunos chilled y 1698 id traseros.

Salas maternales y de primera infancia en los talleres

Opinión de la Facultad de Medicina sobre el proyecto del diputado Dr. Frugoni

En contestación a la nota que le dirigiera la Comisión de Legislación del Trabajo al Decano de la Facultad de Medicina doctor Lanari, requiriéndole su opinión sobre el proyecto presentado por el diputado Frugoni sobre salas maternales y de primera infancia en los talleres, el doctor Lanari ha devuelto hoy el expediente que con tal motivo se formó y en el cual constan el juicio que dicha iniciativa les merece a los doctores Manuel N. Carbonell y Mamerto Acuña, profesores titulares de Higiene médica y Clínica Pediátrica y Puericultura de esa Facultad.

El doctor Carbonell expresa lo siguiente:

"El proyecto en general merece como es lógico, nuestro más caluroso apoyo. La protección de la madre y donde han de tenerlos mientras trasocial, que tiene capital importancia para el país. La ley votada y que está actualmente en vigencia sobre este tópico es seguramente incompleta, pues si bien establece que "las madres pueden amamantar a sus hijos", no indica donde los amamantarán ni donde han de tenerlos mietras trabaje lo que por razones que no necesito comentar, ha hecho que resulte impracticable el propósito perseguido.

Con la instalación obligatoria de salas maternales y de primera infancia, según lo propone el proyecto del doctor Frogoni, y siguiendo el ejemplo que ya nos ofrecen particularmente algunos industriales generosos, los inconvenientes apuntados desaparecerán.

Entrando ahora a considerar en particular este proyecto, es mi opinión que con objeto de hacer la ley más terminante y de facilitar la reglamentación habría conveniencia en establecer que los quince minutos que en el curso de cada cuatro horas de trabajo, tienen derecho de disponer las madres "a fin de atender al sustento del niño y a su propia nutrición", sean tomados por las madres a una hora fijada de común acuerdo entre ellas y sus jefes. En esta forma, pensamos se queda bien expresado que la ley, además de hacer obligatorio esta obra social, establece también la obligación de tener en cuenta principios de distética infantil que como es sabido, consideran en la lactancia del niño, la edad, el desarrollo, la constitución general, etc.

Además y en lo que se refiere al art. 4.o del proyecto, me permito opinar, fundánadome en la práctica adquirida en 25 años de experiencia que estas comisiones nombradas especialmente y ad-honorem, no dan generalmente un resultado positivo en nuestro medio. Creo que la finalidad perseguida, que tanto honra al autor del proyecto, será mejor alcanzada, encargando la misión de "velar" por la higiene y seguridad de las madres y sus criaturas", a alguna de las reparticiones públicas que cumplen funciones análogas. Departamento Nacional de Higiene, Departamento Nacional del Trabajo, Asistencia Pública y que verán así intensificada su preocupación por estos problemas de medicina social.

—Por su parte el doctor Acuña manifiesta que la creación de "salas-cunas"... esa debiera ser su designación en las fábricas y establecimientos industriales, llena una sentida necesidad en nuestro país, donde son muchos los hijos de madres obreras que ,entregados para su vigilancia a "cuidadores" poco escrupulosos o a la hermanita mayor, adquieren, por falta de cuidados apropiados, enfermedades a menudo graves.

La mortalidad y morbilidad de este grupo de niños disminuirán con la acertada aplicación de esta ley, pero para obtener el beneficio esperado, es indispensable que la organización y funcionamiento de las salas cunas estén planeadas de acuerdo con las exigencias modernas.

Desde luego, condiciones de aereación, de calefacción, de rigurosa higiene.

Hace luego diversas observaciones al proyecto que creen lo mejorarían en la práctica.

Notas deportivas

El campeonato mundial de lawn tennis

Triunfo de Mr. Filden

El famoso jugador estadounidense, Mr. Tilden, después de un sensacional partido verificado ayer en Wimbledon, continúa reteniendo el título de campeón mundial de lawn-tennis.

El telégrafo nos informa que en el match disputado ayer contra el formidable jugador sudafricano Mr. Norton, desarrolló Tilden el juego admirable que lo ha hecho destacar con relleves insuperables sobre todos los campeones del momento actual.

Tilden comenzó jugando con visible nerviosidad ante las rápidas jugadas de Norton, pero bien pronto logró reponerse, poniendo en evidencia su indiscutible superioridad, su magistral estilo y su acostumbrada sangre fría, conquistando el triunfo en un torneo para "singles" y "doubles", por 4|6, 2|6, 6|1, 6|0 y 7|5.

Al finalizar el match, que fué presenciado por prestigiosas personalidades americanas, Tilden fué entusiastamente aplaudído por la enorme concurrencia allí congregada.

La historia de Indias

Un congreso incanista

Lo que ha venido ocurriendo con la historia de todas las demás civilizaciones anteriores está por acontecer con la de la sociedad incásica o precolombiana, que ha sido indudablemente uno de los focos de civilización más interesantes.

A medida que alcanza mayores alturas la época actual se sienten más vehementes deseos de ahondar el conocimiento de la historia y de la prehistoria. Así ha pasado con la India, el Egipto, Grecia y Roma. Y ese mismo es el movimiento que se intensifica de día en día respecto de los antecedentes de este continente, posteriores y anteriores al descubrimiento.

Juntamente con la gran cantidad de historiadores oficiales y estudiosos de toda clase que se han puesto a investigar y a publicar en América y en el extranjero la nueva historia de las conquistas, desde el descubrimiento hasta la emancipación política de América, se mueve, lleno de entusiasmo y de sugestiones, otro grupo no menos numeroso de hombres que quiere establecer a ciencia cierta cuáles y cómo fueron, las diferentes sociedades continentales que hoy se conocen más por la literatura y el arte que por la ciencia histórica.

Con tan plausibles afanes el Instituto Histórico del Cuzco, la sede conocida de los emperadores precolombianos del Perú, ha resuelto organizar, con el apoyo del gobierno de aquella república, un congreso internacional de incanistas, al cual habrán de concurrir seguramente los indianistas de todo el mundo que hoy son muchos y los hay muy eruditos no solamente en América sino también en Europa.

El valor del trabajo que va a desempeñar el congreso organizado en el Perú y cuya sede será la misma ciudad del Cuzco, aunque no está establecida aun la fecha en que se llevará a cabo, es de esas cuya magnitud no puede ni debe pretender medirse anticipadamente. Baste decir que ella se dirige a establecer uno de los más importantes eslabones en los orígenes americanos y a hacer no puede saborse cuáles revelaciones respecto de la relación de aquéllos, cada vez mejor distinguída con las otras razas y sociedades contemporáneas, ubicadas en otros continentes.

CONGRESO

Vigilancia de los territorios—

La Confederación de Sociedades Rurales de esta capital y al Union Pobladores de San Julián (territorio de Santa Cruz), se han dirigido por nota a la Cámara de Diputados solicitando la pronta sanción del proyecto del Poder Ejecutivo creando la división de caballería de la Patagonia.

La epidemia de tifus en Catamarca—

Con motivo de la epidemia de tifus exantemático que se ha desarrollado en la provincia de Catamarca, la comisión municipal de Pomán ha enviado una nota a la Cámara de Diputados solicitando un subsidio para socorrer a las numerosas víctimas que dicha enfermedad produce en ese departamento.

Ya ha sido destacada una delegación sanitaria del Consejo Nacional de Higiene—dicen en la nota—para combatir la epidemia; pero no es solamente con análisis y con propagandas que se combate esa enfermedad, puesto que, su origen, su base, por decirlo así, proviene de causas económicas.

El departamento de Pomán, que tiene nueve distritos, pasa en sus poblaciones por una situación excepcional de pobreza. Un sesenta por ciento como mínimo de su población, están en la miseria, explicándose esto por la falta de industrias y demás actividades, no teniendo más que la agricultura en pequeña escala y en un estado embrionario.

Baste saber, señor presidente, que los pocos hombres que encuentran ocupación, ganan 1 $ m|n. por día y un modestísimo plato de sopa!...

Es de presumir—agregan — como se desenvuelve la vida, dentro de este cuadro, que abruma y desconsuela. De ahí que la asistencia escolar sea ínfima en relación al número de niños, por falta de vestidos, y esos niños crecen y llegan a viejos, sin conocer siquiera el calor del colchón y mucho menos los detalles de la higiene.

Una endemia, en estas condiciones, es fatalmente mala; y sin entrar a considerar la estadística que dejamos para los representantes de Catamarca y sin analizar tampoco otros factores, interésamos a la H. Cámara por intermedio del señor presidente, para que someta esta petición a su ilustrado pronunciamiento.

El gobierno de la provincia ha votado 20.000 $—demasiado para su capacidad rentística—pero esa suma no alcanzaría siquiera para preparar los gastos más indispensables, por que no solamente hay que dar remedios, quemar viviendas inadecuadas, sucias, sino que hay que proveer de ropa y de alimentos a la enorme cantidad de personas que viven en la indigencia.

Seamos siquiera iguales a los niños pobres de Viena,—termina diciendo—para quien ese H. Congreso votó 5.000.000 de pesos para aquietarles el hambre y cubrir sus cuerpos ateridos por el frío.

Pedido de licencia—

El señor Bas solicita licencia por tres sesiones en virtud de tenerse que ausentar a la provincia de Córdoba por enfermedad de un miembro de su familia.

CRONICA SOCIAL

Los amigos del señor Manuel Acevedo le ofrecerán el sábado próximo un almuerzo con motivo de ausentarse en breve para Europa.

* * *

Han sido inhumados esta tarde en el cementerio de San Martín, los restos del señor Roberto Varando.

Este acto dió lugar a una sentida demostración de duelo, poniéndose de manifiesto el intenso pesar que causara su temprana desaparición.

* * *

Para Estados Unidos la señora Sárah de la Barrera de Brown y su hija María Berta.

—Para Santa Fe el señor Alejo Moine Carranza y su señora María Isabel Panelo.

* * *

En la iglesia de San Nicolás será bendecido el 21 del corriente, por la tarde, el enlace de la señorita Olga Schenner con el señor Mario Marano.

* * *

Mejor la señora Dolores B. de Belaunde.

—Se encuentra enferma la señora Luisa D'Amico de Bollini.

—Enferma la señora Mauricia Van Praet de Acosta.

* * *

Partirán en breve:

—Para Europa, pasado mañana, el señor Pedro Mihanovich.

—En la presente semana, para el Perú, el doctor Lucio Manuel Moreno Quintana.

—A bordo del "Massilla", el 14 del corriente, para Europa, el doctor Manuel Augusto Zavaleta, su señora Ana Tiscornia, el señor Estanislao Raver, su señora María Isabel Fernández y sus hijos Isabel y Julio.

* * *

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Rebeca Herdmann del Carril, con el señor Ramiro A. Sánchez.

* * *

En la iglesia de San Miguel Arcángel se rezarán misas mañana a las 10 en memoria del capitán de navío Alfredo Corrales.

Arte, Teatros y Cinematografía

Recuerdos del tiempo viejo

ESTRENO DE "ERNANI"

La tragedia—dijose cierta vez Víctor Hugo—es una manía desdichada y una cristalización del arte: substituyámosla mediante el drama, con toda su verdad. A la escuela clásica, opongamos la escuela nueva de la vida. La naturaleza ama los contrastes y coloca la sombra frente a la luz. La sociedad ama los contrastes, y pone la sonrisa frente a las lágrimas, la angustia frente a la embriaguez. Y el arte debe reproducir la sociedad y la naturaleza. ¿Por qué no llevar al teatro la vida y sus contrastes?"

De acuerdo con estas ideas escribió Víctor Hugo su "Ernani". La lectura del drama se efectuó el 1.o de octubre de 1829. La obra fué aceptada por aclamación e inmediatamente se procedió al reparto de los papeles. La señorita Mars, que tenía a la sazón cincuenta años y a quien, naturalmente, gustaban los dramas viejos que representara su juventud, quiso para sí la parte de doña Sol, simplemente para no dejársela a una rival, que con ella habría podido obtener aplausos. Y a esto se debió seguramente, que en los ensayos representase su parte con un desgano propio de quien expresa ideas, pasiones y conceptos que no siente ni entiende. Pero treinta y cinco años de triunfo hacíanla omnipotente y no había forma de corregirla.

Según lo refiere Dumas en sus "Memorias", la señorita Mars solía detenerse en los ensayos e interrumpía frecuentemente a sus compañeros para dirigirse al autor. Entonces fingía no ver a Víctor Hugo, y, colocándose una mano sobre los ojos a guisa de pantalla, parecía buscarlo.

—¿El señor Hugo?—preguntaba aproximándose a las candilejas.—¿No ha venido el señor Hugo al teatro?

—¡Aquí estoy!—contestaba el poeta, levantándose de su butaca de platea.

—Muy bien, Gracias. Dígame, señor Hugo...

—¿Señora?

—¿Debo decir ese verso?:

¡Oh! Vos sois mi león soberbio y generoso?

—Sí, señora. Ernani le dice que la ama con amor profundo, que querría poseer un mundo para ofrecérselo a usted y que es infeliz. Y usted le contesta:

¡Oh! Vos sois mi león soberbio y generoso.

—¿Le gusta a usted eso, señor Hugo?

—¿A qué se refiere, señora?

—A eso de que "vos sois mi león".

—Lo he escrito. Luego, creí que quedaba bien.

—¡Ah! ¿Conque le gusta su león?

—Sí y no. Encuéntreme usted algo mejor y lo cambiaré.

—No me corresponde a mí la tarea. Yo no soy el autor.

—Pues bien, señora: dejemos las cosas tal como están.

Pero en cada ensayo la señorita Mars renovaba las observaciones y los asaltos a Víctor Hugo, que jamás desmentía su notoria placidez.

—¿Y si silban ese verso?

—Jamás he pretendido que no se me silbase.

—Muy bien. Pero es preciso que uno lo silben lo menos posible.

—¿Cree usted, pues, que el verso del león será silbado?

—Estoy segura de ello.

—Porque no lo dirá usted con su maestría habitual.

—Lo diré mejor que pueda, pero preferiría...

Y aquí la actriz propuso al autor que, en vez de las palabras "mi león" pusiese la palabra "monseñor".

—Eso es trivial. Prefiero ser silbado por un buen verso que aplaudido por uno malo.

Finalmente Hugo perdió la paciencia y pidió a la actriz que dejase su parte. La señorita Mars palideció, prometió enmendarse, no fastidió más al poeta, pero se tornó muda, fría y enfrió a sus compañeros. Así dentro como fuera del teatro, el autor tropezó con el aislamiento y la oposición.

El invierno de 1829-30 fué uno de los más crudos de que se tiene memoria. El Sena estuvo helado desde el 29 de diciembre hasta fines de febrero. Hugo iba al teatro en zapatillas para no quebrarse una pierna al atravesar algún puente. El drama estaba listo. Fieramente combatido, la empresa quería que hubiese aplaudidores profesionales y se propuso a Hugo que eligiese entre los jefes de la "claque" de varios teatros el que había de dirigir las operaciones en aquel.

—No elijo ninguno — declaró Hugo.

—No habrá, entonces, un sólo aplauso.

—¡Que no haya!

Cuando se divulgó esta breve conversación, todos se preguntaron si Víctor Hugo se había vuelto loco. El, tranquilo, tenaz, contestaba a los que lo interrogaban sobre ese punto:

—Mi drama es nuevo. Quiero para él un público nuevo.

Sobre la cabeza del poeta cayó una lluvia de cartas pidiéndole quien una platea, quién dos, quien un palco para la noche del ensayo general, que en Francia significaba, como se sabe, el verdadero estreno. Benjamin Constant, Merimee y Thiers le escribieron en ese sentido. Thiers pedía un palquito con seis asientos y que no estuviese muy alto... Una falange de amigos de Hugo se le ofreció para acompañarlo en la velada inicial. Boulanger y Gautier—casi un niño por la edad este último, pero ya un hombre por su ingenio—Gerardo de Nerval, Vivier, Ernesto de Sajonia Coburgo, hijo natural del duque reinante; Thierry, Barel, Nanteuil, Roche, etc., fueron los primeros en apoyar al poeta en la prueba. Todos ellos reclutaron grupos de admiradores y cada cual quiso guiar a los suyos en la batalla. Entre los gregarios figuraban Berlioz, Balzac, Cabot, Augusto Maquet y otros muchos de apellido ya [illegible] presa del teatro había [illegible] posición del autor [illegible] segunda galería y la p[illegible] tuando unos cinco [illegible]

Los jóvenes adictos a Hugo quisieron penetrar en el teatro a ganas horas antes del ensayo general para disponer sus planes sobre el terreno. Se les permitió hacerlo así asignándoseles la puerta de la calle de Valois. Pero esos jóvenes llegaron demasiado temprano, la puerta estaba cerrada todavía, y los transeuntes que pasaban por la calle Richelieu, vieron montonarse poco a poco frente al teatro Francés una banda de seres feroces, raros y barbudos, vestidos de toda suerte, excepto a la moda. Los buenos burgueses deteníanse estupefactos e indignados. Teófilo Gautier, sobre todo, parecía insultar a la gente con la altanería de su levita roja y con la renegrida cabellera que le caía mucho más allá de los hombros.

Por fin la puerta se abrió a las 3 de la tarde, y desde esa hora hasta las 7 los amigos del autor permanecieron solos en el teatro. Asignados los asientos, se conversó, se cantó, pero luego se hizo el silencio. Nadie había almorzado y el hambre se dejaba sentir. Algunos habían llevado pan, jamón y salchichas y esos comenzaron a comer, poniendo la sala a la miseria.

Los actores fueron puestos al cabo de lo que ocurría. La señorita Mars, se escandalizó. A la hora de empezar el ensayo general, Hugo miró a través del agujero practicado en el telón de boca. En la sala todo eran sedas, gemas, flores y hombros y espaldas desnudos. En aquel derroche de luz y de colores, dos masas negras agitaban en la platea y en la primera galería sus largas cabelleras. Eran los amigos del autor.

El éxito quedó plenamente afianzado con el inmenso monólogo de Carlos V en el cuarto acto, que concluyó en medio de una interminable explosión de aplausos. Duraban aún éstos cuando Víctor Hugo fué llamado por un hombrecillo pequeño, casi un gnomo, de apellido Mame, que lo condujo a la calle y le ofreció comprarle el drama. Víctor Hugo, que estaba lejos de hallarse por aquellos días en situación económica holgada, aceptó y el contrato fué extendido y firmado sobre el mostrador de una cigarrería próxima. El poeta cobró 6000 francos.

El final del quinto acto fué un delirio. Cuando, a la mañana siguiente, se despertó, Víctor Hugo recibió la siguiente carta:

"He asistido, señor, a la primera representación de "Ernani". Conoce usted la admiración que le profeso. Mi voluntad se afecciona a la lira de usted, y ya sabe por qué. Yo me voy, señor; usted viene. Me encomiendo a la memoria de su musa piadosa, debe rogar por los difuntos. — Chateaubriand."

Pero la batalla se renovó en la segunda representación y durante cuarenta y cinco noches se reprodujeron los aplausos, los silbidos y los gritos. La obra provocó polémicas, odios, amores. En Tolosa un tal Batham tuvo, a causa de "Ernani", un duelo en que resultó herido. En Vannes murió un sargento de dragones que dejó este testamento: Deseo que en la lápida de mi fosa se coloque esta inscripción: "Aquí yace un hombre que creyó en Víctor Hugo".

Ocho años después, volvía a representarse el drama. Entonces no se escucharon sino aplausos.

Cierta noche, después de la representación, dos hombres descendían por la gran escalera del teatro, discutiendo.

—Nada de extraño tiene que ya no silben esa pieza — decía uno, que sin duda había sido de los que años antes silbaran el drama.—Todos los versos han sido cambiados.

—Se engaña usted — repuso el otro. — Lo que ha cambiado es el público.

Será una traducción

Es fácil que en el Liceo el primer estreno que se ofrezca sea el de una producción francesa traducida.

En cuanto a "El amor de Scherezada", del poeta Capdevila, así como la comedia del doctor Gache, "Una mujer que [illegible]" ocuparán los primeros turnos y serán estrenados en ese escenario así que las circunstancias lo requieran.

Conciertos de la señora de Aldunate

La distinguida pianista chilena Sofía del Campo de Aldunate que nuestro público ha tenido ocasión de aplaudir en diversos escenarios de esta capital, ha dado últimamente en el Rivera Indarte de la ciudad de Córdoba, varios conciertos que igualmente han obtenido franco aplauso.

Vilches en Rosario

Una vez terminada su temporada en el Nuevo Vilches y su homogéneo elenco emprenderán su anunciada jira por el Interior.

El primer debut se registrará en aquella ciudad santafesina el próximo 7 del corriente.

PROVINCIAS

SANTA FE

Estudiantes de comercio

SANTA FE, julio 4. — En la asamblea realizada por este centro quedó constituída la comisión directiva en la siguiente forma:

Presidente, Adolfo Caparelli; vice, Agripino García; secretario general, Héctor Ferreyra; secretario de hacienda, Juan Pozzo (hijo); secretario de fomento, Julio H. Nedekind; vocales: R. Cantero, M. Vidal, A. Viventin, B. Beltrame y suplente Juan C. Ocho (hijo).

Procesados a la cárcel pública

SANTA FE, julio 4. — Por resolución del juez de instrucción de la segunda nominación, fueron pasados a contraventores los siguientes procesados:

Ramón Alanís, acusado de hurto; Benigno Nieva, homicidio; Miguel Gauna o Soria, lesiones, Juan Luimoff, estafa; Estanislao Montenegro y Domingo Zavala, hurto; Cristóbal Roto Martín Ayél y José Pérez, hurto; Pedro Rodríguez, lesiones; Vicente Gabri, defraudación; Miguel Carnero, lesiones; Bartolo Munga agresión; Juan Gómez, José Gómez y Agustín Fernández, acusados de hurto.

Ministerio de Hacienda

SANTA FE, julio 4 — Se dieron estas resoluciones:

Exonérase de impuesto al establecimiento de cremería ubicado en la Colonia Matilde, departamento Las Colonias, denominado Cremería Matilde, de propiedad de los señores Casablanca, Pulepe y Cía., por el término de diez años, por estar comprendida dentro de los requisitos exigidos por la ley número 1181.

—Reconócese los servicios prestados por el señor Gregorio Maldana como auxiliar de primera de la dirección de obras pública y geodesia desde enero a abril inclusive del corriente año.

—Acétase la propuesta presentada por el señor Virginio Colombini por ser la más conveniente a los intereses del fisco, que ofrece ejecutar los trabajos de un puente sobre el arroyo Aguiar en el camino de S. Pedro a arroyo Aguiar de acuerdo en un todo con el pliego de condiciones, especificaciones, cómputo métricos, etc., y con un aumento del 24.73 por ciento sobre los precios del presupuesto oficial.

—Apruébase el gasto efectuado por la Dirección General de Rentas, de pesos 877.25 moneda nacional, invertidos en la conducción de fondos recaudados en el mes de abril último.

—Se autoriza a la Dirección General de Rentas para que haga imprimir por la imprenta de la provincia las estampillas que solicita para el cobro de los impuestos creados por las leyes números 2010 y 2011 de tabacos y alcoholes.

—Se autoriza a la Dirección General de Rentas para invertir hasta la suma de pesos 310 moneda nacional en la construcción de una mámpara de madera y vidrios en una de las piezas destinadas a la sección control de tabacos y alcoholes, dependiente de esa repartición y cuyo efecto se acepta la propuesta presentada por el señor Carlos D. Paganini, por ser la más conveniente á los intereses del fisco.

Dirección de estadística

SANTA FE, julio 4. — En la fecha se han recibido de la dirección general de estadística y trabajo, las siguientes denuncias relacionadas con accidentes del trabajo:

De la policía de Kilómetro 2, las relacionadas con los obreros Juan Sodero, José Marinelli y Candelario Rodríguez.

De la comisaría 5.a de esta ciudad las de los obreros Felipe Muzzuchelli y Juan Muchinetti.

De la compañía de seguros La Buenos Aires, las de los obreros José Elías y Constantino Lucheh, ambas con sus correspondientes certificados médicos.

De la jefatura política del departamento Rosario, las correspondientes a los obreros Juan Lorenzetti, Juan Luvaris y José Rasadaré.

De la 10 sección de policía de la ciudad del Rosario las correspondientes a los obreros Ernesto Hayes, Ramón García y Guillermo Rivarelli.

Agrícolas

SANTA FE, julio 4 — En un informe que la seccional de la defensa agrícola ha elevado al ministerio de Agricultura de la Nación, hace saber del estado actual de los campos y sembrados evidenciando los perjuicios que está ocasionando la sequía y las heladas.

—Ha terminado la trilla de la cosecha de maíz con buenos resultados prosiguiéndose el desgrane.

—No existen conflictos obreros en las zonas agrícolas y las tareas se desenvuelven normalmente.

—La seccional ha contestado numerosas consultas de los colonos, sobre diversas cuestiones relacionadas con la gricultura.

Policiales

SANTA FE, julio 4 — La policía de San Cristóbal remitió a Antonio Mendoza, Francisco Blanco, Héctor Suárez, acusados de lesiones y desacato.

—[illegible] tido Pablo Bechara, acusado de heridas.

—En Fives Lille, departamento San Justo, se trabaron en pelea Augustao Rodríguez y Guillermo Tonkinson.

El herido fué traído a ésta y se aloja en el hospital de Caridad, estando detenido el heridor.

—Por desorden fueron detenidos Pablo Crestal y Luis Raúl Espeleta, quienes se tomaron a golpes de puño.

Ecos sociales

SANTA FE, julio 4 — En Esperanza se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Olga Meiners con don Cayetano Rapamonti.

—Con el objeto de hacerse cargo de la administración de la estancia que la sucesión Vionnet posee en estación Emilia, salió para ese punto, donde se radicará, don Eduardo Vionnet, en compañía de su esposa doña María Esther Cullen y de sus niños.

—Enferma en Buenos Aires, la señora Vicenta Iriondo de Cullen.

—Sigue enfermo don Nicolás Fontes.

—En Gálvez ha sido muy lamentado el fallecimiento del escribano don Juan Arias.

—Los esposos Barletta Bonazzola ofrecieron un te en honor de los amiguitos de su hijo Luis

—Mejoran los doctores Zenón Martínez, Francisco Echazú, Luis Reggiardo y Pedro Gómez Cello.

—Hondo pesar ha causado en el círculo de sus relaciones la noticia del fallecimiento del señor Antonio Rossi.

Era el extinto un serio comerciante de esta plaza, y en la actualidad desempeñaba con encomiable acierto un cargo en el directorio del Banco Municipal.

—Regresó a San Carlos Sud don Otto Geschina.

Judiciales

SANTA FE, julio 4. — En los autos seguidos por doña Angela B. de Casullo, contra Busso y Bertolino, sobre daños y perjuicios, se falla haciendo lugar a la demanda y se condena a los demandados a pagar a la actora pesos 5720 y [illegible] pesos 100, con costas.

—En los autos doctor Tomás Furno contra gobierno de la provincia se revoca la providencia recurrida y se tiene por entablada la demanda.

—Salió bajo fianza Fructuoso Chamorro, procesado por atentado a la autoridad y lesiones.

—Se dictó auto de prisión contra Juan Gómez, Agustín Fernández y José González por hurto.

—Pasaron clausurados a sentencia los sumarios contra Guillermo Cabrera y Manuel Taborda, por hurto.

Demostración de simpatía

SANTA FE, julio 4. — Entre los

BANCO ITALO-BELGA

CAPITAL Frs. 50.000.000.— RESERVA Frs. 22.000.000.—

SAN MARTIN 229 — Buenos Aires

Recibe depósitos en Liras Italianas, Francos y demás monedas extranjeras al mejor cambio del día

Recibe también depósitos en CAJA DE AHORROS en $ m|n. al

4 % de interés anual

Se ocupa además, de toda operación bancaria

Dirección Telegráfica: ITELBANK

...católicos ha decidido la ... ofrecer una demostración de ... al señor Ramón J. Doldán ... su destacada actuación en fa... del catolicismo, y desde ya se ... que el acto en preparación adquirirá amplias proporciones.

Necrológicas

SANTA FE, julio 4. — El martes se ... misas en memoria de doña Pas... Rodríguez del Fresno, y de la ... Vicenta Rodríguez.

—Hoy se cumple el segundo aniversario del fallecimiento del obispo de Paraná, monseñor de La Lastra.

—El martes se realizarán oficios ... en memoria de don Ernesto ..., y en ocasión de cumplirse el tercer aniversario de su lamentado fallecimiento.

—El 11 se rezarán misas por don ... Piñeiro y el 15 por don ... Iturraspe.

Exportación de tanino

SANTA FE, julio 4.—Hoy llegará a esta capital el vapor "San Víctor" con las chatas "Albia", "Garza Real" y "Humberto", las que vienen a llevar un fuerte cargamento de tanino de La Forestal, destinado a Norte América.

... de una delegación estudiantil — Varias

SANTA FE, julio 4. — Por el tren del ferrocarril Central Argentino partió para Buenos Aires la delegación estudiantil de la Facultad de Química Industrial y Agrícola, formada por el presidente y secretario del centro de la misma Facultad, señores Gre... ... Maidana y Virgilio R. Echa...

—El viaje de los citados estudiantes tiene por objeto gestionar ante el presidente de la República y el ministro de Instrucción Pública el nombramiento de decano de la Facultad y profesores del curso de segundo año.

—El gobernador de la provincia, ya restablecido, asistió a su despacho.

—Sigue grave la señora Velazco de Araya.

—Será nombrado director del museo "Rosario Rodríguez Galisteo", el señor H. Callet Bois.

CORDOBA

Elecciones — La sequía — Varias

SAN FRANCISCO, julio 4. — En completa indiferencia se efectúan las elecciones comunales; en una indiferencia absoluta, al punto que no hay candidatos proclamados por ninguna agrupación.

—La sequía sigue ocasionando perjuicios en las sementeras y sobre todo en los campos de pastoreo, pues los hacendados comienzan a sacar sus haciendas a pastaje.

—La epidemia de gripe, si bien benigna, está haciendo numerosísimas víctimas, pues el diez por ciento de los obreros y empleados permanecen sin asistir a sus puestos a causa de esta enfermedad.

—Las escuelas han clausurado sus aulas.

Constitución de un centro de periodistas — Elección de sus autoridades

CORDOBA, julio 4. — Se llevó a cabo anoche una asamblea de los periodistas locales a objeto de dejar constituído el centro. Se aprobaron los estatutos, nombrándose la comisión directiva por un año.

Resultaron electos: para presidente, Manuel López Cepeda; vice, Teodoro Berón de Astrada; secretario, Juvenal Villanueva (hijo); tesorero, J. Ceballos Cristobo; vocales, Antonio Giménez, Leopoldo González Vázquez, Luis J. Osés, Juan Ahumada, L. Madueño, y suplentes, Luis Semmartino y Adolfo Giordano.

MENDOZA

Las elecciones de gobernador — Constitución de la Junta electoral — Existencia de viruela — Medidas adoptadas para combatir la gripe — Sociales.

MENDOZA, julio 4 — La Junta Electoral que presidirá las elecciones de gobernador y vice a verificarse en la provincia, está compuesta por tres ministros de la intervención, a saber: de Gobierno, doctor Arturo Poblet Videla; de Hacienda, doctor Luis A. Mela y de Industrias, ing. Miguel Angel Tobal. Se ha constituído bajo la presidencia del primero de los nombrados, adoptándose algunas medidas.

—El ministro de Industrias, ingeniero Tobal, ha dirigido una nota al director de salubridad, doctor Calderón, llamándole la atención de que en Lavalle se han producido algunos casos de viruela. A indicación de dicho ministro se adoptaron algunas medidas tendientes a combatir la gripe, tanto en la ciudad como en los departamentos.

—El gobierno de la intervención no está dispuesto a escatimar gastos en bien de la salud pública.

—Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Blanca Sánchez con el señor Felipe B. de Arrascaeta.

1a EDICION

4 DE JULIO DE 1921

Indignidades

La escasez de tema es, decididamente, un motivo de hondas preocupaciones para los grandes pulpos. Y como es de todo punto indispensable "dar la nota" en cuanto a su ... al gobierno, ambos ... [illegible] ... medidas ... en orden a suspender la parada militar del 9 de julio, que se ... hasta el 12 de octubre, día de la raza, incorporado expresamente al número de las fiestas nacionales.

No le convencen al pulpo máximo las razones en que la suspensión ha sido fundamentada. Considera pueriles los motivos de salud pública y estima inconducente la fecha que se fija para realizar el acto de armas. A su juicio no hay enfermos en el ejército con carácter de epidemia y la prevención contra su desarrollo no procede cuando el mal declina francamente en la ciudad. En cuanto al 12 de octubre, recuerda que ese día tiene dos significados: uno evoca el descubrimiento de América, otro rememora la asunción al poder de los presidentes argentinos. "El primero", dice, "es demasiado vasto para que le correspondan homenajes especiales, pues en último término resultaría un poco contradictorio que hubiéramos olvidado lo nuestro, lo más íntimamente propio, para adherirnos tan señaladamente a una fiesta que tanto toca a la Argentina como a veinte naciones más. En cuanto al segundo, no tenemos para qué decir lo que supone; sería inoportuno, sería pasear al ejército entre manifestaciones partidistas, de las que debe permanecer alejado, y equivaldría a convertirlo en pretexto para determinar grandes reuniones populares". He aquí a "La Nación", de cuerpo entero. Le ha parecido escasa la dosis de insidia que vierte de continuo, y hoy la refuerza con otra cantidad, para que nadie dude de la intención ... [illegible] ... parada militar se basa en informes y consejos de la autoridad sanitaria. La influenza gripal se halla difundida en algunos regimientos, no con carácter grave, según ya está reconocido, pero si informa que elementalmente autorizaba una disposición precaucional, tanto más cuanto que ninguna consideración extraordinaria exigía el mantenimiento actual de las unidades del ejército con los efectivos que los reglamentos determinan. Cabía, pues, sensatamente, permitir las licencias en el mayor número posible, alternándolas de modo constante para que todos los soldados aprovechasen de esta franquicia transitoria. Y así se ha hecho, pero para hacerlo ha sido necesario suprimir este año la revista del 9 de julio, que hubiera obligado a los conscriptos a una resistencia forzada en un día casi, seguramente, riguroso. Siguiendo el propio consejo, de la autoridad sanitaria, las escuelas de cadetes fueron también cerradas hasta el 21 del corriente.

Mal puede tratarse, entonces, de echar en olvido una fecha patria, íntimamente nuestra, en obsequio de otra de vasta comprensión continental. El argumento fuera eficaz si la suspensión discutida hubiera sido resuelta en época normal, sin las circunstancias que ahora la han producido. Tocante al doble significado del 12 de octubre, que "La Nación" encuentra propicio a una confusión deprimente para los fueros del ejército, sólo el pulpo máximo podía haberse atrevido con una insinuación de esta laya.

Los hombres que dirigen el gobierno no están tocados de la locura de los próceres para incurrir en una teatralidad semejante, que tuvo sus días, cuando la república semejaba una corte del viejo absolutismo, y era corriente decretarse honores y tributos de pura bambolla exterior mientras las tropas de la defensa nacional servían de guardias pretorianas en la custodia de los césares criollos de triste recordación.

Pero el órgano típico del "régimen" avanza otro supuesto, no menos audaz y temerario. "Frente a teorías disolventes", dice, "que niegan las doctrinas fundamentales de la sociedad, la patria, y que suponen que es la institución militar instrumento de clase, convenía presentarla en la hora en que, siguiendo un mismo impulso, fraterniza con el pueblo". Si hay entidades insospechables en esta materia, ellas actúan en el orden de cosas que rige en el país. Nunca tuvo el país como nervio director un concepto del más puro nacionalismo, firme en su base y exento de exageraciones reaccionarias, que subviertan el sentido fundamental de la idea de patria, más vigorosa y más real porque se identifica con las fecundas corrientes de los valores nuevos en la civilización a cuyo florecer asiste el mundo. Y respecto a la posibilidad de que, a pretexto de la rememoración del cambio presidencial, el ejército nacional haya de verse mezclado en expansiones partidistas, la gratuita injuria no llega a los estrados del Poder Ejecutivo. Las tropas militares constituyen el símbolo de la integridad del Estado y esta sola consideración las hace invulnerables a toda sugestión banderiza o a toda contaminación de política militante. Un partido que llega al gobierno desdobla su actuación pública: la primera, que se desenvuelve en el poder, escapa a su directo influjo; la segunda, que se desarrolla en el llano, queda limitada al vaivén de las agitaciones populares. Y una demostración callejera, de la muchedumbre anónima, pero vibrante de patria, no puede ser un agravio para la institución que custodia la seguridad nacional, así envuelva en un sólo homenaje a la institución misma y a los poderes del Estado.

Sólo "La Nación" puede estimar posible otra cosa, otra cosa tan menguada como su alusión deprimente y miserable. Pero es "La Nación" quien la dice, y no hiere cualquiera sino quien puede. La indemnidad es absoluta para todo lo que es digno y para todo lo que es grande.

CARNET DEL VIAJERO

MUSEOS, BIBLIOTECAS Y PASEOS

Museo Nacional de Bellas Artes. — Arenales 684. — Abierto todos los días de 9 a 12 y de 13 a 16.30.
Museo Histórico Nacional. — Defensa 1600. Abierto todos los jueves, domingos y días de fiesta, de 13 a 17.
Museo Mitre. — San Martín 355. — Abierto todos los días de 12 a 17.
Museo Agrícola. — Santa Fe 4200. —
Nuevo Museo de Mineralogía y Geología. — Maipú 1411. — Abierto al público los días hábiles de 13 a 17. (Los sábados de 9.30 a 11.30).
Museo Naval. — Florida 801. — Jueves y domingos de 13 a 18.
Museo Etnográfico. — Viamonte 430. — Martes y viernes, de 13.30 a 16.30.
Museo Nacional de Historia Natural. — Perú 208. — Lunes y jueves, de 10 a 18.
Biblioteca Nacional. — Méjico 564. — Abierta todos los días, menos los de fiesta, de 12 a 17 y de 21 a 23.
Biblioteca Popular del municipio. — Corrientes 1015. — Abierta todos los días, de 18 a 18.30 y de 21 a 23.
Jardín Zoológico. — Las Heras esquina Avenida Sarmiento (plaza Italia). — Abierto todos los días, de 7 a 17.
Biblioteca de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales. — Moreno 350. — Abierta todos los días hábiles, de 8 a 11.30 y de 15 a 18.30 y de 20 a 23.
Biblioteca Nacional de Maestros. — Rodríguez Peña 935. — Abierta al público todos los días, de 8 a 22 (horario continuo). Sábados, de 8 a 12.
Biblioteca de Policía. — Moreno esquina Cevallos. — Días hábiles, de 12 a 23.
Biblioteca del Colegio de Abogados. — En el Palacio de Justicia. Abierta todos los días hábiles, de 13 a 17.
Biblioteca Nacional de Marina. — Florida 801. — Abierta de 9 a 12 y de 15 a 18. Sábados, de 9 a 12.

ESPECTACULOS

Teatros

COLON. — Concesionario Camilo Bonetti. — Gran compañía lírica. — Temporada oficial de 1921. — Hoy a las 20.45, 11a función de abono del turno par: Manon.
COLISEO. — Compañía italiana de operetas, comedias y revistas. — Hoy 47 morto che parla!; gran acto de variedades.
ODEON. — Compañía argentina Camila Quiroga. — Ri-ri; Cómo se hace un drama...
NUEVO. — Compañía de Ernesto Vilches. — Lo Cursi; La patria chica.
LICEO. — Compañía argentina de dramas y comedias. — ...Y Dios dispone; El príncipe Azul.
SAN MARTIN — Compañía nacional Arata-Simari-Franco. — Hoy a las 21: Gente canchera; ¡Cuidado con la pintura!; Gente canchera.
OPERA. — Compañía nacional. — Hoy: La revista de las revistas; La nota del día. La revista de las revistas.
BUENOS AIRES. — Compañía Muiño-Alippi. — ¿Qué hacemos con el cadáver?...; Cada peludo a su cueva...; ¿Qué hacemos con el cadáver?
POLITEAMA ARGENTINO. — Compañía nacional. — La llegada de Alberto; El gringo Barattieri.
ARGENTINO. — Compañía Florencio Parravicini. — Idilio marchito; Trata picada.
NACIONAL. — Empresa Carcavallo. — Entre taitas anda el juego; El mejor hachazo; Entre taitas anda el juego.
APOLO. — Compañía cómico-dramática nacional. — Hoy, a las 21: La señorita del violín; El café de la puñalada. La señorita del violín.
CO... — Compañía española de zarzuelas. — La España de pandereta; ¡Tío de mi vida!; Las Corsarias.
MAYO. — Compañía española Díaz-Perdiguero. — Vencedores y vencidos; Los hijos artificiales.
AVENIDA. — Compañía de operetas y revistas. — Próximamente debut.
MARCONI. — Compañía de comedias. — Casos y cosas; Entre las garras del mal.
AMERICA. — Compañía nacional. — El pecado de amar; El alcalde Rojas; El señor diputado.
EX... — Compañía nacional. — Mate Dulce; Los hijos del lino; Los quinteros.
TEATRO DE VERANO. — Compañía nacional. — Variado programa.
HIPPODROME. — Corrientes y Carlos Pellegrini. — Circo Frank Brown. Grandioso acontecimiento, de las damas vienesas. — Tarde y noche: Función con variado programa.
ESMERALDA. — Esmeralda ... — Cine y variedades para familias. — Ultimas representaciones de Amalia Molina. Exito de Clara Paris, Linda Thelma, Hebe Madrid y Las D...
CASINO. — Gran compañía de atracciones. — Gran éxito de los ... Todos los días variado programa.
MAJESTIC THEATRE — Lavalle 833. — ... Hoy, ... sección variétés, tomando parte todos los artistas.
PARQUE JAPONES. — Temporada de invierno. — Abierto los sábados por la noche y los domingos, tarde y noche.

Una crítica necia

A propósito de las lamentables condiciones higiénicas de la casa de Correos y Telégrafos del Rosario, "La Prensa" hace una crítica al gobierno nacional. Afirma que no es el único, citando como tremendo argumento el deplorable estado en que se encuentra la casa central de esa repartición. Y sin embargo, no señala el caso razonable que haya gravitado para no modificar esa situación, crítica. Y crítica con estúpida insistencia el mal, que no es de este Gobierno, sino de los anteriores, sin apelar una sola vez, honestamente, a la razón única que lo ha hecho prolongar.

Es sabido que durante la guerra ... han hecho construcciones ... [illegible] ... de las crisis conocidas en la historia del país. Y luego, de los recursos fiscales para construirla, no vale la pena hablar. Eso es una conciencia hecha y sólo pueden simular olvido los interesados en hacer una oposición tan deleznable como hipócrita al Gobierno.

El edificio de la casa central en Buenos Aires, estaba en suspenso y en pleno retraso desde el gobierno anterior. El actual ha conseguido, merced al empleo de recursos en particulas ponerlo en la actualidad en condiciones de dar principio a su misión.

Nadie ignora cómo se hace esa obra, por falta de recursos, luchando con cuantas causas de fuerza mayor se han presentado en los últimos años, y de ahí se desprende la respuesta más autorizada al ataque injusto y chabacano del diario mercantil.

En cuanto al de Rosario, es sabido que en el Congreso se han producido tentativas para dotar a la importante ciudad de un edificio digno de su importancia; pero han tenido que estrellarse siempre, y en los últimos tiempos con mayor razón, con la carencia de recursos para realizarlas.

No hay tal foco de infección en la casa central y, por otra parte, no era posible ninguna reparación en ella que no fuera de extraordinaria importancia, lo que exigiría del presupuesto esfuerzos imposibles de realizar.

Difícilmente, pues, el Gobierno ha ido introduciendo las mejoras posibles en favor de la higiene y la comodidad del personal, mientras por otra parte apuraba en la medida de lo posible los trabajos del nuevo edificio, sin una hora de descuido.

Estamos, pues, en la verdad cuando objetamos a "La Prensa" su falta de sinceridad y de razón en la crítica que ensaya.

La ley sobre alquileres

EL SENADO DEBE PRONUNCIARSE

Hace aproximadamente un mes que se halla a estudio del Senado el proyecto de ley sobre alquileres enviado en segunda revisión desde la Cámara de Diputados. Como se recordará, iniciada la ley en la cámara, fué desnaturalizada en senadores, donde se le podaron las disposiciones que tendían, cabalmente, a proteger a los locatarios contra las pretensiones abusivas de los locadores.

El proyecto que se aprobara por el Senado, eliminó la cláusula que mantenía durante dos años el tipo de alquileres en vigor el 1o. de enero de 1920, haciendo ilusoria, de esa manera, la protección que se buscaba dar a los inquilinos contra el alza inmoderada y caprichosa de los precios de arrendamiento. Con excelente acuerdo, y haciendo uso de una facultad propia de cámara iniciadora que el Senado pretendiera disputarle con transparentes sofismas, los diputados insistieron en su sanción primitiva, desechando el proyecto tal como fuera estructurado por la cámara alta. Desde entonces, la ley de alquileres espera un despacho que nada hace prever como próximo.

Entretanto — y no deja de ser esto lo más grave — parece que propietarios y subarrendatarios ya no temen a sanción de una ley que mantenga dentro de índices equitativos el aumento de alquileres. El alza en los precios de locación ha tomado nuevo impulso, y son numerosísimas las denuncias que nos llegan sobre las exigencias extorsivas de locadores que hacen de las casas de rentas verdaderos Pactolos alimentados en los exhaustos bolsillos de sus inquilinos. El único remedio contra semejantes excesos es aprobar una ley contra la que el Senado no tiene mayoría y que puede considerarse legalmente inevitable. La Cámara de Senadores debe reaccionar contra su despreocupación por ciertos problemas sociales y dar un pronunciamiento definitivo. No es leal ni decoroso el secuestro de una ley, condenable recurso de que se está valiendo el Senado contra la de alquileres.

Otra pifia y van...

No hace mucho que "La Nación" pontificaba amargamente sobre el estado de nuestras relaciones con España. Servíale de motivo el hallarse vacante el cargo de embajador argentino en Madrid, y decía que nuestros intereses se hallaban desatendidos.

Pero, como de costumbre, los hechos no han demorado en desmentir al matutino de referencia, que se ha visto obligado a estamparlos en sus propias páginas.

En efecto, las informaciones cablegráficas de "La Nación" de ayer recogen la opinión del síndico-presidente de la Bolsa de Comercio de Madrid, señor Peláez Urquina, a propósito de la admisión de las cédulas argentinas para ser negociadas en aquella plaza.

Las gestiones para conseguir aquella resolución de la Bolsa de Madrid, que significa una prueba de gran amistad para la Argentina, y que viene a facilitar las operaciones de intercambio en los dos países, fueron llevadas a cabo con todo éxito por el encargado de negocios argentino, señor Levillier, quien encontró apoyo decidido en el rey y en los ministros.

Queda evidentemente, demostrado que nuestros intereses en la madre patria están perfectamente atendidos.

Anotamos esta nueva pifia en las ya innumerables de los pesimistas vaticinios de "La Nación".

El ejercicio de la ciudadanía

La cámara federal de apelaciones ha confirmado la sentencia del juez doctor Anchorena por la cual se retiró a un ciudadano naturalizado, ruso de origen, su carta de ciudadanía. Ese ciudadano fué detenido durante la semana de enero y sus antecedentes lo señalan como elemento peligroso.

Al comentar la sentencia y su confirmación ulterior, "La Vanguardia" abunda en comentarios que acusan perfecta incomprensión de la doctrina jurídica y del verdadero criterio constitucional argentino. Acuerda nuestra Constitución todas las garantías civiles de que gozan las personas como miembros del cuerpo social "a todos los hombres de buena voluntad que quieran habitar en el suelo argentino". De "buena voluntad": estas palabras contienen una restricción que arrebata al derecho ese carácter absoluto que la Constitución no acuerda a nadie. De modo, entonces, que apenas esté comprobado que un hombre ha conspirado o conspira contra la organización social garantizada por la Constitución, queda demostrada, de hecho, su mala voluntad. Es claro que de ello no se deduce su muerte civil; pero fluye, naturalmente, la conveniencia de tomar ciertas precauciones privando del ejercicio de derechos políticos a quien visiblemente se dispone a hacer mal uso de ellos. Mucho concede el artículo 20 de la Constitución; mas no es posible dar una elasticidad suicida a sus preceptos y garantías. Lo menos que puede hacer una sociedad política para defenderse, es quitar la ciudadanía a quien, habiéndola obtenido, demuestra no reunir las condiciones necesarias para ejercerla debidamente.

Estas son verdades elementales que, sin embargo, conviene refrescar. Es menester recordar, en efecto, que la ciudadanía, no sólo comporta derechos sinod eberes y que del fiel cumplimiento de éstos depende la conservación de aquéllos.

La embajada paraguaya

Llegó anoche a esta capital de paso para el Perú

Como lo anunciamos en nuestra edición de ayer, a bordo del vapor "Guarany" llegó anoche la embajada especial que en representación del gobierno del Paraguay se adherirá a las fiestas que se realizarán en el Perú en conmemoración del centenario de su independencia.

La delegación que preside el doctor Carlos Sosa fué recibida por el introductor de embajadores doctor Caballero, quien le presentó el saludo del Gobierno argentino y acompañó a los huéspedes hasta su alojamiento en el Hotel Savoy.

Uno de los miembros de la embajada, el doctor Díaz Escobar, ha llegado enfermo de cierta gravedad, por lo que anoche mismo fué conducido al sanatorio "Ragno", de donde nos informan que su estado no ha sufrido otras variantes.

Hoy, en el tren internacional, llegó el subsecretario de la embajada señor Ernesto Eguzquiza. El señor Juan O'Lary, otro de sus distinguidos miembros arribará en el transcurso de esta semana.

El doctor Adriano Irala alto funcionario del ministerio de Relaciones Exteriores del Paraguay, desempeñó el cargo de secretario de esta misión diplomática.

El doctor Sosa y demás componentes de la misión concurrirán mañana al Ministerio de Relaciones Exteriores a saludar al canciller doctor Pueyrredón y retribuir el saludo de bienvenida que les presentara, a su arribo, el introductor de embajadores.

El domingo próximo, a las 8 de la mañana, se ausentará la embajada para Chile de donde seguirán viaje al Perú, a excepción del doctor Díaz Escobar cuya enfermedad le impedirá seguramente cumplir la honrosa misión que le confiara el gobierno de su país. El regreso lo harán por vía Bolivia, pues los visitantes han expresado sus deseos de conocer los pintorescos paisajes que existen en ese trayecto.

Esta mañana el doctor Sosa recibió en su alojamiento las visitas del senador nacional doctor Fernando Saguier, del encargado de negocios del Perú en el Paraguay y de prestigiosas personalidades de nuestro mundo político y diplomático.

Independencia de los Estados Unidos

145.o ANIVERSARIO

En 145 años de vida independiente, los Estados Unidos han llegado a ser uno de los países más grandes del orbe y uno de los pueblos más fuertes de la historia.

Ese extraordinario desarrollo, que casi no tiene precedentes en los anales del mundo, lo ha debido esa nación a las virtudes excepcionales de sus hijos.

Son esos hijos, ciudadanos enérgicos, tenaces, amantes del trabajo, siempre dispuestos a realizar los mayores esfuerzos y animados por una sana y profunda alegría de vivir y de triunfar.

Las características de los ciudadanos han impreso al alma nacional norteamericana sus aspectos más salientes. Los Estados Unidos son un país vigoroso, perseverante y fuerte, al que inspira una tremenda voluntad de progresar y crecer indefinidamente.

Norte América acaba de declarar el estado de paz con Alemania. El 145 aniversario de su independencia encuentra, pues, al gran pueblo septentrional en paz y amistad con todos los países de la tierra.

Las relaciones de los Estados Unidos con la Argentina han sido siempre cordiales y estrechas. Y los argentinos nos adherimos sinceramente al regocijo que hoy experimenta el glorioso país amigo.

La discusión del presupuesto

La Cámara de Diputados tiene acordada preferencia para tratar en la primera sesión que realice el despacho expedido por la nueva comisión de presupuesto. Dimos a conocer en su oportunidad las modificaciones substanciales que ella aconseja, con prudentes reducciones en los gastos que se consideran excesivos o recargados y con justos aumentos para los sueldos del personal inferior. Este último punto quedó pendiente, como se sabe, de la consulta hecha al P. E.

Si bien se han intercalado algunos otros asuntos con prelación al presupuesto, éste exige ya a esta altura del período parlamentario toda la consagración de tiempo y de trabajo de la cámara. Es de suponer que así suceda.

Entretanto ha de votarse un nuevo duodécimo para el corriente mes, sobre la base del proyecto presentado por el diputado Anello y que tiene a su estudio la misma comisión.

ESTADO DEL TIEMPO

Ha caído nieve en el sud de Buenos Aires y hubo heladas y escarchas hasta el extremo norte de la República. Hoy reina tiempo claro y frío en todas partes.

Prevalecen vientos suaves a moderados del oeste a sudoeste.

La temperatura ha subido un poco en Buenos Aires; en todas partes permanece muy baja, estando las temperaturas mínimas de hoy de cero o varios grados bajo cero en toda la República hasta el extremo norte.

La presión continúa muy alta estando sobre 770 m. en todo el centro norte y oeste de la República.

Las probabilidades del estado del tiempo hasta las 24 horas de mañana son:

En general: bueno y frío con heladas en todas partes; temperaturas más bajas en las provincias esta noche.

Provincia de Buenos Aires y Pampa Central, Santa Fe, Entre Ríos, Corrientes, Santiago y norte de Córdoba: bueno y frío, temperatura más baja esta noche.

Mendoza, San Luis y sud de Córdoba: bueno y frío.

Catamarca, La Rioja, San Juan, Jujuy, Salta y Tucumán: bueno y frío con heladas.

Río Negro, Neuquén y Chubut: bueno y frío.

Santa Cruz: faltan telegramas.

Centenario de la Independencia del Perú

Mañana llegará la embajada del Uruguay

La embajada especial que el gobierno uruguayo ha designado para que lo represente en los actos que se realizarán próximamente en Perú, con motivo de celebrarse el centenario de la independencia de ese país, llegará mañana a primera hora a esta capital a bordo de uno de los vapores de la carrera.

Como se sabe, preside la delegación el doctor José Espalter, actual presidente del Senado, figura de brillantísima actuación en el ... político del Uruguay, que ha ocupado diversos e importantes cargos en el gobierno y en el parlamento de la vecina nación.

El doctor A. Guerra y el coronel Guillermo Lyons completan la embajada, cuya permanencia entre nosotros se prolongará hasta el próximo viernes, partiendo ... para el Perú ...

Los distinguidos viajeros que serán considerados con el carácter de huéspedes oficiales de nuestro gobierno, harán el viaje por vía Bolivia, en un coche especial que será agregado al tren ordinario.

La presencia en Buenos Aires de tan ilustres visitantes dará margen a diversos agasajos de parte del gobierno y pueblo argentinos.

Vapor "Infanta Isabel de Borbón"

Zarpará mañana con rumbo a puertos españoles

El vapor "Infanta Isabel de Borbón" que zarpará mañana con rumbo a puertos españoles y escalas, conducirá los siguientes pasajeros de cámara:

Félix C. Albiz Montero, Antonio Aguirre, Reyes Rojas López de Aceves, Pedro Ignacio Adrover y señora, Miguel Atienza Romero y familia, Salvador Aguas Morales, Isaac Azerrad, Lorenzo Azpiroz y familia, Rafael Alvarez García, Martín Lorenzo Aranalde y familia, Pascual Bergé y señora, Isabel B. Carbó, Joaquín Barcelona, Juan B. Buizo, Ramón Bertrán y familia, Antima B. Vda. de Fernández, Pablo Bustos, José Batlle, María Fort de Bria, Encarnación Beyarri, Juan Cruz Jaureguiaivo, Matea Cubrejas, Julio Corral Bartolomé, Marcos Cierch, Sebastián Cifre, José Corta, Salomé C. del Cerro, Matilde Calvo, Manuel Calvo, Francisco Cachafeiro y señora, José Canelas, Rosendo Casanova, Carlos Videl, María S. de Duclizaud, Mariana P. de D'Alessandro, José María Díaz Faes, Martín Echevarría y familia, Miguel Echenique, Pablo Ezpeleta, Domingo Elías, María Ferri de Espi y familia, Vicenta Escobedo, Amadeo Montreda y familia, José Freire López, Enrique Fernández, Leandro Fernández Villamil, Angel Fernández Hallegaray, Pascual Gómez Adolfo González Posada, Carlos González Posada, Juan Goula, Antonia Mateu de Goula, Julián Garma Ugarte, Baldomero Graci y Glosa, Antonio Giménez, Jaime Gras y Fagós, Sofía R. de Gras, Manuel Casón Martín, José Gómez, Antonio Gómez, Miguel García Aguas, Ramón García, Pedro Garza, María Gandiana, Bautista Gasó, Bautista Gasó Sirvent, Francisco Gavañach, María Minetti de Gavañach, Angel García Colamin, Teodosio Huerta, Adelaida S. de Huerta, María Huerta, Victoriano Indurain, Joaquín Iranzo, Narciso Jornet, Matilde Jornet, Lydia Jornet, José Johannemann, Manuel Janó, Aurelio Jaso, Francisco Jamasdreu, Pedro Jaurés, Enrique Juneny, su sobrina Eugenia, Emilio Losada, Manuel López Villanueva, María G. de López, Angela López, Alberto López, Antonio Llor, José Luro Tortosa, Petra S. de López, Celmira López, Valeriano López, Teresa Linares Negrotto, Juan J. Moreno Bernaldez, Angel Martínez, Carlos Marestany, Salvador Mateu, Josefa T. de Mateu, Javier Mateu, María Esther Esasany de Mateu, Gabriel Molina García, Venancio Marín, Sor Dolores Mossana, Miguel Martí Pagés, Vicente Mayora, Mariano Miguel, Ginés Miralles, Prudencio Medrano, León Maguregui, Luisa C. de Maguregui, Bernardo Maguregui, Gabino Maguregui, Isabel Maguregui, Manuel Maguregui, Eusebio Maguregui, María Fiol de Munte, Francisco Mateos, Alberto Morales del Valle, Mariano Méndez, José Francisco Nolla, Estebana Estera, Félix del Prado, María Pérez, Elisa Pérez, Federico Perea, Elinio Pasta, Elvira Ortiz de Vallejuelo de Pasta, Domingo Piragino, Rosa Prades Bel, Segunda Pérez Goñi, Francisco Pineda, Alfredo Pizzo, Irene C. de Pizzo, Federico Pizzo, José Pérez Chana, Ed. Quintana, Antonio Rodríguez del Basto, Jerónima Esenti de Rodríguez del Busto, Santiago Recoder, Andrés Romero Martín, Pedro Ruiz, Fidel Rosell, Adelaida S. de Rosell, Luis Pedro Rosell, Andrés Rimbau, María Dolores Vinasera de Rimbau, Benjamín Ruis, Milagros O. de Ruiz, Clemente Ros, Francisco de la Noche, Inés C. de de la Noche, Pedro Rubio Martínez, Francisco Sailés, Juan Soler, Salvador Sargenti, Manuel Sanguino, Sor Dolores Sabater, José Santa, Encarnación Santimez Dolores Soler, Alejo B.ero, Annunciación Somoza, Conrado Sánchez, señora y sobrino Antonio Sánchez, María V. de Sánchez, José Soto, Dámaso Sánchez, Enriqueta Torezano, Matilde de la Rosa de Torezano, Tomás Torezano, Francisco Torezano, José Torezano, ... [illegible] ... Enrique Valverdú, Teresa G. de Valverdu, Enrique Valverdu, María C. de Ventura, Amancia Ventura, Juana A. Vda. de Villar, Josefina Villar, Amelia Villar, Julio Zerbino y Francisco Zacconoli.

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA

(De la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales)

LA SITUACION EN LOS BALCANES

Se asegura que Grecia, Serbia y Rumania se preparan a luchar contra Bulgaria

LA GUERRA ENTRE GRIEGOS Y TURCOS

La situación en la India

BOMBAY, julio 4 (U. Press). — Preocupa mucho la situación de la India Oriental.

Se teme que éste sea otro año de hambre y que todo el comercio se hallará al borde del desastre a menos que llueva pronto.

Grecia, Serbia y Rumania contra Bulgaria

ATENAS, julio 4 (United Press). — Dicen los diarios que Grecia, Serbia y Rumania se están preparando para una guerra contra Bulgaria y no permitirán intervención en el arreglo de las diferencias greco-turcas.

La guerra en el Asia Menor

CONSTANTINOPLA, julio 4 (United Press). — A raíz de la ocupación de Chemlik los griegos tomaron posiciones en Insk Plif. Los turcos fortificaron a Ismid.

Manifestación contra el prohibicionismo.

NUEVA YORK, julio 4 (U. Press) — Medio millón de personas marchan en la manifestación de Nueva York, organizada con motivo del aniversario de la independencia protestando contra la ley de la prohibición de bebidas alcohólicas. Entre los manifestantes figuran unas diez mil mujeres.

Los reformistas y clérigos denuncian el movimiento, diciendo que se trata de una multitud que profana del aniversario de la declaración de la independencia, mediante su falso patriotismo, lo cual es un insulto al pueblo norteamericano.

El congreso de la Tercera Internacional

MOSCU, julio 4 (U. Press). — La cuestión italiana apareció sobre el tapete del congreso de la Tercera Internacional. Lenin declaró que los esfuerzos del comunismo de dicho país habían hecho grandes progresos y que la traición de los socialistas capacitó a la burguesía a tomar la ofensiva. Expresó la convicción de que los trabajadores italianos apoyarían al congreso en su decisión de excluir a todo el partido socialista de la Tercera Internacional. Se tomaron por unanimidad resoluciones en favor de los 21 puntos conocidos y se aprobó la exclusión del partido laborista-comunista alemán.

El problema irlandés

DUBLIN, julio 4 (U. Press). — Entiéndese que en caso de que llegara a realizarse la proyectada conferencia de Londres, las proposiciones que pueda hacer el gobierno británico serían, probablemente, transferidas a Irlanda para que resuelva mediante un plebiscito.

Durante el final de esta semana, en diversas emboscadas, fueron muertos siete policías y heridos otros cinco.

Matrimonio de la duquesa de Marlborough,

LONDRES, julio 4 (U. Press). — Consuelo, duquesa de Marlborough, se casó con el coronel Louis Jacques Balsan, oficial retirado del ejército francés, en las oficinas del registro civil de Henrietta Street, de la embajada norteamericana. El embajador y Mr. Cornelius Vanderbilt, actuaron como testigos.

El duque de Marlborough, de quien se divorciara no ha mucho Consuelo Vanderbilt, hace poco contrajo matrimonio.

La distribución del carbón en Inglaterra

LONDRES, julio 4 (A. Havas). — Las medidas excepcionales que habían sido adoptadas a consecuencia de la huelga de los mineros, expiran hoy; la distribución y la circulación de carbón, vuelven a quedar libres.

La crisis ministerial italiana

LONDRES, julio 4 (A. Havas). — "The Daily Telegraph" opina que el honorable Orlando reemplazaría al señor Bonomi en el caso eventual de que este último fracasara en su tarea de formar el nuevo gabinete.

ROMA, julio 4 (A. Havas). — Se asegura que la constitución del nuevo gabinete italiano presidido por el señor Bonomi, quien se hace cargo, además, de la cartera del Interior y que comprende al marqués Della Torretta para el cargo de ministro de Relaciones Exteriores, será anunciado oficialmente hoy.

SUD AMERICA

URUGUAY

Independencia norteamericana. — Helada excepcional. — Intenso frío. — Embajada al Perú.

MONTEVIDEO, julio 4. — Todos los diarios recuerdan hoy la independencia norteamericana.

—Es feriado aquí, dándose el nombre de "El día de la democracia".

—Esta madrugada cayó una helada tan intensa, que hace varios lustros no se vió otra igual; en algunas partes tenía la escarcha un espesor de 12 centímetros.

—Ahora reina un frío intensísimo.

—Los árbitros que entendieron el lance entre el diputado Andreoli y el doctor Ghigliani, manifestaron no haber motivo para duelo, por el suelto que escribió el segundo en el diario "El Día", ofensivo para el señor Andreoli, redactor de "La Democracia".

—Esta noche parte para esa la embajada uruguaya que va al Perú, integrada por el presidente del senado, doctor Espalter Ubaldo, Ramón Guerra y coronel Guillermo Lyons.

—La Asociación Patriótica del Uruguay acaba de imprimir un interesante folleto crítico sobre el régimen de gobierno de Rusia, para ser distribuído gratuitamente en el país.

BRASIL

El aniversario de los Estados Unidos — La amistad argentino-brasileña — Un artículo periodístico. En la cancillería — Intercambio argentino-brasileño.

RIO DE JANEIRO, julio 4. (Americana). — Los diarios saludan a los Estados Unidos de Norte América con motivo del aniversario de la declaración de su independencia.

Se celebrará con diversos actos, organizados por la colectividad norteamericana aquí residente.

En la embajada de los Estados Unidos se realizará la recepción de práctica.

—El diario de la mañana "O Imparcial" en un artículo entusiasta se congratula de ver a la Argentina y al Brasil unidos en una perfecta cordialidad sin la menor prevención, aumentando siempre la recíproca simpatía de los dos pueblos, todo lo cual dice que ha sido comprobado con motivo de los homenajes realizados a la memoria del general Mitre.

Cree "O Imparcial" que esos dos países sabrán continuar marchando hermanados y confiados hacia los altos destinos que les están deparados para bien de América, de sus hijos y de la humanidad.

—Resultó brillantísimo el banquete que anoche en el Palacio Itamaraty, ofreció al ministro de Relaciones Exteriores doctor Azevedo Marques en honor del cuerpo diplomático.

—Se hace notar el gran incremento que está adquiriendo el intercambio entre la Argentina y el Estado de Río Grande del Sud.

Del puerto de Porto Alegre ha salido el vapor Borborema, con un cargamento con destino a Buenos Aires, cuyo importe es de 800 contos.

BOLIVIA

La detención del director de "La Razón"

LA PAZ, julio 4. — (Americana) — Por orden de la justicia, ha sido detenido el director del diario "La Razón", de esta capital. Esa orden ha sido dictada como consecuencia de la acusación formulada contra el mismo por un libelo difamatorio hecho por el doctor Iturralde.

Teatro Infantil Municipal

EN EL PARQUE CENTENARIO

Gran afluencia de público se vió en el Parque Centenario en las horas de la tarde, a la espera de la anunciada función del teatro infantil municipal Labarden.

La aparición de los pequeños actores en la escena fué recibida con grandes demostraciones de simpatía y entusiasmo, especialmente de parte del compacto público menudo que llenaba por completo la platea, gradería y sitios libres del recinto.

El elenco infantil trabajó con el celo y corrección acostumbrados, por lo que mereció el aplauso de la numerosa concurrencia, tanto menuda como adulta, y las obsequiosidades de estilo de parte de la dirección del teatro.

El Código del Trabajo

ARTICULADO DEL PROYECTO

La fracción que en el término total de antigüedad exceda de seis meses será computada por un año entero.

CAPITULO II

Fondos de la Caja

Art. 616. — El capital de la Caja se formará desde la fecha de promulgación de esta ley:

a) Con el importe del descuento forzoso del cinco por ciento de los sueldos de las personas comprendidas en el artículo 613, siempre que no excedan de mil pesos mensuales, en cuyo caso el descuento se hará solamente sobre esta última cantidad.

b) Con el importe de un mes de sueldo pagadero en treinta y seis mensualidades continuas de cada uno de los actuales empleados y obreros permanentes.

c) Con el importe del primer mes de sueldo de cada empleado u obrero que llegue a ser permanente, el que se abonará en treinta y seis mensualidades.

d) Con la diferencia del primer mes de sueldo, cuando el empleado u obrero pase a ocupar un empleo mejor rentado o perciba un aumento de sueldo.

e) Con los recursos provenientes del artículo 661.

f) Con una contribución mensual de las empresas, igual al ocho por ciento de los sueldos y jornales de todos los empleados y obreros permanentes, siempre que el sueldo no exceda de mil pesos mensuales, en cuyo caso la contribución se pagará solamente sobre esta última cantidad.

g) Con el importe de los fondos, más sus intereses, que con anterioridad a la promulgación de la presente ley han debido contribuir las empresas para la jubilación de su personal, de acuerdo con lo que hubiese estado obligadas por sus contratos de concesión y por las ordenanzas municipales o leyes nacionales o provinciales.

h) Con el importe de las multas en que incurrieran las empresas que no tengan otro destino por ley o por contrato.

i) Con los intereses y beneficios procedentes de la colocación de los fondos de la Caja.

j) Con las donaciones y legados que se le hagan.

k) Con el aporte de la Nación cuyo monto y forma se determinará una vez verificado el censo a que se refiere el artículo 669 y en presencia del informe de la Caja que el mismo artículo establece.

Art. 617. —Los fondos y las rentas que se obtengan de esta ley serán de exclusiva propiedad de las personas comprendidas en sus disposiciones, y con ellos se atenderá el pago de las jubilaciones, pensiones, retiros y subsidios que se acuerden en lo sucesivo, de conformidad con la misma y los gastos que origine la administración de la caja.

En ningún caso podrá disponerse de ellos para otros fines, bajo la responsabilidad personal de los miembros del directorio, que se hará extensiva judicialmente a sus bienes.

Art. 618. —Todos los fondos de la caja serán depositados en cuenta especial en el Banco de la Nación Argentina, salvo las sumas que fije el directorio como indispensables para los pagos corrientes.

Art. 619. —Sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo anterior, los fondos de la caja, descontadas las sumas indispensables para los pagos corrientes, serán invertidos previa resolución del directorio en cada caso, de manera que produzcan el mayor interés y la más frecuente capitalización, en títulos de la renta nacional, o que tenga la garantía subsidiaria de la nación.

Hasta el cincuenta por ciento de los fondos capitalizados cuando el directorio crea oportuno podrá ser invertido en préstamo a los empleados u obreros comprendidos en esta ley, que tuviera más de diez años de servicios, con garantía de primera hipoteca, y con destino exclusivo a la construcción o adquisición de casas para habitación de sus propietarios hasta la suma de diez mil pesos y en proporción al sueldo del empleado u obrero, debiendo ser, dicho sueldo, por lo menos, equivalente al triple de la cuota que se debe satisfacer mensualmente por concepto de amortización e intereses.

Estos préstamos gozarán de un interés no mayor del siete por ciento y se pagarán por amortizaciones acumulativas en un plazo que no exceda de quince años, pudiendo anticiparse en cualquier momento su cancelación parcial o total de acuerdo con las tablas que al efecto fije la reglamentación de esta ley. Dichos préstamos podrán ser combinados con un seguro ordinario de vida. Podrá acordarse también préstamos de dinero a los empleados u obreros con más de cinco años de servicio, hasta una suma no mayor del importe correspondiente a tres meses del sueldo que goce el empleado u obrero, amortizables en doce mensualidades, siempre que responda a ellos el fondo acumulado de sus aportes personales. Todos los derechos emergentes de esta ley quedan afectados al cumplimiento de las obligaciones que el empleado u obrero haya contraído en virtud de este artículo.

Art. 620. —Las empresas a que se refiere la presente ley están obligadas a practicar los descuentos a que se refieren los incisos a) b) y c) del artículo 616 en los sueldos del personal permanente de sus respectivas dependencias, y depositarlos mensualmente en dinero efectivo en el Banco de la Nación Argentina, a la orden de la caja, dentro de los treinta días siguientes de cada mes vencido, sin deducir cantidad alguna por ningún concepto.

Art. 621. —Las sumas con que deben contribuir las empresas de acuerdo con el inciso f) del artículo 616 de la presente ley, deberán ser depositadas en el tiempo y forma que para el depósito de los descuentos establece el artículo 620.

Las sumas a que se refiere el inciso g) del artículo 616 deberán ser depositadas por las empresas en la misma forma, dentro de los treinta días de promulgada la presente ley.

Art. 622. —Las empresas que no cumplieran con las disposiciones de los artículos precedentes incurrirán en una multa de doscientos pesos diarios, después de la intimación que al efecto de ese cumplimiento, debe hacerles el presidente del directorio de la Caja, quien tendrá personería para promover ante el poder ejecutivo, o ante los tribunales de justicia, las acciones ejecutivas pertinentes.

CAPITULO III

De las jubilaciones

Art. 623. —La jubilación que acuerda esta ley es:

1.o Ordinaria.
2.o Por retiro voluntario.
3.o Por invalidez.

Art. 624. —La jubilación ordinaria se acordará a los empleados u obreros en las condiciones siguientes:

1.o Integra:

Al empleado u obrero que habiendo prestado treinta años de servicios como mínimo, ya ha cumplido cincuenta años de edad.

2.o Reducida en cinco por ciento por cada año de edad que le falte para los cincuenta, al empleado u obrero que, habiendo prestado treinta años de servicios como mínimo tenga más de cuarenta y cinco años de edad y solicite jubilarse.

Art. 625. —El monto de la jubilación ordinaria se calculará con relación al promedio de los sueldos percibidos durante los cinco últimos años de servicios y con sujeción a la siguiente escala:

1.o Hasta cien pesos moneda nacional de sueldo, noventa y cinco por ciento.

2.o Sueldos entre cien y trescientos pesos moneda nacional, noventa y cinco pesos más el ochenta por ciento de la diferencia entre cien y trescientos pesos moneda nacional.

3.o Sueldos entre trescientos y mil pesos moneda nacional, doscientos cincuenta y cinco pesos más el setenta por ciento de la diferencia entre trescientos y el sueldo de que goza.

Art. 626. —Corresponde la jubilación por retiro voluntario al empleado u obrero que teniendo más de diez años de servicio y cincuenta de edad no alcance el número de años de servicios exigidos por el artículo 624.

Esta jubilación se calculará a razón de dos porciento de la jubilación ordinaria, por cada año de servicios.

Art. 627. —Los empleados u obreros que teniendo menos de diez años de servicios alcancen los cincuenta de edad y deseen retirarse, tendrán derecho a una indemnización igual a las sumas aportadas por ellos al fondo de la Caja, más los intereses a razón del cinco por ciento anual capitalizados por año. En ningún caso se calcularán esos intereses con posterioridad a la fecha del retiro.

Art. 628. —A los empleados u obreros que fuesen declarados cesantes por no requerirse sus servicios, o por razón de economía o que fuesen destituídos por causas distintas a que se refiere el artículo 638 y a las que por contraer matrimonio se vieren obligados por los reglamentos de las empresas a dejar el tarbajo siempre que por esta ley no tuvieran derecho a un beneficio mayor, se les acordará:

1.o El cinco por ciento de las sumas que hubiesen percibido en concepto de sueldos o remuneración de su trabajo, más los intereses a razón del cinco por ciento anual, capitalizados anualmente, a los que tuvieren menos de diez años de servicios.

2.o Un mes de sueldo por cada año de servicios, a los que tuvieren diez años o más de servicios y menos de veinte.

3.o Una jubilación equivalente al dos por ciento de la jubilación ordinaria por cada año al que tuviere más de veinte años de servicios.

Art. 629. —Los empleados u obreros comprendidos en el artículo anterior, que reingresaren posteriormente al servicio de las empresas, tendrán derecho a efectos de esta ley, a que se les compute los años de servicios prestados antes de su cesantía, siempre que hubieran renunciado a los beneficios de dicho artículo o que restituyan a la Caja en una sola vez, las sumas que hubieren percibido de la misma por razón de su cesantía.

Art. 630. —El monto de la jubilación por invalidez se calculará en razón de un cinco por ciento del monto de la jubilación ordinaria por cada año de servicios hasta su máximo.

Art. 631. —Corresponde la jubilación por invalidez, dentro de las condiciones establecidas en el artículo anterior:

1.o Al empleado u obrero que después de diez años de servicios fuese declarado física o intelectualmente imposibilitado para continuar en el ejercicio de su empleo o de otro compatible con su actividad habitual o su preparación comprobada.

2.o Al empleado u obrero que, cualquiera que fuese el tiempo de servicios prestados, se incapacite en cualquier forma permanente en un acto de servicio por causa evidente y exclusivamente imputable al mismo servicio.

Art. 632. —En ningún caso se podrá acordar jubilación por invalidez a quien inicie las gestiones después de seis meses de haber dejado de formar parte del personal de las empresas, salvo el caso de fuerza mayor, incapacidad o imposibilidad para gestionarla.

Art. 633. — Las jubilaciones por invalidez se acordarán con carácter provisorio, y los beneficios quedarán sujetos a las revisiones que en número de dos anuales, como máximo, imponga el directorio de la Caja dentro de los cinco años posteriores a su otorgamiento, a partir de cuya fecha se considerarán definitivas.

Art. 634. —No se podrá acordar jubilación por invalidez sin previo informe del Departamento Nacional de Higiene o del médico o médicos designados al efecto por el directorio respecto a las causales de imposibilidad físicas e intelectuales alegadas. Sin perjuicio de esto, el directorio ordenará todas las averiguaciones que estime convenientes.

Art. 635. —Unicamente los que hayan obtenido jubilación ordinaria podrán volver al servicio. En este caso el jubilado cesará en el goce de la jubilación, y percibirá solamente el sueldo asignado al nuevo empleo. Abandonado éste, volverá al goce de la jubilación, sin que pueda interponer reclamo alguno para que le sea aumentada, por cuya causa no se le exigirán los aportes establecidos en el artículo 616 con relación al nuevo empleo.

Art. 636. —Exceptúase de lo dispuesto en el artículo anterior al jubilado por invalidez cuyos servicios fuesen utilizados en otro empleo, en este caso percibirá, además del sueldo, la fracción de la jubilación por invalidez que le acuerda el directorio de la Caja proporcionalmente a la diminución sufrida en su capacidad de trabajo.

Si alcanzase los años de servicios para obtener la jubilación ordinaria, le será acordada jubilación definitiva igual al monto de la jubilación ordinaria, que corresponda al sueldo de su nuevo empleo, más la fracción de la jubilación por invalidez que haya percibido.

Art. 637. —Las jubilaciones, retiros y subsidios una vez concedidos serán pagados desde el día en que el interesado deje el servicio, y a los que ya lo hubieran dejado, desde el día en que se les acuerde la jubilación. En los casos de invalidez o cuando el empleado u obrero fuera declarado cesante o destituído por causas no previstas en esta ley, la jubilación o el subsidio serán abonados desde el día en que el empleado u obrero por razón de su invalidez o de su cesantía se vió privado de su empleo, a cuyo efecto es requisito indispensable, para su constatación, la comunicación inmediata del hecho al directorio de la Caja, salvo el caso de que por imposibilidad o fuerza mayor no pudiera comunicarse.

Si el empleado u obrero que se hallare en estas condiciones falleciere sin haber percibido el importe de la jubilación que le hubiera correspondido desde el día en que por su invalidez o cesantía se vió obligado a dejar su empleo, dicho importe será entregado a las personas mencionadas en el artículo 642, sin perjuicio del derecho a percibir la pensión que corresponda por esta ley.

i-tn—,6 ?-fctrad shr shrd shrd uuta

Art. 638. —Los empleados u obreros que no tuvieren familia que sostener que hubieren llenado las condiciones exigidas para tener derecho a ser jubilados, y antes de serlo fueran destruídos por mal desempeño de los deberes de su cargo o por abuso de bebidas alcohólicas durante el ejercicio del mismo o condenados por sentencia judicial por delito que haya merecido pena de presidio o de penitenciaría, no serán jubilados, pero se les devolverá el importe de los descuentos hechos a sus sueldos siempre que no hubiere lugar a aplicarlo a la indemnización del daño civil causado.

En caso de tener familia que sostener, no se devolverá al penado el importe del descuento hecho a sus sueldos, pero gozarán de la pensión que corresponda a la jubilación perdida, las personas que tengan derecho a ella con arreglo a esta ley.

Art. 639. — El derecho para pedir la jubilación se extingue a los cinco años a contar desde el día en que se dejó el servicio, salvo caso de demencia, incapacidad o fuerza mayor, y mientras esas circunstancias subsistan.

Art. 640. —La jubilación es vitalicia y el derecho a percibirla solo se pierde por las causas expresadas en esta ley. El jubilado perderá todo derecho a la jubilación si se domicilíase en el extranjero, sin obtener previamente permiso del poder ejecutivo nacional.

Art. 641. —La conmutación o el indulto no harán renacer los derechos perdidos como consecuencia de lo dispuesto por esta ley.

CAPITULO IV

De las pensiones

Art. 642. —En los mismos casos en que arreglo a esta ley haya derecho a gozar de la jubilación y ocurra el fallecimiento del empleado, u obrero, tendrán derecho a percibir la pensión en la proporción y condiciones establecidas en este capítulo: la viuda, el viudo inválido los hijos y en su defecto los padres y a falta de éstos, las hermanas solteras del causante que hubiesen estado a cargo de éste.

Si el fallecido hubiese sido ya jubilado, las personas enumeradas en el párrafo anterior tendrán derecho a pensión en las condiciones establecidas en los artículos siguientes, sin más trámite que el de justificar su personería, acreditar la existencia de la jubilación de conformidad a esta ley y observar los requisitos establecidos.

Art. 643. —El derecho a gozar de la pensión entre las personas mencionadas en el artículo anterior corresponderá desde el día del fallecimiento del causante y se otorgará en la forma y orden siguiente:

1.o A la viuda y al viudo incapacitado para el trabajo en concurrencia con los hijos.

2.o A los hijos solamente.

3.o A la viuda en concurrencia con los padres del causante, siempre que estos estuviesen exclusivamente a cargo de aquél.

4.o A los padres que encuentren en las condiciones del inciso anterior.

5.o A las hermanas solteras del causante que se encuentren en las condiciones de los padres.

Los hijos naturales reconocidos o declarados tales por sentencia judicial, gozarán de la parte de la pensión a que tengan derecho con arreglo a la legislación civil.

Art. 644. —El importe de la pensión será equivalente al cincuenta por ciento del total de la jubilación que percibía o a que tenía derecho el causante. La mitad de la pensión corresponde a la viuda, si concurren los hijos o los padres del causante; la otra mitad se distribuirá en estos "per capita". A falta de padres, hijos o hermanas, la totalidad de la pensión corresponderá a la viuda.

En los casos de los incisos 1.o y 2.o del artículo 643 si se extingue el derecho a la pensión de algunas de las personas enumeradas en ellos, la parte correspondiente acrecerá la de los hijos comprendidos en los beneficios de esta ley.

Art. 645. —Si la esposa del empleado quedase viuda hallándose divorciada por su culpa o hubiese estado separada de hecho sin voluntad de unirse, no tendrán derecho a pensión, y ésta pasará a las personas que con arreglo a esta ley tengan derecho a ella.

Art. 646. —Si a la muerte del causante de una pensión, quedarán huérfanos de distintos matrimonios, la pensión se distribuirá en la proporción que corresponda a los mismos y será entregada a sus respectivos representantes legales.

Banco Argentino Uruguayo
ABONA:
En CAJA DE AHORROS
a retirar en cualquier momento, sin previo aviso, y con capitalización trimestral
6 %
En cuenta corriente
1 %
DE INTERES ANUAL
PLAZO FIJO CONVENCIONAL
138 - Reconquista - 146
BUENOS AIRES

El petróleo mejicano

Una interesante estadística sobre la exportación

Las exportaciones de petróleo en el mes de febrero en Méjico — según una publicación mejicana — ascendieron a 16.670.678.66 barriles contra 18.481.136.99 en enero, con una merma aparente de 1.810.458.34 barriles; pero si se tiene en cuenta el promedio de ambos meses — 31 días contra 28 — vemos que el promedio de los embarques de enero fué de 596.165 barriles y en febrero 595.381. La poca diminución en el total se debió tanto al menor número de días de febrero como a la falta de facilidades de embarque.

La siguiente es la lista de los embarques por compañías:

Huasteca, 2.650.090.89 barriles; Aguila, 2.339.222; Transcontinental, 1.591.377.32; Texas, 1.293.541.62; Mexican Gulf, 1.297.782.96; Agwi, 1.297.261.91; Island, 1.164.544.97; Cortez, 1.065.836; Freeport, 793.589.07; Corona, 699.660.42; East Coast, 601.385.03; Penn Mex, 550.583.50; National Oil, 203.862.37; Tal Ve, 168.060.80; New England, 145.290.48; National Petrolum, 92.565.45; Pierre Navigation, 143.737.20; English Oil, 86.662.91; Interocean, 51.350.60; Cochrane and Harper, 33.835.45; France and Canadá, 100.447. Total, 16.670.678.56.

Repetimos, para su comparación, los embarques de enero, como sigue:

Huasteca, 3.209.716.54 barriles; Aguila, 2.243.403; Transcontinental, 2.906.989.91; Texas, 1.519.739.93; Mexican Gulf, 1.048.922.44; Agwi, 1.192.006.20; Island, 1.322.499.50; Cortez, 1.296.147; Freeport, 779.001.80; Corona, 653.283.36; Eeast Coast, 653.283.36; Penn Mex, 401.402.23 National Oil, 227.491.98; Tal Vez. 138.609; New England, 153.849.09; National Petroleum, 157.566.40; Pierre Navigation, 178.633; English Oil, 61.110.96; Cochrane and Harper, 131.229; France and Canadá, 228.462.01. Total: 18.481.136.99.

El secretario de Hacienda ha declarado que hasta el mes de marzo último habían sido perforados unos 941 pozos en la región petrolífera, los que en su mayor parte han rendido petróleo. Existen actualmente en producción 362 pozos, con una capacidad potencial de 1.264.262 barriles. Diariamente se extrae un promedio de 600.000 barriles, que se exportan a Estados Unidos y Europa; de los pozos en producción 184 son "geysers". Existen hoy [illegible] 707 pozos en perforación actual. [illegible] exportaciones de petróleo refinado decrecieron en un 25 por ciento en el pasado año, mientras que las de petróleo crudo aumentaron en 21 por ciento.

Las compañías petroleras, así las americanas como las inglesas, acaban de tomar el acuerdo definitivo de no perforar por ahora más que en los yacimientos que están en explotación [illegible] por el hecho de que [illegible] faja salada inclusive el de Zacamixtle, que se [illegible] explotar hace poco, han entrado en el período de decadencia.

Ahora bien, dada la determinación definitiva de las compañías de no perforar más que en los mantos en explotación, [illegible] ya en decadencia, es de temerse que, antes de muy poco tiempo, empiece a disminuir, de un modo alarmante la producción de petróleo. El país que más sufrirá con esto serán los Estados Unidos, pues su consumo y exportación excede en mucho a su producción.

En tal virtud, este país se encuentra frente a un serio problema, de donde obtendrá tan luego como escasee la producción de petróleo en Méjico, el aceite mineral que necesita para su consumo y exportación.

El hecho de que las compañías se nieguen por ahora a explotar otros terrenos petrolíferos que no sean los conocidos, no quiere decir que no posean ya terrenos localizados como petroleros, sino que no los quieren dar a conocer, hasta saber cómo vendrá a quedar reglamentado en definitiva el artículo 27 constitucional por la ley orgánica correspondiente.

En Tabasco, Sonora y Colina, compañías americanas e inglesas han estado adquiriendo terrenos, por ciertos muy baratos, en virtud de que los dueños no saben que en ellos hay petróleo.

Justamente para evitar esto, el gobierno ya envía comisiones de geólogos a esos Estados, a fin de que localicen los terrenos petroleros y de ese modo, los dueños al venderlos, los realicen a precios justos.

La inconsistencia del argumento presentado por algunas compañías petroleras para reducir el personal de empleados en sus campos de trabajo y para mostrar inconformidad con los nuevos impuestos fijados al petróleo de exportación, ha quedado demostrada, a juzgar por los datos que nos fueron proporcionados ayer en la secretaría de hacienda.

Ese argumento había sido hasta ahora el de que el aceite mineral había sufrido una considerable baja en el precio en los mercados de consumo, poniendo como ejemplo algunos tipos de cotización, en los que, efectivamente, había una diferencia entre los precios actuales y los de hace algunos meses, de más de un 50 por ciento.

El aceite mineral se cotiza según su densidad, tomando como tipo característico la región de donde se extrae.

Así por ejemplo, los aceites más finos han sido considerados siempre los de Oklahoma y Pennsylvania, cuyos precios son naturalmente más elevados que los de California, en un todo semejantes a los que se producen en Méjico.

El aceite mineral de Oklahoma, ha sufrido una depreciación en el mercado, desde 3.50 dólares que valía, a 1.75 dólares que se cotiza ahora, y en una proporción semejante los de Pensylvania.

En cuanto al petróleo de California, semejante al nuestro, como decimos antes, tanto en su calidad como en todas sus características, pues mientras que los que hemos mencionado se extraen de pozos de exigua potencialidad, los de California brotan hasta en cantidad de diez y veinte mil barriles diarios, no han sufrido gran rebaja en sus precios, pues de Dls. 1.63, que valía antes de [illegible] carse la baja, ha quedado a razón de Dls. 1.60.

Siendo así que los petróleos californianos siguen teniendo la misma aceptación de siempre, los de Méjico no han sufrido mas que esa insignificante depreciación, pues conviene tomar en cuenta que, para valorizar el [illegible] nuestro, se ha tomado como tipo de cotización en el [illegible], el de la región mencionada de los Estados Unidos.

Estos datos, que obran en poder de la Secretaría, debidamente comprobados, son la mejor demostración de que no existe fundamento por parte de las compañías petroleras, para considerar que han aminorado sus utilidades, y antes por el contrario, cada día aumentan, como lo prueba el hecho de que en el mes de enero ha sido exportada mayor cantidad de aceite que nunca, pues la cifra de 18.500.000 de barriles, no tiene precedente.

The Panuco Crude Oil Company ha descubierto un pozo de 2252 pies de profundidad, en la sección de Tampuche, distrito de Pánuco, con un chorro de seis mil barriles diarios. Todo el producto de este pozo ha sido vendido a una compañía inglesa, comenzándose desde luego la entrega.

The Cortez Oil Company ha terminado la perforación de un pozo en Amatlán, con 1917 pies de profundidad y produciendo de 45.000 a 50 mil barriles diarios.

The International Petroleum Company ha descubierto recientemente un pozo que se considera uno de los más grandes que se han perforado en Méjico, y acaso en el mundo, en la región de Tolteco. El primer chorro fue de un 75 por ciento de gas, pero con él produjo unos 50.000 barriles diarios de petróleo, y se esperaba que al extinguirse el gas el chorro llegaría a unos 200.000 barriles diarios de producción.

Biblioteca Popular "Presidente Yrigoyen"

Una vez más esta prestigiosa institución ha agregado un nuevo éxito con las interesantes disertaciones de universitarios distinguidos como el doctor Alejandro Orfila, destacado orador de méritos indiscutibles y el joven Juan Luis Alvarado, subsecretario del Ministerio de Hacienda del gobierno de San Juan y su representante en el centenario de Güemes.

Selecta y nutrida concurrencia premió con prolongados aplausos, los diversos pasajes donde los oradores demostraron su versación en los temas tratados.

Situación general de la plaza

Se inician bajo buenos auspicios las operaciones de la semana

En general, la semana pasada ha terminado dejando a los mercados en situación bastante pesada, especialmente en lo que se refiere a carnes y productos pecuarios.

Como se recordará, en la crónica diaria hemos ido haciendo conocer las fluctuaciones de los precios y la imprecisión de un día para otro en el monto de las operaciones, todo lo cual no ha impedido, por otra parte, que en el mercado de cereales, si bien las operaciones no han resultado brillantes por su cantidad, se haya conseguido en cambio una leve mejora en los precios.

Los cuatro granos principales, al menos el trigo, la avena, el lino y el maíz, han experimentado aumentos de 0.40, 0.45, 1 y 0.30 por quintal y, según es voz corriente en los mercados, está muy próxima la aparición de compradores de cereales para exportar.

En cuanto al mercado de carnes, mientras los frigoríficos sigan operando en la forma que lo hacen, con poco interés y seleccionando extremadamente los productos, es difícil que se consiga estabilizar un precio razonable, para las haciendas de excelentes condiciones y, más aún, conseguir colocación para las de calidad media e inferior.

Hay dos circunstancias, entre otras, que nos inducen a creer que la plaza en la semana que se inicia hoy va a mejorar considerablemente de condiciones. En Europa, nuestro mercado consumidor de carnes, Inglaterra, tiene que sentir ya los efectos benéficos de la terminación de su gran huelga. La vida económica, puesto que se ha conseguido resolver la más grandes de sus últimas dificultades, tendrá que encarrilarse hacia la normalidad. No es ajeno, por cierto a esta circunstancia, el hecho de que ya en los últimos días de la semana anterior la estadística haya registrado una duplicación de nuestras exportaciones.

Desde luego, esto es un hecho normal puesto que coincide la terminación de la anterior semana y la iniciación de ésta con el comienzo del semestre propicio a las exportaciones en nuestro país.

Especialmente en los renglones de carnes y cereales, recordarán nuestros lectores que las cifras de la exportación ha acusado en los últimos días aumentos muy considerables.

Las agencias de navegación se encargan de informar acerca del interés con que se procede al fletamento de bodegas marítimas y la demanda de las mismas por parte de los exportadores.

Es en mérito a lo antedicho que nos inclinamos a presagiar una franca tonificación de la plaza durante la semana que se inicia.

Conmemoración de la independencia de Estados Unidos

Acto cívico en la plaza Colón

Recepción y banquete en la residencia del representante de Estados Unidos

Con motivo de celebrarse el 145o. aniversario de la independencia de Estados Unidos, tuvo lugar ayer en la plaza Colón un acto cívico organizado por el Comité Nacional de la Juventud.

Previa ejecución de los himnos argentino y norteamericano por la Banda de Policía, pronunció un discurso en inglés el señor Juan S. Hall.

Siguióle en el uso de la palabra el doctor José A. Amuchástegui, quien dió una interesante conferencia histórica sobre el desenvolvimiento político de Estados Unidos.

Finalmente habló un delegado de los estudiantes de comercio, con lo que se dió por clausurado el acto.

Una comisión del Comité Nacional de la Juventud depositó luego una artística corona de flores naturales en el monumento de Washington.

Recepción y banquete—

El encargado de negocios de Estados Unidos recibirá hoy, en su residencia, de 17 a 19, a las autoridades nacionales, diplomáticos extranjeros y miembros de la colectividad norteamericana.

Por la noche se servirá un banquete en la casa del representante de Estados Unidos.

LAURAK-BAT

Programa de actos sociales

La comisión directiva de la Sociedad Laurak Bat ha organizado los siguientes actos oficiales en honor de San Fermín, patrón de Navarra, y festejando el 9 de julio:

Día 9.— A las 10 h.—Bendición por el R. P. Miguel de Pamplona de dos banderas argentina y vasca, patrióticamente ofrecidas a la sociedad por distinguidas damas.

El señor José María de Larrea y su señora esposa apadrinarán este solemne acto, en el que serán cantados los himnos argentino y vasco, en el momento del izamiento de las banderas.

A las 11 h.—Lunch en honor de las generosas donantes.

A las 12.30 h.—Almuerzo vasco en el salón de actos, amenizada por la afamada rondalla Usandizaga.

A las 22.30 h. — Gran recepción social, Orquesta Ritz.

Día 10.—A las 14.30 h.—Primer partido de pelota de este ejercicio, contendiendo los señores consocios Dionisio Gutiérrez y Vicente del Río contra Victoriano Artadi y Francisco M. Altuna.

A las 16 h.—Inauguración del nuevo escenario.

1. Aires vascos. Orquesta.
2. Breve discurso por el consocio señor Enrique Hernández Agustino.
3. Al pie del Pirineo y El roble de Gernika, cantados por el entusiasta tenor señor Antonino de Arteta.
4. Zortziko, bailado por los jóvenes Félix de Amorrortu y Toribio de Ormaetxea.
5. Representación del drama histórico, en un acto y en verso, original del poeta navarro Hermilio de Oloriz y titulado: En manos del extranjero.

Reparto: Agad, Juan Palasí; María, Soledad Rasche; Ferrando, Miguel de Zarate; Ursua, Pedro de Amorrortu; Zaide, Víctor de Azpiazu.

6. El roble y el ombú y Aurrera cantados por la simpática señorita María Esther de Emparan.
7. Jota navarra.

A las 18 h.—Romería vasca, amenizada por el clásico dulzainero "Irún".



En Vélez Sársfield

Festival de beneficencia

Mañana a las 21 horas se realizará el festival organizado por la comisión de festejos patrios de Vélez Sársfield en el salón-teatro Minerva, calle Rivadavia 7428.

Con el producido de este festival se comprarán víveres para repartir entre los pobres y se pagarán los gastos que demanden los festejos que se llevarán a cabo en esa parroquia en conmemoración del 105 aniversario de la independencia argentina.

Demostración al Dr. Pedro Canale

Se realizó ayer en Marcos Paz

En el parque del local de la Sociedad Española de Marcos Paz se realizó ayer la demostración organizada por el vecindario de esa localidad en honor del doctor Pedro Canale, con motivo de su exaltación a la presidencia del Senado de la provincia.

El doctor Canale partió de la estación Once en un tren especial a las 10 y 45, acompañado por el senador nacional doctor Fernando Saguier; diputados nacionales, doctores Ricardo Davel, Alejandro Miñones, Mario Guido y señores José Olmos y Arturo Santa María; senadores provinciales, Ramón Pieres y Gervasio Pavón; diputados Angel Lagomarsino y Graciano Ordoqui; director del Registro de la Propiedad, doctor Héctor R. Baudón; secretario de la presidencia del Senado, Dr. Alberto de Cano; comisionado municipal de Pilar, Eduardo G. Mascías, intendente municipal de Exaltación de la Cruz, F. Petrella y otros.

La comitiva llegó a la estación de **Marcos Paz momentos antes de las 12, en donde un público numeroso la esperaba.**

Entre los aplausos y vivas al doctor Canale se formó en seguida una manifestación que recorrió varias calles del pueblo, dirigiéndose luego al local de la Sociedad Española, en donde se sirvió un gran almuerzo popular, del que participaron más de 1.000 comensales.

Ofreció la demostración en conceptuosos términos, el señor Matías Auzaño, contestando el obsequiado con un discurso que fué largamente aplaudido.

Luego hicieron uso de la palabra los diputados nacionales doctores Guido, Davel y Miñones; senador provincial, señor Pavón y señores Atilio Larco, Enrique J. Benítez y Raúl Mecke.

Terminados los discursos la comitiva, acompañada por numerosos vecinos, se trasladó a la estación del ferrocarril donde tomó el tren expreso que la condujo a esta capital.

Al iniciar su marcha el convoy, el público, que ocupaba totalmente el andén de la estación prorrumpió en vivas entusiastas al doctor Canale y al gobernador de la provincia, ingeniero Monteverde.

El éxito que alcanzó esta demostración, ha puesto una vez más de manifiesto las grandes simpatías de que goza el doctor Canale en Marcos Paz, las que ha sabido captarse durante los años que ejerció, en forma desinteresada, su profesión. Como lo hizo notar uno de los oradores, bien puede afirmarse que en cada hogar se le debe un servicio.

La fiesta ha dejado un grato recuerdo en esa población.

En nombre de los amigos del doctor Canale, el escribano D. Roberto Giagnoni pronunció el siguiente discurso:

"Doctor Canale, Señores:

Los correligionarios de Marcos Paz y todos los elementos sanos de corazón y de conciencia, se han agrupado a tu alrededor, para celebrar y festejar tu elevación a la vicegobernación de la provincia de Buenos Aires, y no podía ser de otro modo, ya que tus altas dotes de caballero y de político, evidenciadas en el curso de tu actuación política y social, es el más digno exponente de tu exquisita cultura.

Después de haber sostenido una lucha tenaz y persistente contra un gobierno, que aunque nacido de las mismas entrañas del Partido Radical — y que todos los radicales contribuimos con nuestro entusiasmo a llevar al sillón de la primera magistratura de la provincia —, triunfasteis de todas las artimañas de ese gobernante incapaz de dirigir los destinos de la Provincia y que obsesionado por el poder del mundo, manejó cual navegante inexperto el timón del estado, produciendo un descontento general, y lo que fué más grave aún, la escisión en las filas del Partido Radical, pretendiendo, tal vez en su enorme ambición formar un partido desde arriba, como si fuera posible, a la altura de democracia a que hemos llegado, subyugar las conciencias y aprisionar las libertades del pueblo.

¿Pero cómo iba a ser posible retroceder el camino recorrido, máxime estando al frente del Poder Ejecutivo Nacional, el campeón de la democracia sudamericana, el Presidente Yrigoyen? ¿Cómo iba ser posible tolerar semejante estado de corrupción política y administrativa, cuando el apóstol de las libertades — individuales y sociales — desde su alto sitial, vela por los más puros principios de la verdad democrática?

Malgrado el fanatismo político de los partidos opositores de la República, el Presidente Yrigoyen, cual psicólogo experimentado y sociólogo profundo, en su estupenda visión de genial estadista, cuya figura, atravesando los límites de la República, fué a fulgurar su enorme talla, en la patria del ilustre ginebrino Juan Jacobo Rouseau. Allá en Ginebra en la sede de la Liga de las Naciones, la Argentina o el Presidente Yrigoyen, cuyo símbolo encarnaba, con esa visión de los grandes hombres, dejó anonadados a los estadistas de las grandes potencias europeas — que pretendieron oprimir al universo entero — y manejar los destinos de la humanidad, permitiendo la admisión a la Liga a las Naciones que a ellos les convenían y querían para sus fines utilitarios. El Presidente Yrigoyen con un gesto que recordarán todas las Naciones pequeñas, como que fué su gran defensor, propuso, en esas memorables sesiones de la Liga de las Naciones, la admisión incondicional de todos los Estados Soberanos del Mundo, y que la composición del Consejo de la Liga fuera sobre la base de la rotación de todos los Estados representados y de igual número de representantes de cada Estado.

Desde ese momento la Liga de las Naciones tal cual estaba constituída, quedó muerta, porque era el fruto de las ambiciones y del egoísmo de las Naciones poderosas, y desde ese instante rompió el nudo gordiano con que los opresores tenían maniatado a los oprimidos, y la esclavitud del linaje humano se salvó de las garras de los que pretendían jugar con el destino de los pueblos. Y el doctor Canale, noble discípulo del Presidente Yrigoyen, de quien ha asimilado todas las virtudes de ese grande hombre que dirigo los destinos del país, tenía forzosamente que ser un defensor de la soberanía popular, el amparo de los débiles y oprimidos, y un enemigo de todo sectarismo o bandería. Su modestia es consecuente con la tendencia democrática de su espíritu — adalid de la libertad, porque entendeis que renunciar a ella, es renunciar a la condición de hombre, a los derechos de la humanidad, lo que es incompatible con la naturaleza del hombre — eres dentro del Partido Radical, un político de primera fila y un factor principal de su grandeza presente y futura y fuera de él, haceis de la amistad un culto tan fervoroso que él solo es suficiente para proclamarte poseedor de grandes virtudes.

Como todos los grandes partidos de principios austeros, el Partido Radical alberga en su seno muchos políticos que, ciegos por la ambición, sedientos por mandar, sensualistas del poder, llenos de orgullo y vanidad, creen en su enorme ambición personal, ser los apóstoles del pueblo, [illegible] puesto público [illegible] vicios de sus pequeñas pasiones, sin tener un concepto exacto de lo que son y de lo que valen, en su ínfima pequeñez, y así vemos desarrollarse, al amparo de esas divergencias, engendradas por las bajas pasiones y ambiciones sin límites de políticos sin escrúpulos, las diversas pequeñas divisiones antagónicas, dentro del Partido Radical en la República. Pero, pese a quien pese y malgrado los negros pensamientos de esa ínfima minoría de políticos secuaces, el partido Radical cumple y cumplirá su misión histórica y será el portavoz de las grandes reivindicaciones sociales, que el espíritu del siglo en la grandiosa evolución de las ideas, puja por cortar las cadenas de la esclavitud económica, de la miseria y de todas las calamidades que afligen a la especie humana, a fin de que la equidad, igualdad y fraternidad, no sea una mistificación, sino que se asemeje más hacia la verdad de los hechos, dentro de lo que el hombre puede hacer por el bien de sus semejantes, principio y fin de la existencia del hombre.

Y es así como los hombres probos y de sentimientos elevados, surgen, como ha surgido el obsequiado doctor Canale, destruyendo y aniquilando a los que pretendieron estorbarlo en su camino ascendente.

No quiero abusar más de vuestra gentileza, pero antes de terminar, permitidme que, parodiando a un ilustre pensador europeo, lance el grito, cuyo eco repercuta de oriente a ocaso, y de Norte a Sud, al unísono de ¡Radicales de todas las tendencias y criterios, unios!"

Unión Cívica Radical

HOMENAJE A JULIO HONORES

En el homenaje rendido ayer ante la tumba del señor Julio Honores, el doctor Noriega pronunció el siguiente discurso:

Señores:

Hace dos días que estuvimos en esta casa del silencio. Vinimos en tropel con las manos llenas de flores para volcarlas sobre la tumba del caudillo legendario. Y queriendo hermanarse aquel acontecimiento con éste, que realizamos en tu honor, aquí nos tienes amigo querido; somos los mismos y venimos con las flores del alma y nuestros recuerdos a rememorarte en éste día.

Eras de la primera hora y perteneciste a esa briosa y rebelde juventud que dió la clarinada anunciadora.

El grito del pueblo oprimido fué sonoro en su respuesta.

Los cobardes y protervos oyeron la maldición de sus hermanos. Se alistó en las huestes salvadoras lo más sano, lo más puro, lo más noble. La encrucijada de la traición fué terrible, casi pagaron con su vida los altivos, tamaña grandeza y a los pontones fueron Alem, Hipólito y muchos otros y entre esos muchos otros, Julio Honores.

Julio Honores fué ciudadano modesto, humilde y tan bueno. Cuantos silencios he realizado, después de su partido, acercándolo a mis recuerdos. Lo veo reirse siempre aún en los momento de la mayor desenvoltura. Le oigo que me dice: estamos cerca, La meta se aproxima, triunfaremos, era un convencido y el día de la victoria, aquella soñada victoria a que tantos largos años la esperábamos, los hombres del radicalismo y por qué no decirlo, tenemos el derecho: el pueblo argentino escuchó la sirena victoriosa de la gran causa republicana, Julio Honores me abrazaba — abrazaba a

[illegible] como [illegible]

[illegible] en el alma [illegible] que unieron la [illegible] su patria, nación [illegible] hombres sencillos, trabajadores, pa[illegible] de unión reli[illegible] nacionalista. Credo [illegible] soportó y soportará [illegible] de las máquinas [illegible] y que mantenga los derechos de libertad [illegible] siempre y que mañana [illegible] el mundo entero, [illegible] sus pliegues [illegible] bandera azul y blanca [illegible] cielo por nuestros ma[illegible]

[illegible] mi voz en este ins[illegible] potente y quisiera [illegible] para realizar los méri[illegible] amigo, de este gran [illegible] mejor argentino, a [illegible] este tributo sobre su [illegible] cuando más necesitaba [illegible]

[illegible] he de agregar en su [illegible] mayor silencio de[illegible] al que se fué [illegible] sentido es el homenaje.

[illegible] Julio Honores, en [illegible], él vive en el [illegible] conocieron, vive [illegible] que vivimos nosotros [illegible] el señor Colco en los [illegible]

[illegible] en estos instantes [illegible] espiritual, pronunciar [illegible] del recuerdo cariñoso [illegible] fué Julio Honores, [illegible]. Aquí venimos, en [illegible] de la sagrada promesa [illegible] siempre su memoria y pa[illegible] cuán hondo vacío dejó [illegible] de sus amigos, este radical [illegible], tan digno, tan conse[illegible]

[illegible] veces, cuantas en los co[illegible] que diariamente hacemos, [illegible] de Julio Honores está en [illegible] y en el corazón de sus ami[illegible] como no había de ser así, cuan[illegible] la fe profunda de su ra[illegible] sentimos que se conmueve [illegible] más íntimo todas las fibras [illegible] ser.

[illegible] profundo espíritu de renuncia[illegible] y de sacrificio el de este de[illegible] soldado del radicalismo, en[illegible] gravemente enfermo, como un [illegible] esfuerzo, hizo la campaña po[illegible] la provincia de Buenos Aires, [illegible] de todas las prevenciones, por [illegible] todos los dolores físicos y mo[illegible]

[illegible] de entre nosotros, cuando [illegible] joven, cuando recién comen[illegible] a dar sus frutos y fué uno de los [illegible] consuelos que confortaron [illegible] momentos el espectáculo [illegible] de haber visto triunfar sus [illegible] políticos, por los que expusie[illegible] tantas veces cuantas fuera [illegible]. Y aquí estamos alrededor [illegible], evocando al amigo Julio [illegible] y cuya ausencia eterna tan [illegible] dolor dejó entre nosotros y [illegible] desde el fondo de nuestro [illegible]. Julio Honores, tu recuerdo [illegible] entre tus amigos y sólo se ex[illegible] cuando tus amigos mueran".

Departamento Nacional de Higiene

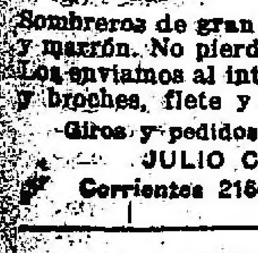
[illegible] de este departa[illegible]

[illegible] abiertos, 10.
[illegible] id. cerrados, 10.
Muestras recogidas para su análisis, 15.
Balances de libros de alcaloides (opio, morfina, etc.), 3.
Diplomas profesionales registrados, 12.
Sumarios instruídos por infrac. a la ley de medicina, 2.
Sumarios instruídos por infracción a la ley de farmacia, 4.
Expedientes tratados por la C. de especialidades, 29.
Manifiestos de aduana intervenidos, 56.
Especialidades presentadas, 20.

VAPOR ITALIANO "RE VITTORIO"
Ha terminado su descarga en la sección [illegible] del dique 1, el buque "Progreso" bodega del vapor "Re Vittorio". La revisación tendrá lugar los días 4 y 5 del corriente, de 8 a 10. Los interesados deberán presentarse a revisar con las facturas originales de la mercadería. Las cuentas por la reclamación tendrán que presentarse dentro de las 48 horas después de terminada la revisión; pasado dicho término no se atenderá reclamación alguna. "Italia-América", Sociedad de Empresas Marítimas, Lavalle 623. 15|177 v. julio 4.

KALISAY
EL MEJOR VINO QUINADO
20 Años de éxito

Dr. BACA
Jefe del servicio de piel y sífilis del Hospital J. A. Fernández.
Ultramicroscopia
Consultas: de 14 a 18, excepto los jueves
Calle Rio Bamba 1157


$ 7.50
Sombreros de gran moda, negros gris y marrón. No pierden forma ni color. Los enviamos al interior, con iniciales y broches, flete y embalaje pago.
Giros y pedidos al fabricante:
JULIO C. ROSSI
Corrientes 2164 - Bs. Aires

DOS AMERICANOS
Elaboración especial de Cafés para Familias
Casa Central: Carlos Pellegrini 885
Unión Telef. 381 Juncal
Fábrica: Calle Rivera 112
Unión Telef. 1451, Palermo

Provincia de Córdoba
Comunicamos a nuestros suscriptores en la provincia de Córdoba, que el señor Adolfo Giordano es nuestro representante general viajero y corresponsal en toda la zona, quien a su vez ha resuelto lo secunde en sus funciones el señor Federico A. Méndez Caldeira.

Información telegráfica del interior

SAN JUAN

Velada en memoria de Alem

SAN JUAN, julio 4. — Anoche celebróse una velada en memoria de Alem, hablaron varios oradores.
El teatro Royal estaba completamente lleno; calcúlase que asistieron cinco mil personas.

Funeral cívico — Renuncia — Varias

SAN JUAN, julio 4 — La Unión Cívica Radical prepara un funeral cívico en memoria del doctor Leandro N. Alem, que llevaráse a cabo esta noche en el teatro local.
—Presentó su renuncia de juez ante el Poder Ejecutivo, el doctor Eladio Segovia, fundándola en cargos de conciencia.
Hoy presentarán su renuncia los demás funcionarios judiciales nombrados con acuerdo del senado.

Homenaje al doctor Leandro N. Alem — Funeral cívico — Intenso frío.

SAN JUAN, julio 4 — Con inusitado entusiasmo y una concurrencia selecta y numerosa, llevóse a cabo el funeral cívico con que la Unión Cívica Radical celebró el aniversario del fallecimiento de Alem.
Abrió el acto el doctor Roberto Adaro, quien con su característica elocuencia hizo a grandes rasgos una reseña del radicalismo, con los hechos destacados de Alem.
En nombre de la juventud radical el presidente señor Enrique Solano Torre disertó sobre la obra de Alem, haciendo un breve panegírico.
Continuaron con el uso de la palabra los señores José Nieto Mendoza, ingeniero Florencio Alvarez y Enrique Pérez Sarmiento.
Recitaron poesías los jóvenes Luengo y Palombo.
Clausuró el acto, con una brillante oración patriótica, el presidente de la Unión Cívica Radical, doctor Eduardo T. Vaca.
Fué amenizado el acto por una escogida banda de música.
—Reina intenso frío.
—El doctor Alejandro Zaldarriaga hízose cargo ayer de la dirección del diario "Nueva Era".

CORDOBA

Elecciones — Los candidatos—Otras noticias

RIO CUARTO, julio 4 — Verificáronse las elecciones intendente y tres concejales cuyos candidatos representaban a dos agrupaciones: Comité del Comercio y Unión Comunal.
Los candidatos del Comité del Comercio fueron para intendente, Vicente Mojica y para concejales, Angel Rotondi, Vicente Nievas y Elías Arrazola, todos esencialmente populares y de condiciones personales de prestigio, honorabilidad y carácter.
Los candidatos de la Unión Comunal fueron para intendente, Miguel Naboada; para concejales, Carlos Sarandón, Víctor Rodríguez, Benjamín Castellanos.
Esta agrupación política está constituída por elementos exclusivamente del "régimen", los mismos que endeudaron a la comuna en trescientos mil pesos sin saberse en qué fue[illegible] las obras [illegible]
—Censúrase la actitud del jefe de policía José Pujol, que ostensiblemente hacía propaganda en favor de los candidatos demócratas, pretendiendo obligarlos a votar a la fuerza la lista de la Unión Comunal profiriendo amenazas.
Estos esfuerzos extremos que reflejan el procedimiento del "régimen" no afectan mayormente el triunfo de la lista del Comité de Comercio.

Nuevo comité de la U. C. R.

LUQUE, julio 4. — Con la asistencia de un gran número de afiliados, se reorganizó el comité radical "4 de Febrero", designándose la siguiente comisión:
Presidente, doctor R. Argüello Lencinas; vice, señor Juan Miranda; secretario, D. Fonseca Casas; pro, Juan Tozzi; tesorero, Julio Tisera; vocales: Ramón Argüello, Ramón Ferreyra, Alejandro García Quiroga, B. Juárez, Virgilio Beily, Carlos Gases y Francisco Magnano.

CORRIENTES

El precio de la carne — Convención radical en Caseros — Entusiasmo reinante.

CURUZU CUATIA, julio 4.—Vivísima impresión ha causado el proyecto sobre fijación de precio a la carne, presentado por el diputado nacional doctor Mora y Araujo, juzgándose que de aprobarse salvaría a la ganadería del desastre a que está abocada.
—En todos los círculos coméntase favorablemente tal iniciativa, que revela la dedicación profunda de su autor por los altos intereses del país.
—Cífranse las mejores esperanzas sobre las conclusiones de la gran convención del partido radical a efectuarse en Caseros el 7 del actual.
—Varios correligionarios prestigiosos de esta ciudad se aprestan a concurrir a ese importante acto cívico.
—Las lluvias han aminorado los efectos de la sequía y heladas últimas.

SANTA FE

Fallecimiento — Gripe — Enfermos

GALVEZ, julio 4. — El señor Tomás Froba ha recibido cablegráficamente de Italia la dolorosa noticia del fallecimiento de su señora madre.
El señor Frola que es un apreciado vecino de Coronda, ha recibido numerosas demostraciones de pesar.
—El estado sanitario de esta población es malo; los casos de gripe han sido numerosos, en su mayor parte pulmonares y bronquiales.
—El doctor Roque J. Coulin se encuentra más aliviado de la dolencia que lo tenía postrado en cama.
—Algo mejorados, la señorita Delia Campana y los señores Domingo y Leopoldo Campana.
—En igual estado, las señoritas Amanda, Alcira y Amelia Arias, y la señora María Periotti de Campana y señorita Teresa Periotti.

ENTRE RIOS

Constitución de la Legislatura — Aprobación de diplomas — Inauguración del período legislativo — Renuncia de miembros de la Concentración.

PARANA, julio 4. — Bajo la presidencia del vicegobernador de la provincia don Emilio Mihura, se constituyó ayer el Senado.
Estaban presentes en la sesión los señores Ruiz, Maciel, Rother, Pauza, Etcheverry, Goyri, Musté y Monzón.
Se eligieron vicepresidentes a los señores Goyri y Carbone.
Dos reuniones celebró el miércoles pasado la Cámara de Diputados provincial.
En la de la mañana, con asistencia de 12 diputados recibidos y nueve electos, se procedió a la designación de presidente provisorio para las sesiones preparatorias, recayendo la designación en el diputado señor Rocha.
Ocupada la presidencia por éste, designó la comisión de poderes que debía estudiar los diplomas de los electos.
Fueron nombrados los diputados Maglione, Marchini y Asteslano, pasando a cuarto intermedio hasta que la comisión se expidiera.
En la sesión de la tarde, a las 17 horas, el presidente llamó a sesión para considerar las elecciones verificadas el día 5 de junio ppdo.
Abierta la sesión, pidió la palabra el doctor Maglione, quien manifestó que las elecciones últimas, se han realizado en el mayor orden, sin que hubiera protestas de los partidos que han actuado en la lucha.
No obstante — agregó — haber anulado la junta electoral algunas mesas del departamento de Federación, como esta anulación no alteraba los cómputos totales de la elección, aconsejó a la cámara no discutirlas, y en consecuencia, aprobar los diplomas de los diputados electos, otorgados por la junta.
Puesto a votación el despacho de la comisión es aprobado en general y particular, prestando juramento e incorporándose a la cámara los diputados electos.
La cámara eligió para presidente al señor Miguel Rocha.
Hoy a las 16 se inaugurará solemnemente el período legislativo, y se escuchará la lectura del mensaje del Poder Ejecutivo.
De las filas de la Concentración siguen renunciando numerosos afiliados, pues día a día aparecen publicadas sus renuncias.

LA RIOJA

Banquete de los delegados radicales —Telegrama al señor Juan Cruz Paiz.

PARANA, julio 4. — La asamblea de radicales de toda la provincia reunida para terminar sus deliberaciones y firmada el acta respectiva, resolvió festejar con un banquete las resoluciones adoptadas y expresadas en el patriótico dictamen votado por unanimidad, y al mismo tiempo resolvió dirigir el siguiente telegrama al prestigioso correligionario ex diputado nacional don Juan Cruz Paiz, que se encuentra en Mercedes, de Corrientes:
"Lléguele hasta su noble retiro y hasta su enlutado hogar, el saludo cariñoso de sus correligionarios entrerrianos, que, reunidos en asamblea numerosa y entusiasta, han resuelto promover con toda lealtad y abnegación la fraternal fusión de la familia cívica que tantos días de ejemplo y de honor dió al país.
"Esperando verlo entre nosotros en la próxima asamblea, le reitero la más alta y afectuosa consideración.—Fdo.: Antonio Fayró, presidente".

LA PAMPA

La sequía — Varias

INGENIERO LUIGGI, julio 4 — Continúa causando alarma en los colonos la persistente sequía reinante; hace seis meses que no llueve, siendo lamentable el estado de los campos de pastoreo, en tanto que la siembra que fué realizada en condiciones defectuosas corre peligro de perderse de no cambiar la situación atmosférica.
—Los periódicos "¡Adelante!" y "El Orden" de la localidad se ocupan extensamente del estado irregular de la escuela nocturna, cuyo curso fué clausurado por el director de la misma y reabierto por orden de la inspección seccional.
Se atribuyen estas anormalidades a la situación irregular de dicha escuela que estaba abierta no obstante carecer del número reglamentario de alumnos y que el director clausuró precipitadamente por temor de que el inspector comprobase su falta.

Las fiestas julias

BERNASCONI, julio 4 — Con el objeto de celebrar dignamente la próxima efemérides patria, un núcleo de caracterizados vecinos de ésta ha constituído una comisión de festejos, que, de acuerdo con el variado programa que figura a continuación, desempeñará su cometido:
Día 7, a las 19.23, se recibirá con bombas de estruendo a la banda de música contratada para amenizar los diversos festejos.
Día 8, a las 8. La comisión de festejos y el pueblo recorrerá las calles de la localidad.
A las 10, el rev. padre Angel Buvolo oficiará un solemne tedéum, en homenaje a los próceres.
A las 14, carreras de sortija y pollas, con valiosos premios para los vencedores.
A las 17.30, disparos de una salva de 21 bombas.
A las 20, gran velada en la escuela local.
Día 9, a la salida del sol, salva de 21 bombas. La banda, recorriendo el pueblo, ejecutará el Himno Nacional, que será coreado por los circunstantes.
A las 9.30, de la escuela local partirá la comisión y vecindario a saludar a las autoridades.
A las 10.30, en la plaza pública, donde se concentrarán colectividades, autoridades y vecindario, el presidente de la comisión y otros oradores harán uso de la palabra.
A las 12, en la cancha de football se servirá un almuerzo a la criolla.
A las 14, gran match de football entre los clubs Independiente, de Bahía Blanca, y Sportman, de Bernasconi. Una vez terminado el encuentro, Sportman hará exhibiciones atléticas.
A las 14.30, ascensión de globos, corridas de sortijas, pollas y juegos para niños.
A las 15, gran torneo de carreras de sortijas, en automóvil, exclusivamente para señoritas.
De 15.30 a 18.30, Bazar-kermesse y baile popular en el salón "Gris" del F. C. Pacífico, organizados por conocidas señoritas de ésta.
De 20.30 hasta las 24: continuación del baile popular en el mismo local. Distribución de medallas conmemorativas.
Día 10, a las 9, nuevamente la banda de música recorrerá las principales calles de la población, ejecutando marchas y dianas.
A las 13, corridas de sortijas y pollas.
A las 14, corridas de sortijas, en automóvil, para señoritas.
A las 14.30, baile popular, kermesse y bazar, hasta las 18.
Desde las 20.30 hasta las 24, continuación del baile y tómbolas.
Día 11, a las 10, la banda de música recorrerá las calles.
A las 13, corridas de sortijas y ascensión de globos.
A las 14, bailes, kermesse, bazar y rifas hasta las 18.
Desde las 20.30 hasta las 24, prosecución de la kermesse y venta de los objetos sobrantes.

Don Regino Márquez

SU FALLECIMIENTO

Con don Regino Márquez desaparece un hombre bueno y útil, tan bien construído moralmente como apto para llenar sus funciones de convivencia social. Culto, inteligente y laborioso, perteneció a esa categoría de hombres que ponen entusiasmo y fe en la labor que les es



dado realizar en la vida y que difunden en torno suyo esa simpatía propia de las naturalezas optimistas y fuertes.
Don Regino Márquez fué, por espacio de muchos años, regente de varios diarios metropolitanos, entre los que figuraban "Tribuna" y "El País". En este último matutino que fundara Pellegrini, el señor Márquez desempeñó por muchos años la jefatura de los talleres, demostrando su pericia técnica en las artes gráficas y sus grandes condiciones para el trabajo.
Muere a los 66 años de edad habiendo formado un hogar respetable donde la dignidad y la virtud encontraron su natural asiento.
Inhumado ayer en el cementerio del Oeste, en el panteón de la Sociedad Tipográfica Bonaerense, su sepelio dió motivo a una sentida demostración de duelo, poniendo de relieve las simpatías de que gozaba el extinto y la estimación que merecen sus hijos, dignos caballeros y correligionarios a quienes dirigimos nuestro pésame.

Crónica Española

El arte de imaginar historias que interesan a los niños

Del cuento al teatro pasado por el Guiñol

Hace veinte años, nadie se preocupaba en España de las distracciones espirituales de los niños.
Padres y maestros, colocados en un mismo plano de incomprensión, tenían por cierto que la inteligencia de los pequeñuelos necesitaba del áspero y duro cauce de un plan de estudios para ir, sobre los páramos de los textos hacia ese mar muerto de conocimientos inútiles y rara vez asimilados que suele ser el título final de una carrera.
Por inteligencia, entendían tales preceptores la facultad de aprender de prisa. El discípulo más aventajado era el que mejor recitaba, con puntos y comas, las insanías vertidas por el profesor en su libro, y el que, habiéndolo aprendido todo sin intentar siquiera comprender cosa alguna, no había molestado nunca a su maestro con dudas audaces o con preguntas que por no hal'arse incluídas en el cuestionario del programa oficial, encontraban a dicho maestro desprevenido y sin saber qué contestar.
No es menester decir que la imaginación, en los niños, era considerada por estas gentes como un vicio, y que para corregir tal supuesto vicio se empleaban todos los medios.
A los oídos de los pequeñuelos volvía la negación perpetuamente como el "leit motiv" del comienzo de su existencia: "Un niño no debe saber eso; un niño no debe preguntar eso, un niño no debe ver eso"...
Alzábase una mura la ante cada horizonte: se cubría toda luz con una pantalla: se arrojaba un velo sobre la verdad, y, lo que era peor en muchas ocasiones se disfrazaba la verdad con ropa de mentira, en afán de estúpida farsa...
... Y a esto se le llamaba "educación".

De veinte años a esta parte, las cosas han cambiado, por fortuna, bastante. Inglaterra primero, y Alemania después, influyeron mucho en nuestras orientaciones pedagógicas y si los maestros siguen siendo incapaces y rutinarios, los padres, en cambio, confían cada vez menos en la ciencia y en la par[illegible] de los profesionales de la enseñanza, y se ocupan cada vez más, directamente, del desarrollo intelectual y sentimental de sus hijos...
La inteligencia y el corazón de un niño despiertan y sufren las influencias externas, muy pronto.
A los tres años, una criatura normalmente constituída empieza a comprender y a querer... A los seis años comienzan a ser motivo de inquietud y de curiosidad los grandes problemas de la vida... A los diez años, el niño es ya lo que ha de ser, y en su mente y en su alma cristalizan los aspectos definitivos del hombre o de la mujer.
La base de la educación no está, pues, en la escuela que enseña tarde y mal, sino en el hogar en la casa, en el trato con los padres y con las "nurses"; y esa pedagogía elemental, de cuna, es mil veces más importante y transcendental que toda la ulterior pedagogía de instituto y de colegio.
El concepto del bien y del mal; la idea de derecho y la del deber; la distinción entre lo que es admisible y lo que es abominable, todo eso, que forma la visión intelectual perdurable de la existencia, llega hasta el niño a través de sus primeras conversaciones con las gentes que tienen la misión de su cuidado y a través de los primeros cuentos que contempla y de las primeras líneas que deletrea. Luego, el niño sigue estudiando su [illegible] cosas cuando ríe ante un guiñol, cuando se asombra ante el espectáculo de un teatro infantil... El arte de imaginar historias que interesen a los niños es, pues, nada menos que el arte de educar... No hay nada tan fácil ni tan difícil; nada tan sencillo ni tan complejo; nada que parezca tan nimio y que, sin embargo, pueda tener tan grande influencia en los destinos de los hombres... La literatura para los niños, más que un arte debiera ser un sacerdocio, y a ella debiera estar atenta la más clarividente y la más estricta de las censuras... ¡Y, sin embargo...!
...Sin embargo, se han escrito para los niños, en España las más absurdas tonterías. Se han publicado, en ediciones de muchos cientos de miles de ejemplares, esas series de cuentos idiotas, a perro chico y a pecho grande, que han embrutecido a varias generaciones de muchachos. Se ha intentado muchas veces, y todas ellas en vano, la creación del periódico infantil que tiene vida próspera en Inglaterra y en Francia desde hace más de medio siglo, y que entre nosotros no llega nunca a alcanzarse por falta de colaboradores capaces de cultivar semejante género. El propio guiñol tiene aquí una existencia efímera, porque sus muñecos, obstinados en hacer caricatura de comedia para hombres no aciertan a dar con la trama ingenua de un comedia para chiquillos.
Cuando hace unos diez años, Jacinto Benavente creó su "Teatro de los niños", secundado por un actor, Fernando Porredón, y por un empresario, Tirso Escudero, el público no alcanzó a comprender la nobleza y la transcendencia de aquel intento.
De igual incomprensión y de mucha más grave incapacidad hubo de dar muestra el que entonces fué, y [illegible] ser, ministro de Instrucción Pública. Sin defensa en la taquilla y sin amparo de subvención alguna oficial, el "Teatro de los niños" murió, y hasta la fecha no ha sido posible resucitarle, a pesar de los recientes y positivos éxitos peculiarios de ensayos aislados, como fueron los de "La Pata de Cabra" y "La Cenicienta" en el Teatro Español, "Y va de cuento....", en el Teatro de la Princesa, y "El elón de Lucena" y "La Almoneda del Diablo", en Price.
Mayores progresos que en el teatro se hicieron en el libro. Los editores volvieron la vista hacia el extranjero, y bruscamente, en cuatro o cinco años, plagiando de un lado e inspirándose en otro, pero en fin de cuenta siguiendo la marcha crearon los elementos de una biblioteca infantil aceptable.
A este paso, exclusivamente industrial, seguirán otros, más dignos y de esfuerzo más propio, cuando aquí acertamos con el arte de referir y de ilustrar historias que interesen a los niños. Los ingleses y los norteamericanos son maestros en ese arte, quizá porque son, también mayor infantilidad de espíritu a través de la vida. Nosotros, españoles, nacemos, en cambio, con el alma envejecida, y durante nuestra infancia [illegible] en derredor nuestro [illegible] hacernos viejos más de prisa.
Para interesar a los niños hay que interesarse por ellos, hay que ponerse a su nivel y entrar en su pequeño y prodigioso mundo: en ese reino de maravilla donde todo vive y habla y donde todo a veces dialogan acerca de lo divino y de lo humano el muñeco de trapo asomado a un balcón y la primera estrella que palpita en el cielo a la hora bruja en que la tarde muere...

Antonio G. de Linares.

Información general

CONFERENCIAS SOCIALES

En la iglesia catedral, monseñor de Andrea, pronunciará una serie de conferencias sociales, bajo los auspicios de la Sociedad de San José. Se iniciarán el domingo próximo a las 16 [illegible] y versarán sobre los temas siguientes: La paz, la paz individual, La paz doméstica, La paz social.

BIBLIOGRAFIA

REVISTAS Y FOLLETOS

Hemos recibido las siguientes publicaciones:
Vida, de San Nicolás, año I, No. 9; Revista de la Sociedad Rural de Rosario, año I, No. 3, La Nación, de Santo Domingo, vol. 1, No. 11; Monthly Review Barclays Bank, de Londres (Inglaterra); vol. III, No 5; Las finanzas de Entre Ríos, período 1914-1920; Mauser, año II, No. 16; La Granja, año III, No. 55; El Porvenir Asturiano memoria y balance del ejercicio 1920-1921; Monitor de Sociedades Anónimas, tomo XXXI, No. 158, Boletín de Educación de la Dirección General de Escuelas, de Mendoza, abril de 1921; Mensaje del señor gobernador de la Provincia de Entre Ríos don Celestino J. Marcó; Independence Day, herald, especial dedicado a la colectividad americana en la Argentina, julio de 1921.

Aventura de un inglés en Bukara y en el desierto de Kara-Kum

Un comandante inglés F. M. Bailey del servicio político de la India, fué enviado con una comisión especial al Turquestán ruso. [illegible] más de un año no se tuvo de él noticia alguna, temiéndose que hubiese sido asesinado por los [illegible] de la región transcaspiana. Afortunadamente, no ha sido así. El comandante Bailey pasó desde la India a la parte del Turquestán ruso dependiente del soviet ruso de Tadskent, al noroeste del Afganistán. Después de haber estado largo tiempo en aquella región, pasó a Bukara, estado independiente hasta la sazón, separado del territorio bolshevique por el río Oxus, y cuya capital llamada también Bukara es una ciudad musulmana [illegible] todo el Oriente por el fanatismo de sus habitantes. De Bukara pudo escapar con algunos turcomanos, y atravesando el desierto de Kara-Kum, llegar al norte de Persia desde donde, sano y salvo, ha podido regresar a territorio inglés y relatar ante la Real Sociedad Geográfica de Londres sus aventuras en Bukara y a través del desierto.
Durante el [illegible] zarista constituía Bukara [illegible] independiente confinando [illegible] de Samarkanda por el Norte, con la región de [illegible] por el Este, con la región de [illegible] por el Este, y por el Sur y Oeste con los dominios rusos del Turquestán transcaspiano. Después de la caída del zar, el régimen bolshevikis se estableció en dicha región rusa y por el tiempo en que el comandante Bailey estuvo en Bukara los bolsheviks habían reconocido la independencia completa de este Estado asiático, pero las relaciones entre los bukarianos y el soviet ruso de Tadskent eran ya muy tirantes.
[illegible] la ciudad de Bukara y [illegible] el jefe inglés [illegible] curiosas [illegible] muy importante.
Abundan los bazares, que son interesantísimos. Hay un barrio judío y otro indostánico, donde viven unos veinticinco indios. Tanto éstos como los judíos, son comerciantes en pequeño y prestamistas. No se les permite andar por la ciudad a caballo ni en carruaje; se les obliga a llevar una cuerda alrededor de la cintura, sobre el traje, como si fueran frailes, y no se les consiente el uso de armas. En cambio, los rusos que accidentalmente están en Bukara gastan siempre el brillante "khalat", o capote de vivos colores, sobre el traje, y en la cabeza el "sart", o gorrilla, en el buen tiempo, y el gran gorro ruso, de piel, en el invierno.
El emir de Bukara vivía en un palacio llamado Sitar Nahasar, situado a tres o cuatro kilómetros de la ciudad y nunca entrada a ésta. Uno de los funcionarios más importantes es el "kazi-kalan", o justicia mayor, a quien se veía frecuentemente paseando a caballo por las calles, llevando siempre caballos de repuesto todos riquísimamente enjaezados, y precedido de otro jinete provisto de una hacha como señal de su cargo. Los correos oficiales llaman también la atención, pues llevan los pasaportes en el turbante, para que todo el mundo lo vea y les abra paso.
Se ve con mucha frecuencia tropas bukarianas marchando por las calles de la ciudad en estilo de parada. "Su aspecto — dice el comandante Bailey —da la impresión de que su eficacia militar ha de ser muy escasa. Los oficiales llevan placas rusas indicadoras del grado. Pero se ven cosas muy raras; por ejemplo: un capitán tocando el pífano en la banda de un regimiento. Los generales son, invariablemente, respetables ancianos de luenga barba blanca, y van precedidos de una docena de jinetes que llevan unas varas blancas. Los oficiales de todos los grados llevan el pecho literalmente cubierto de medallas y condecoraciones".
La ciudad se halla rodeada de una muralla ya ruinosa, pero de gran espesor y muy sólida todavía, formando un circuito de unos doce kilómetros de extensión. Las casas se hallan muy apiñadas, y no hay en el interior de la urbe espacios abiertos formando plazas o jardines, excepto un cañaveral cerca de la muralla, donde un día el comandante Bailey levantó un faisán. Un rasgo curioso de la ciudad es que no se ve en ella un solo gorrión, aunque abundan en la campiña circundante.
Respecto a los peligros corridos en su viaje, el comandante Bailey ha hecho muy poco en su conferencia únicamente que necesitó tomar grandes precauciones, pues los individuos a quienes los bukarianos tomaban por espías de los bolsheviques lo pasaban muy mal. Bailey mismo fué arrestado un día que le hallaron paseando por la muralla, pero pudo procurarse la libertad sin más consecuencias. Ante los de Bukara se había presentado como austriaco hecho prisionero de guerra por los rusos. Casi al mismo tiempo que llegó a Bukara, en compañía de algunos afganos, se recibió en la ciudad un despacho cifrado del soviet de Tadskent solicitando que se hicieran cuidadosas pesquisas acerca del "coronel Bailey, del servicio angloindio". El propio Bailey consiguió que enviara a este despacho una respuesta perfectamente preparada para desorientar a las autoridades bolsheviques.
En una ocasión, guiados por uno de los turcomanos de la comitiva, y después de una caminata de cerca de cuarenta kilómetros fuera de la dirección que llevaban, llegaron a un oasis donde había un gran pozo. El oasis estaba habitado. El agua era extraída del pozo en sacos de cuero, que, colgando de una cuerda pasaba por una polea, eran subidos por dos camellos que tiraban de la cuerda. El comandante Bailey midió la longitud de la cuerda y halló que tenía doscientas cincuenta y seis yardas, lo que da idea de la profundidad del pozo.
Llegó el tiempo en que la permanencia del jefe inglés en Bukara se hizo muy peligrosa; pero el escapar era muy difícil. Además del riesgo de que se descubriera su personalidad la huída a través del desierto de Kara-Kum, que tenía que cruzar para llegar a Persia, ofrecía peligros sin cuento.
El desierto de Kara-Kum, ofrecía el aspecto de un mar tormentoso con olas de diez a veinte pies de altura; pero mirado a grandes distancias aparecía completamente llano.
El comandante Bailey escapó llevando en su compañía algunos turcomanos. Como alimento llevaba "su khari" ruso que es pan desecado al horno. Es un pan que se conserva indefinidamente y que, aún cuando es muy duro, se puede comer bien ablandándolo con te. También llevaba sal, te, azúcar, y un poco de carne fresca para los dos primeros días. Más tarde, durante la peregrinación por el desierto, un persa les enseñó la freír trozos de carne con tocino y mucha sal, de modo que se puede conservar después muy bien por mucho tiempo. Para aprovisionarse de agua, la caravana dependía de los pozos que se encontrasen en el camino; pero estos pozos eran muy escasos y a gran distancia unos de otros.
Los dos camellos tardaban de nueve a diez minutos en subir cada saco de cuero lleno de agua. Si la caravana no hubiera encontrado habitado el oasis, no hubiera podido sacar agua, por no disponer de cuerda de longitud y resistencia suficientes. La mayor parte de los pozos de aquel desierto se hallan a profundidades de 60 a 100 pies, que era para lo que estaban preparados.
El primero de enero del año actual reinó un fuerte temporal, quedando el suelo cubierto de una capa de nieve de un pie de espesor. Afortunadamente, encontraron una cabaña donde guarecerse. La nieve fué un gran recurso, pues desde entonces tuvieron agua fresca sin tener que depender de los pozos, aunque era muy desagradable acampar de noche sobre la nieve. Durante el invierno las nevadas son muy abundantes y cubren todo el desierto por la noche; pero en el centro del día el sol la derrite, y como por arte de magia aparece el suelo cubierto de césped. Esta circunstancia permite a los turcomanos de la región sostener numerosos rebaños.
Los pobladores del desierto forman tribus nómadas que viven en constante temor de ser robadas por sus mismos afines. En más de una ocasión el comandante Bailey y sus compañeros fueron tomados por una partida de bandoleros, y la consecuencia fué que la gente huía de ellos con frecuencia, siendo muy difícil aproximarse, con lo que algunos días no tuvieron otra cosa que comer que la avena y la cebada que llevaban para alimento de los caballos, teniendo necesidad de triturar y hervir los granos con agua y sal.
Así logró el comandante Bailey llegar al norte de Persia, donde ya se halló en salvo.
Recientemente, los bolsheviks han invadido el Estado de Bukara, y el emir ha tenido que huír a otras regiones del Asia.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA —Unico corresponsal en la República del Tesoro Italiano y del Banco di Napoli. — Casa Central: Bmé. Mitre 434 al 448.
SUCURSALES:
En la Capital: No 1, calle Corrientes esq. Pueyrredón; No 2, Avenida Montes de Oca No [illegible] No 3, Leandro N. Alem, número 1258; No 4, calle Moreno número 2300. En el interior: Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria, La Paz (E. R.), Resistencia (Chaco), Villa María (Córdoba), Rafaela (Santa Fe), San Francisco (Córdoba), Ensenada.
TASA DE INTERES
AGENCIAS
Puerto Ing. White (B. Blanca)
Trenel (Pampa Central)
Capital realizado. $ 10.000.000.— o|s.
Fondo de reserva ordinario. . . . 1.169.378.99 o|s.
SE ABONA
En caja de ahorro, hasta pesos 20 000 . . . . . 4 o|o
En cuenta corriente . . . . . 1 o|o
A plazo fijo . . . . . Convencional
El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable sobre todas las ciudades de Italia, Inglaterra, Francia, España, Norte América, etc. y órdenes postales sobre todos los pueblos de Italia.
El Banco hace en general todas las operaciones bancarias.
Buenos Aires, febrero de 1921. — Antonio C. Alemanni, gerente.

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA (Reconquista 157. — Sucursales: Rosario de Santa Fe, Bahía Blanca, Chivilcoy. Agencia calle Rivadavia 3071 U. T. 3410 (Avenida), C. T. 3324 (Central).
Capital autorizado. $ 20 000.000 o|s
Realizado $ 14.000.000 o|s. Reserva. $ 1 500.000 o|s.
Se abona: Por depósitos en curso legal en cuenta corriente . . . . 1 o|o
En caja de ahorros, después de 60 días . . . . . 4 o|o
A plazo fijo . . . . . Conven.
Se cobra:
Por adelantos en cuenta corriente y descuentos de pagarés de comercio, letras . . . . Convenc.
El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias. — R. Tubler, gerente.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA. — Buenos Aires, Bartolomé Mitre 399. — Barracas al Norte, Montes de Oca 101. — Once, Pueyrredón 401. — Santa Fe 2123. — Bernardo de Irigoyen 1132. — Boca, Almirante Brown 1139.
La tasa de interés de este Banco desde la fecha hasta nuevo aviso, será como sigue:

ABONA	Papel	Oro
Por depósitos a la vista con interés	1	o|o sin int.
Por depósitos en cuenta corriente hasta pesos 300.000 m|n	1	o|o sin int.
	Anual	Papel
Por depósitos a plazo fijo de 3 meses	3 o|o	1 o|o
Por depósitos a plazo fijo de 6 meses	4 o|o	1 o|o
Depósitos en caja de ahorros hasta 10 000 pesos con 60 días después de 60 días	3	o|o sin int.

COBRA
Sucursales en Chile: Santiago y Valparaíso, Asunción (Paraguay), Lisboa, Rua Aurea 32, Porto Alegre, Pelotas, Macaé, Río Grande (Brasil), Bogotá (Colombia).
Buenos Aires, 10 de junio de 1921. — Harry Sevil, gerente.

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO. — Bme. Mitre esquina Reconquista.
Sucursales urbanas: Número 1, calle Callao esquina Corrientes; número 3, calle Lima 1655.
Oficinas en: República Argentina, Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe, Tucumán, Uruguay, Montevideo, Brasil, Río de Janeiro, San Paulo, Chile, Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Temuco, Valdivia, Perú, Lima, Arequipa, [illegible] La Paz, Oruro, [illegible]
[illegible] Deutsche Ueberseeische [illegible]
PAGA:
[illegible] en cuenta cte. . . 1 o|o
A plazo fijo . . . . Convenc.
En caja de ahorros, cuando no se retiren antes de 60 días desde $ 10 hasta pesos 20.000 moneda nacional . . . . . 5 o|o
Directores
E. Albert — P. Richars

Dr. Fernández Castro
ENFERMEDADES DE LOS OJOS ANTEOJOS
Jefe del servicio de Oftalmología del Hospital "Juan A. Fernández".
Consultas de 3 a 6. ESMERALDA 691

Notas policiales

UN HECHO DE SANGRE ENTRE GENTE DE MAL VIVIR

Esclarecimiento de un crimen

Debido a la actividad de la sección Seguridad Personal de Investigaciones se ha conseguido el completo esclarecimiento de un crimen perpetrado en las primeras horas de la noche del 6 de febrero ppdo. en



Raúl Martínez (a) El Argentino — Gabriel Real (a) "Diego"

la calle Varela y vías del ferrocarril Oeste y de cuyo hecho fué víctima Raúl Martínez o Américo Palmisano (a) "El argentino".
El esclarecimiento del hecho, desde un principio se presentaba difícil, toda vez que los individuos que actuaron en él y la forma en que se produjo, era uno de los llamados a quedar en el misterio.
La sagacidad de los empleados de policía que intervinieron en el esclarecimiento de este hecho delictuo-

AVISO FUNEBRE

ENTIERRO

EUGENIO BISSO (hijo) (q. e. p. d.) — Falleció el 4 de julio de 1921. — Sus padres Eugenio Bisso y Catalina Bacigalupi de Bisso. — Sus hermanas Jerónima B. de García, María Esther, Leopoldina y Noemí Bisso, su hermano político José García, sus tíos, primos y demás deudos, invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, mañana martes 5 a las 9 y 30. Unica invitación. Casa mortuoria, Patricios 230. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta. — Nota: Carruajes casa Gonella y Cichero, Almirante Brown 1172 al 74 y Magallanes 969 al 73.
v. 4 jul.

La epidemia de gripe en vías de desaparecer

Los informes que obran en la Dirección Sanitaria demuestran que la gripe va en franca decadencia y tiende a desaparecer.
Esto es debido, en primer término, a las acertadas disposiciones de la autoridad sanitaria y a que el público la secunda en sus disposiciones.
También juega un rol importante en la disminución de enfermos la selección acertada que hace el público de los preparados medicinales para combatir esta epidemia, entre los que figura en primer término el Alquitrán Protal (al tiocol), elaborado por la Productora Química de esta capital.
Se nota sensible disminución de casos de gripe.

... sido la causa para llegarse a la detención del hecho antes mencionado, que se realizó ayer en un rancho ubicado en un extenso despoblado que hay entre el cementerio de Flores, Nueva Chicago y el Riachuelo.

El detenido, que según todas las pruebas acumuladas en el proceso es el autor del hecho, se llama Gabriel Real o Manuel Castro (a) Diego y conjuntamente con otros sujetos de pésimos antecedentes dió muerte de cinco puñaladas a Raúl Palmisano a raíz de desavenencias surgidas en el reparto de un robo.

Real fué puesto a disposición del juez de instrucción doctor Escalante Echagüe.

RIÑA

A raíz de un cambio de palabras que sostuvieron Luis Caffarena y Antonio Ferrari en el interior del almacén Bragado 7319, por cuestiones del momento, se tomaron en riña.

Un amigo de los autores extrajo un revólver de la cintura e hizo un disparo contra Caffarena, que resultó herido de consideración en la parte derecha de la cara.

La víctima fué transportada para su curación al hospital Alvarez.

La comisaría 42 instruye el sumario de práctica.

ROBOS

Daniel C. López, domiciliado en la Avenida San Martín 1743, denunció en la comisaría 29a. que autores desconocidos le habían substraído una bicicleta de su propiedad que valúa en 120 $.

Se dió cuenta del hecho al juez doctor Malbrán.

—Javier Gómez denunció en la comisaría 13a., que de su comercio de despacho de vinos y aceites situado en la calle Méndez de Andés 199, autores desconocidos le substrajeron mercaderías por valor de 1290 pesos.

—En la comisaría 3a. se presentó don León Rodríguez, establecido con negocio de peletería en la calle Viamonte 989 y denunció que autores desconocidos, mientras que dejó solo su negocio, valiéndose de llave igual o ganzúa, le substrajeron ocho pieles que las valúa en 9200 $.

La comisaría seccional instruye el sumario de práctica, dándole cuenta del hecho al juez doctor Escalante Echagüe.

DAÑO

Acusado de daño intencional se encuentra detenido en la comisaría 34a., Genaro Rosito.

COSTALADA

En circunstancias que el agente del personal de la comisaría 13a., Donato Malentino se dirigía a ocupar su facción, al llegar a la calle Caballito frente al número 847, se le encabritó el equino que montaba y costalando le apretó la pierna derecha, fracturándole la tibia.

Fué internado en el hospital Durand.

HURTO

Bernardo Buterfield, denunció en la comisaría 7a., que en el interior de la casa Azcuénaga 327, notó la desaparición de 400 $.

Se instruye sumario, dando cuenta del hecho al juez doctor Benítez.

TENTATIVAS DE SUICIDIOS

En el zaguán de la casa Pichincha 125, Antonio Latorre, que se encontraba ebrio, con el propósito de suicidarse, después de hacer tres disparos al aire, se descerrajó un tiro que le hirió levemente en el brazo izquierdo.

La comisaría 6a. instruye el sumario de práctica.

—María Rondes con el propósito de suicidarse se ingirió una pastilla de bicloruro de mercurio, en la casa calle Tucumán 781.

La comisaría 4a. instruye el sumario de práctica.

FALLECIMIENTO

En la casa Santiago del Estero 1953, falleció de resultas de quemaduras que sufriera el 24 de junio último, la menor Emma Haydée Brousse, de un año y medio de edad.

La comisaría de la sección 16a. comprobó el accidente.

El tren

4

—Señor Smithson — dijo el presidente d'Egreville, dirigiéndose al norteamericano Smithson, que se había puesto de pie y acababa de responder a las preguntas de práctica, — está usted acusado como autor de golpes y heridas que han ocasionado una incapacidad de trabajo de casi quince días. El 25 de febrero último iba usted en el expreso de Marsella, que sale de París a las 11.55 de la noche. En Moret, donde el tren hace alto, un empleado al servicio de la compañía París-Lyon-Mediterráneo, bajó desde afuera el cristal del compartimiento de primera clase que usted ocupaba y con toda cortesía, unánimemente testificada por sus compañeros de viaje, le pidió su boleto. Se levantó usted de la banqueta en que estaba recostado...

—Dormía, — interrumpió Smithson.

El presidente prosiguió:

—...y sin decir palabra, con fría brutalidad y ligereza, por lo demás absolutamente incomprensible, le golpeó en pleno rostro, descargando sobre él un puñetazo feroz. M. Brune perdió el conocimiento y mientras el comisario procedía a su arresto, la víctima era transportada a su domicilio cubierta de sangre que despedía a bocanadas. Dos semanas ha estado retenido en su casa. Hoy, completamente restablecido, se presenta como parte civil, y pide doscientos francos por daños y perjuicios, con intereses. Sus pretensiones...

—...son demasiado modestas — interrumpió Edgar Smithson. — Ciertamente no creía haber pegado tan fuerte y estoy disgustado de haber tenido la mano tan pesada. Puesto que es así, entiendo deber pagar a M. Brune una indemnización equitativa. Estoy dispuesto, pues, a depositar en las manos de su defensor la suma de doscientos dólares, o sea en moneda de Francia, un poco más de 1.000 francos.

El abogado se puso de pie, quitóse el birrete y dijo:

—Prevengo al acusado que tomo nota de sus palabras. Mi cliente, hablando por mi intermedio, acepta el ofrecimiento que se le hace y declara retirar su demanda.

Smithson, desde luego, juzgó cerrado el debate, y metió la mano al bolsillo. Pero quedóse atónito al ver intervenir con un gesto al presidente.

—Guárdese su dinero, señor Smithson. El tribunal tendrá muy en cuenta su generosidad espontánea y el desistimiento de la parte civil; pero, en fin, el delito subsiste, previsto y castigado por la ley, la que por su parte, no desiste. Los informes recogidos respecto a usted le son favorables. La colonia americana le apoya calurosamente y le presenta como un cumplido caballero, lleno de educación y cortesía. Se busca en vano, pues, a qué móvil ha cedido usted al cometer en la persona de un modesto funcionario el acto de incalificable brutalidad que le ha traído delante de los jueces. Le pido nos dé algunas explicaciones.

—He pedido, — respondió Smithson, —a un movimiento de impaciencia, ¡era la quinta vez que me pedían mi boleto! Yo había creído que mi dinero, entregado en manos de la compañía, me aseguraba no sólo el transporte, sino también, en condiciones absolutas, en confort y tranquilidad. Me creí muy sinceramente lesionado en mi derecho al sueño y me levanté contra este abuso, como lo hubiera hecho en mi lugar cualquier otro de mis compatriotas. Todo esto, en el fondo, es un desacuerdo. Otros países, otras costumbres...

Y como el presidente d'Egreville le mirase con el aire de un hombre que no comprende, Smithson citó en apoyo de sus palabras y para atestiguar su buena fe, el lindo rasgo americano según los hábitos de su país. Lo estimo admirable y digno de ser referido, porque sintetiza por sí solo todo el misterio de esta simplificación de la vida que reemplaza en los Estados Unidos la odiosa complicación francesa. Es de lamentar que no pueda al mismo tiempo dar a mi relación el acento yanqui, tan extraordinariamente divertido del personaje, ni su imperturbable gravedad, como tampoco el tono de convicción profunda con que sazonó su relato desde el principio hasta el fin, para mayor regocijo del auditorio.

—¿Qué clase de gentes son ustedes — empezó, — que necesitan tantas complicaciones para llegar a una cosa tan sencilla como tomar el tren? ¿Para qué sirven esas idas y venidas de empleados y esas perpetuas fiscalizaciones? Es absurdo. Entre nosotros, no hay nada de eso.

"Pondré a ustedes un ejemplo. Se trata de la línea férrea de Dayton, en la embocadura del Missisipí. Es una gran mitad de los Estados Unidos, recorrida verticalmente, alrededor de seis días de viaje.

"En Dayton la estación está en la entrada de la ciudad; es al estilo de un "hangar", abierto a todos los vientos y también a todos los que llegan.

"Uno puede ir y venir a su libre voluntad; atravesar las vías o circular entre los trenes. Si una máquina en maniobra os toma por la espalda y os derriba, tanto peor; es una cosa lamentable, pero es a vos a quién corresponde cuidaros. La vía no es tan poco importante que no valga una mirada hacia atrás. Pero importa, pues, dónde queréis ir. Nada más sencillo. Hay un tren que os espera. Provisto de vuestro boleto, o no (el detalle no tiene importancia), ocupáis el ángulo del compartimiento que os ha convenido tomar. A vuestro lado, el amigo fiel que os ha ido a despertar, escucha atento vuestras últimas recomendaciones.

"De pronto, advertís que el convoy se ha puesto en movimiento.

"Le decís al amigo: "¡Apuraos!" y le dais los "sahakehands" (apretones de mano) de despedida. El amigo os desea un buen viaje, salta los escalones y luego desde allí, se lanza al suelo, a donde cae, rompiéndose algún miembro.

"¿Qué queréis que yo haga? A él le correspondía haber bajado más pronto.

"En seguida, al salir de la ciudad, se presenta la llanura, un paisaje extraordinario, de una grandiosidad selvática y también en seguida surge una vida que se organiza. Se forman sociedades, se traban conversaciones. Somos gentes corteses y sociables, sobre todo, a desear de nuestro modo de llevar el revólver al cinto, a la vista y de tirar sobre los fastidiosos a quemarropa. Mientras los unos juegan al "whist", los otros, de pie, detrás de ellos, siguen el juego y juzgan los golpes.

"Otros se pasean, fuman, escupen, silban, salen a la plataforma del coche, desde donde tiran sobre los pájaros volando, o saltan de un vagón a otro. Esto tiene sus riesgos y peligros, bien entendido. La compañía, razonablemente, no responderá de la fractura y pagaréis las torpezas cometidas. En una palabra, disponéis del convoy que os lleva como si os perteneciera.

"Así se pasa un día, luego dos. El tren continúa rodando, a todo vapor. Ora costea ríos y los franquea, se cuela entre dos contrafuertes de montañas, desaparece bajo la aglomeración confusa de espesos bosques. ¡Oh! os aseguro que son aquéllos paisajes muy curiosos, en comparación de los cuales vuestras planicies de Normandía y Bretaña no pueden daros idea alguna.

"Una mañana, bruscamente, se abre la puerta y aparece el jefe del tren.

"—Los boletos señores, si gustan — dice.

"Ahora bien, tomo al acaso un ejemplo: Tres caballeros que conversan tallando pedacitos de madera con cortaplumas: el primero de estos señores deja a un lado sus útiles, saca su boleto de la cartera y la presenta al empleado, quién lo revisa y agradece.

"El segundo le dice:

"—Yo no tengo boleto.

"—Está en su derecho. ¿Dónde va usted? — responde el empleado.

"—A tal punto.

"—Es tanto.

"—Gracias.

"Llega el turno al tercero.

"—Su boleto señor, si gusta.

"—No tengo.

"—Está en su derecho. ¿Dónde va usted?

"—A tal punto.

"—Es tanto.

"—No tengo esa suma.

"—Perfectamente, señor: eso no es nada.

"Dicho ésto, el empleado levanta el brazo y toca la campanilla de alarma.

"El tren se para.

"—Tenga a bien bajar".

El presidente d'Egreville al oír esto se sintió presa de estupor.

—¿Bajar? ¿Y dónde? — interrogó —Donde se encuentre.

—¿En las pampas?

—O más allá ,eso depende...

—¡Pero es una locura! — exclamó el magistrado, después de un segundo de silencio. — Es la última palabra del salvajismo, de la ferocidad y de la extravagancia.

—¿ Extravagancia? ¿Ferocidad? ¿Salvajismo? — repitió Smithson.— ¿Por qué?

Y tranquilo, paseando en torno suyo unos grandes ojos asombrados, pronunció esta verdad, que dejó al juez sin contestación:

—Cuando no se tiene plata para tomar el ferrocarril, no se toma; es bien sencillo.

Como el ministerio público no requería sino una ligera aplicación de la ley, Smithson fué condenado a pagar 10 francos de multa.

Provincia de Buenos Aires

De San Nicolás

Arreglo de caminos — Proyecto de adquisición de elementos para la campaña.

SAN NICOLAS (Por correo). —El proyecto que publicamos más abajo ha sido presentado por varios concejales radicales y tiende a allanar una seria dificultad con que tropiezan las comisiones de caminos que tienen a su cargo el arreglo y conservación de las vías rurales en Rojo, Conesa y Erézcano, cual es la falta de maquinaria para preparar la tierra y luego abovedar el camino; la contratación de este trabajo con particulares resulta excesivamente costosa e imposible de llevar a cabo debido a que los fondos de que disponen estas comisiones son limitadas y no permiten atender en esta forma todos los caminos que cada una tiene a su cargo.

Con la adquisición del tractor, la Champion y demás útiles complementarios, podrán estar en condiciones de efectuar la reparación de las extensas calles que hoy se encuentran en malísimo estado, con sólo el gasto de jornal de uno o dos obreros, bajo la vigilancia directa de los miembros de las comisiones.

El proyecto presentado es el siguiente:

"Artículo 1o. — Autorízase al D. E. para invertir hasta la suma de ($ 6000) seis mil pesos en la adquisición de un equipo completo (tractor, champión, arados, etc.), para la reparación y arreglo de los caminos de la campaña de este partido que dan acceso a las estaciones Rojo, Canesa y Erézcano.

Art. 2o. — Autorízase igualmente al D. E. para contratar el personal que fuese necesario para el funcionamiento de los expresados elementos.

Art. 3o. — Mientras el gasto que demande el art. 2o. de esta ordenanza no sea incluído en el presupuesto general, se hará de rentas generales con imputación a la presente. De igual procedencia y la misma imputación corresponde al gasto del art. 1o.

Art. 4o. — Comuníquese, etc. — Firmado: José T. Olmos, Julio B. Brenna, Nomás C. Ríos, F. A. Sáenz."

De Lomas de Zamora

Información escolar — Licencias acordadas

LOMAS DE ZAMORA, julio 4. — La Dirección General de Escuelas ha concedido las siguientes licencias al personal de las escuelas del distrito:

Ermelinda Fraquelli, 15 días con 75 por ciento del sueldo; Manuela J. Buján, por el mismo tiempo y en la misma forma; Adela Malatto de Cavasoli, 15 días con goce de sueldo; Hortensia D. de Franchimont, 10 días, con goce de sueldo; Palmira B. de Colombo, 15 días con goce de sueldo.

De Labardén

Varias noticias

LABARDEN, julio 4 — Profundo sentimiento ha causado en este vecindario el fallecimiento del señor José Saraicochea, acaecido en esa capital.

Con tal motivo partieron para ésa sus hijos señora Alberta G. O. de Lucantis, señorita Genoveva Garaicochea, acompañadas de su hermano el joven José Garaicochea (hijo).

—Para esa capital partieron el doctor Mario Monti y el señor Fernando A. Aesterheld.

—De Dolores regresó la señorita Carolina Scarpini.

De Bahía Blanca

Las fiestas patrias — La intendencia nombra una comisión con el encargo de preparar el programa respectivo.

BAHIA BLANCA, julio 4. — Con motivo de la proximidad de la fiesta patria rememorativa de la declaración de la independencia y en el deseo la municipalidad de que los actos a celebrarse tengan el mayor brillo posible y el más franco auspicio de la opinión, dispuso el nombramiento de la siguiente comisión con el encargo de proyectar el programa respectivo:

Presidente de la Cámara de Apelaciones, doctor Manuel Lucero; señor presidente del H. Concejo Deliberante, doctor Eduardo B. Bambill; señor jefe del arsenal de Puerto Militar, capitán de fragata Arturo Cueto; señor jefe del 24 distrito militar, mayor don Augusto Quiroga; señor fiscal del juzgado federal, doctor Isaac Díaz Romero, señor cura párroco, doctor José R. Farreiro; señor rector del Colegio Nacional, don Daniel Cabello; señor director de la Escuela Nacional de Comercio, don Prudencio R. Cornejo, señorita directora de la Escuela Normal Mixta, Dina Raquel Barrionuevo; señor presidente del Colegio de Abogados, doctor Francisco Cervini; señor presidente del Colegio de Escribanos, don Víctor Moreira Sabre; señor presidente del Tiro Federal, don Augusto R. Brunel; señor presidente de la Liga Patriótica, doctor Juan F. Fernández; señor presidente de la Sociedad Alemana, don Carlos Blesing; señor Carlos C. Richards, de la colectividad británica; señor presidente de la Sociedad Española, don Santiago Navarrete; señor presidente, de la Sociedad Francesa, don Marcel Raguenan; señor presidente de la Sociedad Italiana, don Pillade Maffi; señor presidente del Rosar Crugua-

De Caseros

Festival realizado

CASEROS, julio 4 — Con un lleno completo de lo más distinguido de esta localidad y de la capital, se realizó el festival anunciado en el teatro de este pueblo, a beneficio de la escuela No. 8 que una comisión de lo más caracterizada, habían organizado y que han visto coronados sus esfuerzos con el éxito obtenido, cumpliéndose en todas sus partes el programa que por primera vez se ha dado aquí.

Empezó el acto de inauguración, con el Himno Nacional ejecutado por la orquesta, donde cantaron todas las niñas y niños de la escuela No. 8 bajo la dirección del hábil e inteligente barítono señor Rafael Arcos y la distinguida señora directora doña Antonia Rañó de Santana Pérez. El público aplaudió prolongadamente hasta conseguir se repitiera, lo que consiguió.

En seguida tomaron parte los niños Jorge y Oscar Lombardi, dando la conferencia de Yuayaquil, con los trajes de generales de aquella época lo que merecieron grandes aplausos. Bailaron algunos tangos los niños Nélida Acuña y Camilo Guido Bono, haciéndolos repetir. El niño Pío Enrique Filippone pronunció un extenso y hábil discurso haciendo resaltar las dotes de competencia y enseñanza de la señora directora de esta escuela la que no omite sacrificios a fin de educar a los niños que tiene a su cargo de una manera provechosa.

Al finalizar el discurso fué sacado en brazos y besado por la mayor parte de la concurrencia y felicitando a su señor padre por la capacidad y talento del niño.

En el minué que fué dirigido por la señora Antonia Rañó de Santana Pérez tomaron parte los niños de esta escuela, donde aparecieron con los trajes de la época de Don Juan Manuel de Rosas del año 1839, mereciendo grandes aplausos por lo bien que se desempeñaron dichas parejas.

El monólogo cantado por el barítono señor Rafael Arcos "La Tempestad", fué calurosamente aplaudido teniendo que salir nuevamente y cantar una canción nueva de su repertorio.

La comedia "Los maridos caseros" fué interpretada muy bien por todos los artistas aficionados que tomaron parte, bajo la dirección del inteligente director señor José L. Vásquez.

Finalizó la fiesta con un gran baile familiar que duró hasta las primeras horas de la mañana en el mayor entusiasmo, pues no menos de cien parejas bailaron al compás de los acordes de la orquesta.

De Bragado

Informaciones diversas

BRAGADO, julio 4 — Atacado de gripe, se encuentra guardando cama el intendente municipal, señor Manuel J. Salcedo.

—Se encuentran muy adelantados los trabajos de reparaciones que se vienen efectuando en el local del Teatro Constantino de esta ciudad por la comisión de accionistas que lo adquirió últimamente.

—Ha sido muy felicitado por el señor jefe de policía, el empleado de esta repartición, subcomisaría Parish, por la actividad y celo desplegado en el semestre de doscientos cincuenta y cinco animales vacunos que días pasados fueron robados del establecimiento "La Centella", situado entre los partidos de 25 de Mayo y Bolívar, propiedad del señor Alzaga. Al día siguiente estaba sobre la pista de lo robado consiguiendo el secuestro y la detención de los tenedores de la hacienda y también de [illegible] individuos cuatreros que se [illegible] tienen participación en el hecho.

El vecindario aplaude la actividad que las autoridades comunales, desarrollan en el arreglo de calles y caminos como así también en los trabajos de nivelación, delineamiento de la plaza que en breve se habilitará para ejercicios físicos, acondicionamiento de una cancha de football, cera de [illegible] juegos [illegible]. Es posible que la cancha de football se inaugure el próximo 9 de julio.

De 9 de Julio

Fiestas patrias

[illegible] comenzarán en esta ciudad [illegible] el siguiente programa:

Día 7 — De 16 a 18 horas: Velada patriótica en el Teatro Rossini, organizada por la escuela No. 1 y en cuyo acto se hará entrega de una medalla a un ex alumno, haciendo uso de la palabra un delegado de la Caja Nacional de Ahorro Postal.

Día 8 — A las 13 horas: Distribución de víveres y ropa a los pobres, en el patio de la comisaría local, debiendo solicitarse los vales correspondientes en la Intendencia Municipal, los días 4, 5 y 6 de julio de 9 a 11 y de 14 a 16 horas.

A las 17: Retreta en la plaza General Belgrano.

A las 20: Biógrafo y retreta en la plaza Gral. Belgrano.

Día 9 — A la salida del sol: Salvas de bombas y dianas.

A las 9 horas: Inauguración y bendición de la Sala de Primeros Auxilios, instalada en la Casa Municipal.

A las 10: Himno Nacional cantado en la plaza Gral. Belgrano por los niños de las escuelas.

A las 10 y 30: Reparto de bombones a los niños en la Intendencia Municipal.

A las 11 y 30: Solemne Te-Deum en la iglesia parroquial, con asistencia de las autoridades y representaciones de las colectividades extranjeras.

A las 13 y 30: Partido de football en el field del Club Atlético entre los teams de primera división de los clubs atléticos "Carlos Casares" y "Nueve de Julio" disputándose un importante premio.

A las 15 y 30: Corrida de sortija para ginetes, frente a la plaza Gral. Belgrano, con premios.

A las 16: Retreta en la plaza General Belgrano.

A las 20: Biógrafo, fuegos artificiales y retreta en la plaza General Belgrano.

A las 22: Baile en el salón de fiestas de la Intendencia Municipal.

Día 10 — De 9 a 11 horas: Juegos atléticos por los alumnos de las escuelas, asignándose premios a los vencedores.

A las 13 y 30: Baile popular en el Parque Italiano, galantemente cedido por la Sociedad Italiana de S. M. "Amicizia e Lavoro".

A las 14 — Corrida de sortija en automóvil para señoritas, frente a la plaza General Belgrano, con valiosos premios.

A las 17: Retreta en la plaza General Belgrano.

A las 20: Biógrafo y retreta en la plaza Gral. Belgrano.

Una alfombra de Smyrna
es el complemento necesario de toda habitación confortable
The Oriental Carpet Mfrs. Ltd.
presentan el surtido más importante a los precios más reducidos
CALLAO 264

CRONICA SOCIAL

Con sincero pesar ha sido recibida en nuestra sociedad la noticia del fallecimiento del señor Federico Guillermo de Oromí, ocurrido ayer a consecuencia de un síncope cardíaco.

El extinto caballero se hallaba extensamente vinculado por lazos de amistad y parentesco a muchas familias de nuestra sociedad, y su desaparición significa una pérdida sensible, pues poseía condiciones de ca-



rácter que lo hicieron acreedor de mucho prestigio en los círculos de su actuación.

El sepelio de sus restos que se efectuará en el cementerio de la Recoleta ha de motivar una sentida demostración de condolencia.

Había ingresado, siendo muy joven al Banco de la Nación distinguiéndose siempre por su dedicación, corrección e inteligencia y esa institución bancaria tuvo así en el señor Oromí a uno de sus más eficaces colaboradores. Ello explica el aprecio unánime de que gozaba el señor Oromí entre los banqueros, los hombres de negocios y en nuestros círculos sociales.

* * *

Como lo habíamos anunciado, esta tarde se realizará en el salón de actos del Consejo Nacional de Mujeres la interesante reunión artística organizada por la comisión de la Biblioteca, que preside la señora Celina Lena de Argerich.

Se desarrollará el siguiente programa:

Trío para piano, violín y violoncello: cantabile de César Franck por la señora Elena F. B. de Irigoyen, señorita Germaine Ducrós y señor Bernardo de Irigoyen.

Violoncello: Grave de Tartini por el señor Bernardo de Irigoyen.

Violín: a) Adagio de D'Ambrosio; b) Berceuse de Fauré; c) Scherzo de Dittersdorf-Kreisler por la señorita Germaine Ducrós.

Conferencia a cargo del señor Miguel Mastrogianni.

I. Canto: a An die Musik W[illegible] de Schubert; b) In der frem de W[illegible] mung de Schumann; c) Sonata de Brahms por la señora Antonieta [illegible] de Leinardson acompañada al piano por el maestro M. Dumesnil.

II. Canto: Invitations au voyage Duparc; Chanson triste de Duparc; Les Berceuse de Duparc, Les [illegible] d'Ispahan de Fauré.

* * *

Numerosa concurrencia asistió esta mañana a las misas celebradas en la iglesia del Pilar, en memoria de la señora Celia Lastra de Lastra, distinguida dama cuyo fallecimiento ocurrido recientemente ha sido lamentado en el extenso círculo de sus amistades.

* * *

Con el concurso de los señores Enrico Ochs y Rafael González esta tarde se realizará en el Centro [illegible] una interesante reunión [illegible].

El programa a desarrollarse es el que sigue:

Allegro del Quinteto con piano, [illegible] Schumann; Andante, Allegro [illegible] Sonata en re mayor arreglada [illegible] tenor, Locatelli, primera parte [illegible] Quinteto para dos violines, viola, [illegible] tenor y violoncello, F. Bothe [illegible] del Sexteto para dos violines, tenor, violoncello, contrabajo y piano, F. Weingartner.

* * *

Festejando el reciente compromiso de la señorita Sofía Cranwell con el doctor Jorge Demarchi, el señor [illegible] Alfredo Tornquist y señora [illegible] Madero ofrecieron anoche una comida, de la cual participaron las señoritas:

Isabel Pearson Quintana, [illegible] Sofía Sara Madero, [illegible] Marcó, Mercedes Mar[illegible] Elvira Madero, Marta [illegible] Lucila y Mary Alsogaray [illegible] señores Carlos Ortiz [illegible] Demarchi, [illegible] Alzaga, Nicolás [illegible] y Luis González [illegible].

* * *

De Belgrano—

Dado el verdadero interés despertado entre las familias de la localidad revestirá brillantes proporciones el baile que se realizará el 8 del corriente en los salones de la Subintendencia de Belgrano organizado por la comisión directiva de la Liga Argentina contra la Tuberculosis a favor de la misma.

Los pedidos pueden hacerse en la calle Cabildo 2217 o por teléfono al 2101 Belgrano.

Forman la comisión organizadora las siguientes señoras:

Estela Bilbao de Davies, Elvira Gorostiaga de Montes de Oca, Florencia Amadeo Casares de Ramallo, Remedios Obarrio de Beccar Varela, Sara Hernández de Cilley, María Esther Rolón de Galíndez, Ana María Boerr de Peró, Juana Murphy de Argerich, María H. de Delcasse, Alcira Hoovel de Gowland, Toesy G. de Dickinson, Elena Madero de Torres, María D. Arauna de Morris, Adela Estévez de Canevaro, Carola de Vedia de Olivera, Julia Elena Vedia de Villademoros, Alejandrina Vayo de Urdapilleta, Sara Randle de Maglione, Ernestina Mathis de Estévez, Celina Conde Cordero de Calvete, Yole L. de Galacer.

Señoritas: Carlota y Esther Delcasse, Mercedes y Celia de Vedia, Josefina y Mercedes Rolón, María Elena Paats, Zulema y Beatriz Ramallo, María Elena Acevedo, Elvira Carranza, María Inés Pons Lezica, Lola Santillán Padilla, Ana Woodgate, Carmen Bustamante, Carolina Martínez, Sara González del Solar, Lily Moss, María Esther Peró y Sara Cilley.

* * *

En el Grand Splendid tendrá lugar el lunes próximo una velada de beneficencia auspiciada por las señoritas:

Agustina Maró Roca, Alina Paunero, Beatriz Gallardo, Josefina Cantilo, Estela Zuberbuhler, Mercedes Dose, María Luisa Salas, Justa Grondona del Carril, Isabel Pearson Quintana, Clara Acosta, María Luisa Constanzó, Elena [illegible], Sara Josefina Anchorena, María Luisa Aldao Unzué, Elisa Bosch Alvear, Sofía Sara Madero, Mercedes Ortiz Basualdo, María Alejandrina Rosa Ester Cantilo, María Martel, María Adela Paz, [illegible], Sofía Cramwell, Clara Anchorena Cobo, Teodolina Bosch Alvear, Adela Leloir Unzué, Susana de Bary, Dolores de Anchorena, [illegible] María Lucila Rosa, Mercedes Pons, María, María [illegible] Marina [illegible], [illegible] Colman, Clara [illegible] Roca, [illegible] de Bary, Elena [illegible].

* * *

[illegible]

* * *

[illegible]

* * *

[illegible]

* * *

[illegible]

* * *

[illegible]

* * *

Profundo dolor ha [illegible] en nuestros círculos sociales la noticia del fallecimiento de la señora [illegible] del Carril, [illegible]



Desapareció la señora de Coulin a los 65 años de edad, víctima de una rápida dolencia y rodeada del cariño y respeto de cuantos la conocieron.

Su muerte enluta a las familias de Raggio, Solari, Undiano, Coulin, Bavio, Delorl, Díaz, Iraña y Salvat.

La inhumación de sus restos que se efectuará mañana a las 10 en el cementerio del Norte, previa misa de cuerpo presente, que será oficiada en la iglesia del Pilar, motivará una elocuente manifestación de duelo.

* * *

En el cinematógrafo Apolo tendrá lugar el martes próximo una función a beneficio de la comisión de fiestas del Círculo de la Prensa.

* * *

Transcurrió en un ambiente muy animado la recepción ofrecida anoche por la señorita Ramona Castro Vázquez a un núcleo de amigas festejando un acontecimiento íntimo.

* * *

La señorita Rebeca Erdmann del Carril ha formalizado su compromiso matrimonial con el señor Ramiro Arnoldo Sánchez.

* * *

En la residencia de la señora Amalia Arrotea de Muñoz tendrá lugar mañana la asamblea de la comisión directiva del Patronato de la Infancia para tratar asuntos de interés.

* * *

Las personas que asistieron al baile ofrecido el 25 del mes pasado por la señora Hortensia Aguirre de Leloir, pasarán mañana, a las 18, a saludarla, lo que motivará una interesante reunión social.

* * *

En memoria del teniente coronel Arturo Ballesteros dirán misas mañana a las 10 en la iglesia parroquial de San Martín.

En el local del Colegio Nacional de Mujeres, Callao 1859, la Ayuda Social de dicha sociedad inaugurará esta tarde la exposición y venta de objetos de lana a beneficio de las obras que sostiene.

La exposición será clausurada el 8 del corriente.

* * *

Las amigas de la señorita María Cecilia Aguirre pasarán esta tarde a saludarla con motivo de ser hoy su cumpleaños, lo que dará lugar a una simpática reunión.

* * *

En su residencia de Belgrano, la señorita Delia Pont Lezica recibirá esta tarde a sus amigas, a la hora del te, con motivo de festejar una fecha íntima.

* * *

Hoy, a las 21, en la capilla de Nuestra Señora de las Victorias será consagrado el enlace de la señorita Horacia J. Espel con el señor Blas Goñi.

Actuarán como padrinos la señora Anastasia Rodríguez de Espel, madre de la novia, y el señor Cándido Menica, hermano político del novio.

De la ceremonia civil, que se celebrará a la tarde, serán testigos los señores Alejandro B. Bossata, el gobernador de Santa Cruz, capitán Angel I. Iza y el doctor Hermenegildo M[illegible] por parte de la novia, y los señores José S. Larrea, Fausto y Tomás Menica por parte del novio.

* * *

En la iglesia de San Nicolás de Bari se dirán misas mañana en sufragio del alma del señor Julio B. Amadeo.

* * *

—Enferma la señora Carolina Lena de Argerich.

—Se encuentra enferma la señora Faustina Oroño de Salas.

En vías de un completo restablecimiento la señorita Adela Woodgate.

—Enferma la señorita Elena Lloret.

—Continúa enferma la señora Lola Helguera de Zuloaga.

—Enfermo el señor Gustavo Zaldarriaga.

—Mejor la señorita Esther Salas.

Enferma la señora María Esther Ballesteros de Sousa Gutiérrez.

Se encuentra enferma la señora [illegible] Saborido Wappero.

Mejorada la señorita Esther Vedia.

—Mejor la señora Vicenta Fesojo de Cullen.

* * *

Han llegado—

—De Montevideo el señor Luis Pena (hijo).

De General Alvear el señor Félix Mathet.

De Europa el señor Marcelino J. [illegible]

* * *

Han partido—

—Para Córdoba el doctor Carlos E. Deheza.

—Para Entre Ríos el doctor Franck Soler y su señora María Eugenia Requena Galio.

—Para Montevideo el señor Ricardo Sienra Lessa.

—Para Jujuy el señor Martín Rodríguez Etchart.

—Para Asunción del Paraguay el señor Luis Dodho y su señora Angélica Torres.

—Para Montevideo el señor Alberto Domínguez Arteaga.

—Para Río de Janeiro el señor Héctor Giraldo.

—Para Tucumán la señora Elisa Huidobro de Colombres.

Como tónico el Hierro-Quina-Bisleri ha obtenido resultados espléndidos.

Dr. A. José Bello. Médico.

San Luis.



ARTE · TEATROS · CINEMATOGRAFIA

Teatro Colón

En la "matinée" ante una sala absolutamente llena, se cantó "Manón", acaso la ópera que, por su ejecución, ha sido más aplaudida por el público, con Mme. Ninon Vallin, Dino Borgioli, Crabbé, Anzzolini y Contini en segundo término. Dirigió el maestro Sergio Failoni, que ya se había hecho celebrar en dos anteriores ejecuciones de "Bohême", reemplazando al maestro Panizza, algo indispuesto.

En la velada se cantó "Aída", resultando ésta una brillantísima ejecución de la ópera de Verdi. Fueron calurosamente aplaudidos por el público, nuevamente, Claudia Muzio, una admirable protagonista; el tenor Giovanni Martinelli, un fuerte Radamés; Carlo Galeffi, un vigoroso Amonasro; Carolina Lazzari, repuesta de su prolongada enfermedad, probando su bella voz, tan grata especialmente en el registro medio, y luciendo una figura ideal para su personaje; el bajo Melnik, fué un buen gran sacerdote, Contini un rey correcto. Dirigió el maestro Giorgio Polacco.

Todos los artistas fueron largamente aplaudidos y llamados a escena en los finales de acto, junto con el maestro.

Los coros demostraron su excelente sonoridad y afinación; y el cuerpo de baile dirigido por Richard Nemanoff — a quienes secundan notablemente Dolores Galli, Ketty de Galantha, Gala Chabelska — fué con justicia aplaudido en el ballet del segundo acto, que dió una nota bella y armoniosa.

Mañana se dará la primera representación de "Marouf". La ópera de Rabaud, cuya "reprise" se ha venido preparando con tanta dedicación por el maestro Panizza y sus subordinados e intérpretes, es esperada con gran interés por el público. Corresponderá la primicia al turno par del abono, su décima cuarta representación. Serán intérpretes de esta bellísima obra foérica, Mme. Vallin, el barítono Armand Crabbé, excepcional protagonista, el bajo Didur, Gaetano Azzolini, Contini, Leone, Giunta, Cattáneo, etc. Dirigirá el maestro Héctor Panizza. Los bailes estarán a cargo del conjunto dirigido por Nemanoff, cuyas primeras partes tienen especial participación, en la que se destacan Dolores Galli, Ketty de Galantha, que repetirá su interesante creación de hace un año, Nemanoff, Gala Chabelska, Davis, etc.

Compañía Guerrero-Díaz de Mendoza

Se anuncia para el 25 del corriente el arribo a Buenos Aires de la compañía Guerrero-Díaz de Mendoza, que inaugurará el teatro Cervantes, cuya construcción toca a su término.

La compañía actuará en estos días en La Paz (Bolivia), pasando de allí a territorio argentino, pues ofrecerá una breve serie de funciones en Tucumán, desde donde se dirigirá directamente a esta capital.

Novedades en la Comedia

Los elementos que han quedado en la Comedia capitaneados por Lamas y Ligero se proponen hacernos conocer una serie de novedades entre [illegible] comedias de [illegible]

Despedida de Vilches

Con las dos funciones de hoy se despide de nuestro público la compañía española de D. Ernesto Vilches, que ha actuado en el Nuevo por espacio de tres meses.

El programa de la tarde comprende "El amigo Tedy" y por la noche función extraordinaria a beneficio de las hermanas enfermeras dominicas, representándose "Lo cursi", de Benavente y "La patria chica", de los Quintero y el maestro Chapí, con la intervención de Virginia Trujillo, la excelente tiple cómica, hace tiempo retirada de la escena, Aurora Peris, los actores Arsenio Perdiguero y Guillermo Mancha y los actores de la compañía Vilches.

Debut postergado

Aun no ha podido debutar en el Avenida, la compañía de Inés Berutti. Tropiezan con el inconveniente de la orquesta. Todos los músicos están federados. No obstante ello la empresa está empeñada en buscar elementos independientes y organizar la orquesta.

GALERIA DE AUTORES NORTEAMERICANOS



Richard Walton Tully, cuya obra "La rosa del rancho", ha tenido un éxito extraordinario

Emeric Stefaniai y lo Singakademie

Bajo los auspicios de las 4a., 7a., y 17a. Brigadas de la Liga Patriótica, realizóse el sábado un concierto de piano y orquesta a cargo del recitalista húngaro Emeric Stefaniai, del Maestro Sigfrido Práger y de las masas orquestales de la Singakademie.

En la Gran Fantasía en do mayor de Schübert-Liszt y en el bello concierto en si bemol menor de [illegible] Stefaniai tuvo una actuación brillante, desempeñándose con todo acierto, acompañado en forma notable por la excelente orquesta de la Singakademie, cuyos progresos son notables, merced a la pericia y a la constancia de su director el señor Práger.

El solista actuó luego en obras para piano: Polonesa trágica de Chopin, Marcha nocturna de Stefaniai, Rapsodia 12 de Liszt, etc., acreditando una técnica irreprochable; como muchos pianistas de nuestra época, el señor Stefaniai altera los movimientos, los acelera, lo que hoy ya no es un defecto — el hábito es ley — por más que es evidente que con ese sistema, las obras suelen perder no poco de su carácter.

El público aplaudió al distinguido concertista y al señor Práger, que tanto contribuyó a dar realce a esta audición.

Un comentario sobre nuestra producción teatral

Toda iniciativa que se realice por el mejoramiento de la calidad de la producción teatral debe ser aplaudida sin reservas.

Según decimos en otra parte, al transcribir la noticia de la resolución tomada por la Academia de Bellas Artes de Roma que interesada en levantar la producción y solucionar la crisis reinante, estatuye premios en efectivo, conducentes a que se mejore la calidad de las obras, interesando a las empresas con dichos premios.

En todo el mundo, y en nuestro país especialmente, las empresas comerciales que atienden los asuntos artísticos son las que siempre han contribuído a desmejorar la calidad de la producción.

Y es más digna de aplauso esa resolución de la institución italiana porque obliga en esa forma a que las empresas italianas permitan que los autores nuevos puedan con más libertad entregar sus obras y esperar al menos mayor atención por parte de la empresa.

Aquí en nuestro país, sin necesidad de premios en efectivo, tendría oportunidad el público, si las empresas lo quisieran, de apreciar nuevos y vigorosos valores teatrales que hoy, por efectos de sólidas comanditas, no pueden reemplazar a la insignificante producción comercial, carente de toda finalidad artística que monopoliza los carteles.

La crisis del teatro italiano

Comunican de Roma que la Dirección de Bellas Artes ha resuelto instituir dos premios en dinero, con el fin de tratar que se resuelva la crisis que actualmente en Italia padecen las actividades teatrales.

El primer premio es de 50.000 liras y le será otorgado a la empresa que ponga en escena la mejor obra original de autor novel de nacionalidad italiana, y otro de 120 mil liras que le corresponderá a la mejor compañía dramática.

Compañía Plana-Díaz

Dentro de pocos días hará su presentación en el Victoria la compañía de comedias españolas Plana-Díaz, cuyas dos principales figuras, Da. Antonia Plana y D. Emilio Díaz, son ventajosamente conocidas de nuestro público.

"Tío de mi vida"

En sección intermedia se estrenará esta noche en la Comedia el juguete "Tío de mi vida", que firman Antonio Paso y José Sánchez Gerona y que procede de la Comedia de Madrid.

El reparto es como sigue:

Trinidad, Srta. Pozas; Casimira, Agueda; Misericordia, Velazco; Fermina, Prado; Carola, Lamas C.; La inglesita, Wilson; Emilia, Asensio; Josefina, Juárez; Luz, Navarro; Flavio, Sr. Lamas; Primitivo, Ligero; Perfecto, Cortés; Caro, Amoedo; Domingo, Sánchez; Corbejón, Romero; camarero, Prieto; Paquito, Tormo; Gonzalo, Izquierdo; Fernando, Malgrez, mozo 1, Pérez; mozo 2, Juan.

Los hermanos Besson

Los hermanos Besson, interesante pareja de bailes internacionales están actuando con gran éxito en el teatro Royal de Montevideo. Los diarios montevideanos destacan ese éxito, pocas veces obtenido por números de tal índole.

Entre nosotros los Besson fueron muy aplaudidos en sus largas temporadas realizadas en los teatros Casino, Esmeralda, Porteño y Liceo; en este último integrando la compañía de varietés organizada por la celebrada cancionista Raquel Meller.

Las últimas de "El gringo Baratieri"

Con la representación de esta noche abandona el cartel del Politeama esta comedia de Alberto Novión, que deja el turno a "Don Jaime el conquistador", de Parra y Romero, que se estrena mañana martes.

"Fruta picada"

Recordamos que esta noche se exhuma en el Argentino esta aplaudida comedia de García Velloso, en cuyo rol de Mister Tulbury Parravicini realiza una feliz creación.

Associazione Italiana di Concerti

En homenaje a Dante, en su sexto centenario, realizóse ayer en la iglesia de San Carlos un gran concierto de órgano, orquesta y coro.

El notable organista italiano Car Ulisses Matthey, tuvo a cargo suyo casi todo el largo programa, que se inició con un Preludio y Fuga de Frescobaldi, bella obra clásica, a través de la que se presiente a Bach; luego seguían: "Corale" de Eduardo Fornarini, severa composición, escrita con maestría, de un corte algo franckista, en la que el joven músico exterioriza su ciencia y su inclinación hacia la música elevada y pura, en su más noble acepción; Preludio de Pizzetti, hermosa página, por la nobleza de su idea melódica, como por su impecable factura; un Motete de Galiguani, sin mayor interés y Cantaet Deo de Palestrina, en la que se admira el gran estilo y la profunda ciencia de la época; estas dos obras fueron cantadas con gran convicción por los coros salesianos; "Contemplazione" de Felipe Capocci, es una página bastante vulgar; superior es "Plegaria" de Ulises Matthey, para órgano y orquesta de arcos, que suena bien, pero que carece de espíritu místico, se trata, en realidad, de una obra vehemente, casi pasional.

El Concierto op. 100 para órgano y orquesta de Marco Enrique Bossi, otra novedad, es una obra sumamente apreciable, de impecable factura, aunque de vuelo y originalidad no muy visibles.

Completaban el programa: Le laudi alla Virgen María, coro e Ingemisco del Requiem, de Verdi, un Aria de Stradella y el Benedicamus de Perosi.

El señor Matthey, es un excelente organista, que ayer no pudo sacar mucho partido del órgano, debido a la temperatura que reinaba en el templo, pero que ya tiene probados sus bellas dotes.

El maestro Cattelani, estuvo a la altura de sus antecedentes, como violinista y como director.

Conciertos

Asociación Wagneriana. — Salón La Argentina (R. Peña, 361), el lunes 4 de julio, a la 21.15, audición de piano y violín, de Solito de Solís y Alberto Poltronieri; Preludio, Coral y Fuga de Franck, Sonata de R. Strauss, Kreisler, Schubert, Liszt, Rachmaninoff, Chapin.

BACKHAUS. — Teatro Coliseo, martes 5 de julio a las 16.30, recital de piano: Sonata en si menor de Liszt, Schubert, Chopin, Mendelssohn.

ASOCIACION FILARMONICA ARGENTINA — Salón Augusteo (Sarmiento 1374), el miércoles 6 de julio a las 21.15. — Recital de violín por Alberto Casabona, al piano S. Prager: La Folia de Corelli, Concierto en mi menor, Mendelssohn, Sarasate, Paganini, Mozart.

ANDRES SEGOVIA. — Teatro Odeón: el jueves 7 de julio, a las 17.15. Recital popular de guitarra. Sors, Tárega, Coste, Haydn, Mendelssohn, Schumann, Llobet, Albe

Cinematografía

La vida de Roosvelt

Asociándose a las fiestas que se realizan con motivo de la celebración del aniversario americano, la Sociedad General estrenará hoy en el Grand Splendid, Palace y Select Theatre la película del epígrafe, que es una rápida biografía gráfica de uno de sus hombres más eminentes: Theodore Roosvelt, como es sabido, fué un hombre de acción cuya actividad infatigable se dejó sentir, no sólo en la política, sino en las industrias, el comercio y la enseñanza. Verdadero pioner de su patria, tuvo durante su vida una larga relación con el cine, acaso el único medio capaz de transparentar su actividad, ya que la simple fotografía resultaba para él demasiado estática.

En este film podemos apreciar exactamente toda la múltiple labor del gran presidente y hasta un poco de su carácter, reflejado en esa fisonomía inolvidable en que hasta la sonrisa era como un gesto de estuerzo y de acometividad.

Próximos estrenos

"LAS DOS LUNAS" por Buck Jones

En el condado de Wyoming existe un odio a muerte entre los ganaderos y los ovejeros. Original Bill Blunt (Buck Jones) inspecciona los intereses ganaderos y llega a la casa de Old Man Ring, muerto un día o dos antes, siendo recibido por un balazo que le dirigió Hilma, hija del Old Man.

Después de la muerte de su padre Hilma decidió ocuparse de los intereses ovejeros. Zang Whistler conocido por su odio hacia todo lo que es ganadería, quiso obligar a Hilma a ir a la cita de los ovejeros, pero esta resistió a la violencia, y en ese preciso momento llega Original; Hilma y Zang se unen para castigar al enemigo común y lo dejan herido.

En el camino hacia el local de los ovejeros Hilma y Zang encuentran al Tío Alf, quien llevaba como prisionero a Killer, el asesino de Old Man Ring. El sheriff encarceló a Killer y también a Zang, queriendo quedar bien con los ganaderos con el arresto de este último. Una banda de ganaderos asaltan la prisión para libertar a Kille; pero este cae víctima de los ovejeros, dejando el sheriff escapar a Zang. Durante la refriega, Hilma se fugó con el caballo de Original, pero este la alcanzó castigándola con dos besos.

Original encabeza los ganaderos para aniquilar a los ovejeros, y a tal efecto rodean la casa de Zang, tomándolo prisionero.

Los amigos de Zang persiguen a Orgival y lo alcanzan, pero éste se atrinchera con Timberline Todd en el rancho de Hilma. En lo recio de la lucha Hilma trata de arrebatar el arma a Original, y en el esfuerzo se desmaya. Timberline Todd fué muerto.

Cuando Hilma despertó vió con admiración mezclado de odio a su enemigo que peleaba con tanta sangre fría.

Zang consiguió deshacerse de las esposas, venció a Original, le sacó la llave del bolsillo y se la ofrece a Hilma.

Esta perdidamente enamorada de Original, se precipita hacia él con una expresión de indecible cariño.

Zang quiere obligar a Hilma a fugarse con él, pero ésta lucha con desesperación, consiguiendo atrincherarse en la pieza donde está Original y allí lo cuida como una madre. Zang fué muerto. Mientras Hilma cuida a Original, el odio se disipó; olvidando el pasado, los ganaderos y ovejeros se juran una amistad imperecedera.

Los dos jóvenes se abrazan con gran ternura.

Será estrenada el 8 del corriente.

"El dominador"

(Película en series)

6o. EPISODIO

"LA RUTA DE LOS ROEDORES"

En el taller de escultura Violeta estaba a merced del enemigo. En el instante en que se creía perdida para siempre, oyó ruidos en la calle. Era la policía. Los facinerosos huyeron, en tanto que el doctor Suotton y los guardias penetraron en el falso "studio". Dacca recobraba a la sazón los sentidos y comprendió que había caído en un nuevo lazo, felizmente frustrado.

El Rostro Fantasma, a la mañana siguiente, reunió a la banda, comprendiendo que su fracaso personal no tenía más que un resultado: su caída como jefe de la banda.

Un mensaje extraño y misterioso anunció a sus secuaces que un nuevo amo más fuerte los guiaría en lo sucesivo... y una figura alta y blanca fué todo lo que la luz lívida de las bujías reveló a sus ojos.

Dupont, aquella misma noche, preparó una incursión en el antro de la temible banda, cayendo sobre ellos repentinamente, blandiendo armas y repartiendo tiros y garrotazos.

Se inció una verdadera batalla. Kali se deslizó a través de la ventana abierta y permaneció colgado, esperando ver el resultado de la lucha.

Luis, que había caído en poder de Dupont, vióse sometido a una tortura con el fin de indicar dónde se encontraba el resto de la banda.

Vencido por el dolor, gimió Luis:

—Hablaré...

Pero Kali, que observaba, sabía muy bien cómo sellar los labios del traidor.

—El Rostro Fantasma ya no es nuestro jefe...—pero no dijo más; un dardo envenenado le atravesó la garganta y produjo su muerte instantánea.

La ausencia de Dupont, fué aprovechada por Renard, que lanzóse hacia la casa de Violeta. Venciendo su resistencia, huyó con ella hacia la Gruta; la dejó caer sobre el piso, donde la ató fuertemente con una cuerda, cuyo cabo amarró a una anilla fija en el piso.

El Rostro Fantasma dirigió a Violeta una mirada de odio.

—Si rehusas hablar, morirás al llegar la autora; la cuerda de la cual está suspendida la campana es vieja y se romperá fácilmente, y la campana caerá sobre ti para aplastarte.

Sentado al borde de la cama de Sutton, Dupont evocó el espíritu de Violeta. Y vió el cuerpo de la joven atado bajo una enorme campana que se balanceaba sobre su cabeza y que estaba suspendida por una cuerda roída por ratas hambrientas.

Tan concentrados estaban, que ni Dupont ni Sutton se dieron cuenta de la proximidad de Renard y Kali. Dupont salió apresuradamente de la habitación y cayó en brazos de Renard; reconcentrando todas sus fuerzas retrocedió; Kali, creyendo que trataba de escapar, largó la cuerda que tenía arrollada a la cintura a la cabeza de Dupont, arrastrándolo contra su voluntad.

En la Gruta, Violeta luchaba por zafarse de las ligaduras. Las tinieblas se desvanecían, la autora iba a surgir radiante ... en lo alto balanceábase siniestramente la campana... Las ratas no hacían caso de la terrible aurora... y roían la soga.

La casa Moss adquiere el Argentine Program

La casa Moss y Cía. ha adquirido la exclusividad de los films del Argentine Program, uno de los programas más acreditados por la indiscutible bondad de sus intérpretes y la selección acertada de sus argumentos.

A mediados de este mes habrá llegado la primera partida de películas de este programa, embarque que lo forman veintiuna producciones, cuyos títulos son los siguientes:

"La cicatriz reveladora", por Lucille Tarb y Florence Hackett; "De sangre real", por Frank Mayo, Ben Alexander y Claire Mac Dowell; "Los muertos no se van", por Corliss Giles y Diana Allen; "El sagrado perdón", por Kyathryn Browne y Clara Whipple; "La virtud del olvido", por Jere. Austin y Lucile Satterhwhite; "Amor que no es amor", por Marguerite Namara; "Lo que cuesta un mal paso", por Beatriz Mirbelana y Lois Wilson; "La mente asesina", por Regers Lytton; "Lo que dicen las almas", por Vivian White; "La inocencia vindicada", por Anna Lehr y House Peters; "El mandato de Dios", "Vidas ociosas" y "Las dos virtudes", por Gail Kane; "El león agradecido", por Vivian Reed y Will Machin; "Sacrilegio de Oriente", por Kathryn Illiams y Guy Oliver; "Asesinado por la ley", por Fritzi Brunette y Thomas Santschi; "Lejos de la mentira", por Holbrook Blinn; "Un testamento original", por Crane Wilbur; "La chica del bosque", por Mae Marsh; "El poder del macho", por Edith Storey, Noah Beery y George Fisher; "Many Cary", superproducción interpretada por un selecto conjunto de artistas.

La programación de estas películas comenzará a efectuarse en la segunda quincena de este mes, intercaladas con las notables producciones de la gran marca "Nordisk", de cuya adquisición por la casa Moss y Compañía, dimos cuenta días pasados.

Colócase la conocida casa alquiladora con estas exclusividades, en uno de los primeros puestos, entre las del país, por la cantidad y selección de su material de estrenos.

V. V.

GALERIA CINEMATOGRAFICA DE "LA EPOCA"



Una escena de "Las dos lunas", por Buck Jones, a estrenarse el 8 del corriente

El programa de hoy

CAPITOL THEATRE. — Santa Fe 1848. — El undécimo mandamiento, La borda de [illegible]

[illegible] THEATRE. — Corrientes y [illegible] la mejor orquesta [illegible] con [illegible] de los Quintero [illegible]

GRAND SPLENDID THEATRE. — Santa [illegible]

PALACE THEATRE. — Corrientes 757. — El cinematógrafo de moda. El mejor programa. — Hoy, tarde y noche: El nombre de una dama; Toda mujer.

SELECT. — Suipacha 482. — Hoy: El duque falsificado, El nombre de una dama; Quien siembra vientos...; Toda mujer.

SELECT LAVALLE. — Lavalle 921. — Variado programa.

TEATRO PRINCESA. — Suipacha 460. — Hoy, en cine continuado, desde las 11 hasta las 24 horas, grandes estrenos. — Tandas y pocitos; El encaje fatal; Las habitaciones de un soltero.

GENERAL BELGRANO. — Cabildo 2165. — La chispa, Lo invisible; Como acabada de hacer.

FLORIDA. — La enemiga de los hombres, La felicidad de tres mujeres, Sangre fría, Carlitos perfecta dama.

ELECTRIC PALACE. — Lavalle 856. — Quien siembra vientos...; Ana la tigresa; Más difícil todavía.

ETOILE PALACE. — Corrientes 2739. — El goal del triunfo, Mujeres de arcilla; Contra viento y marea.

PETIT SPLENDID. — Libertad 974. — Variado programa.

SMART PALACE. — Corrientes 1279. — El bulara, El nombre de una dama, Toda mujer.

SELECT BUEN ORDEN. — Bernardo de Irigoyen 1521. — Hoy, tarde y noche: Por el alma de Rafael, Las amazonas, De tal palo tal astilla, Un santo del gran mundo, El boxeador de la muerte.

THE AMERICAN PALACE. — Córdoba y Callao. — En homenaje al aniversario de la independencia de los Estados Unidos. El nacimiento de una Nación.

GAUMONT THEATRE. — Rivadavia 1635. — Variado programa.

CINE ELITE. — Cabildo 3241 (Belgrano). — La reina del aire, La hora de nobleza, El testigo oculto.

CRYSTAL PALACE. — Corrientes 1550. — Variedades No. 14, El commander; En nombre de una dama, El triple [illegible], Toda mujer, [illegible] entre leones.

IMPERIAL CINE. — Cangallo 771. — El [illegible] todo, El valle prohibido, El amigo componedor.

CINE MIGNON. — Juramento 2433. — Variado programa.

CINE SAN CARLOS. — Mercedes 4890, (Villa Devoto). — Hoy, tarde y noche: Variado programa.

STANDARD THEATRE. — Corrientes 2067. — El cine más grande de Sud América; 1.350 localidades. El mejor programa cinematográfico de la Capital. La mejor orquesta (12 profesores). Los más grandes números de varietés. Espectáculo rigurosamente para familias. Precios populares. En breve inauguración.

CINE-TEATRO GENERAL ROCA. — Pavón [illegible], Avellaneda. — Todos los días, tarde y noche. Variado programa.

CINE MODERNO. — Corrientes [illegible]. — Variado programa con estrenos.

PETIT COLON. — Córdoba 2250. — Variado programa.

PORTEÑO. — Corrientes 516. — Variedades y cine para familias.

TEATRO SOLEIL. — Corrientes 3150. — Variado programa con estrenos.

CINE BOLIVAR. — Bolívar 1032. — Todos los días estrenos con variado programa.

CINE-TEATRO PARIS. — Rivadavia números 5035-42 (Vélez Sarsfield). — Todos los días variado programa.

REAL CINE. — Esmeralda 452. — Hoy: Variado programa con estrenos.

CINE PARK (Plaza Italia). — Hoy: Variado programa con estrenos.

TEATRO PUEYRREDON. — Rivadavia 6870. — Tarde, sección rosada a las 15.30. Noche, Función teatral, elenco de la Federación.

CINE PLAZA. — Rivadavia 7330. — El mejor programa de Flores y Vélez Sarsfield.

BUENOS AIRES
Compañía MUIÑO - ALIPPI
A las 18, 21 y 23:
Qué hacemos con el cadáver?
A las 22:
Cada peludo a su cueva...
Platea, $ 1 por sección

TEATRO MARCONI
Empresa arrendataria Miguel Gea y Ca.
U. T. 2056, Mitre
Rivadavia 2330 Buenos Aires
COMPAÑIA DE COMEDIAS ABAD-CARBONELL
HOY, a las 21:
CASOS Y COSAS
Entre las garras del mal
Platea, $ 1.50

OPERA
COMPAÑIA NACIONAL :: :: :: :: :: VITTONE - POMAR
A las 18, 21 y 23:
La revista de las revistas
A las 22:
::: LA NOTA DEL DIA :::
Platea, por sección, $ 1

::ARGENTINO::
Compañía Parravicini
Temporada 1921
HOY, a las 21:
Idilio Marchito - Fruta picada
PLATEA $ 2.50
Próximamente: "Botafogo", de Parravicini

RHODINE
USINES DU RHONE
ÚNICA ASPIRINA PURA
Remedio ideal contra: RESFRIOS, DOLORES de CABEZA, GRIPPE, FIEBRES, DOLORES de MUELAS, REUMA, JAQUECAS, etc.
RHOFEINE (Rhodina con Cafeína) produce los mismos efectos que la RHODINE y se recomienda como tónico nervioso
VENTA LIBRE EN TODAS LAS FARMACIAS
EXIJA ESTA MARCA
RHODINE

URINARIAS
(AMBOS SEXOS)
Porque los "Cachets Collazo" — antiblenorrágicos — son hoy considerados el mejor remedio, casi podría decirse el único remedio, para el tratamiento de la blenorragia, gonorrea (gota militar), uretritis, cistitis, prostatitis, leucorrea (flujos blancos de las señoras y niñas), vaginitis, metritis y otras enfermedades de las vías urinarias en ambos sexos por antiguas y rebeldes que sean. Lo expresa la carta que desde Chumbicha escribe el señor N. N. (por razones de discreción omitimos el nombre) en 28 de marzo último, uno de cuyos párrafos dice:
"Un médico amigo, de la Sanidad Militar, me recetó sus Cachets antiblenorrágicos para combatir una blenorragia purulenta crónica. Los tomó con pesimismo pero siguiendo exactamente los preceptos establecidos en las instrucciones y desde el primer sello me sentí mejor; al tercer día no había más evacuación. Al terminar la cajita fuí hombre sano. Como me sentía débil, porque la enfermedad minó mi organismo, pues duró tres años, los médicos que me trataban, etc., etc."
Curaciones como ésta, y aún más notables, se registran numerosas todos los días y si Vd. padece obraría cuerdamente haciendo una prueba.
Los "Cachets Collazo" — antiblenorrágicos — se venden en todas las farmacias a $ 6. Si su farmacéutico no los tiene, pídalos a la
FARMACIA DEL CONDOR
Córdoba 884. — Rosario
La que más barato vende en toda la República. Solicite precio. Depósito en Buenos Aires: Droguería Americana, Mitre 2176.
Dos interesantes folletos relativos a las enfermedades de las vías urinarias, en ambos sexos, y a los específicos "Collazo", se remiten gratis y franco a quien los solicite a la "Farmacia del Condor".
AZUCAR COLLAZO. — Ideal purgante laxante. En todas las farmacias.
POCION COLLAZO. — Reconstituyente incomparable. En todas las farmacias.

AVISOS VARIOS
Banco El Hogar Argentino
Av. DE MAYO No. 586
CON FACILIDADES DE PAGO, HAY EN VENTA PROPIEDADES [illegible]

PROFESIONALES
ABOGADOS
Estudio del Dr. Andrés Ferreyra
Abogado
Lavalle 1312 U. T. 4210, Libertad

Dr. Fernando Saguier
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dres. Juan Luis Ferrarotti y Homero H. P. Soldano
ABOGADOS
PARANA 372. U. T. 6174, Libertad

Dr. Hipólito Leys
Estudio: Tucumán 1381, U.T. 3608, L

Dr. Domingo E. Salaberry
Defensa 188

MEDICOS
ANALISIS
LABORATORIO Y FARMACIA
Abierto Día y Noche
SUIPACHA 477
U. T. 316, Libertad
DOCTORES NELSON

Dres. Dorrucci y Artola
Vías urinarias, piel y avariosis
CONSULTAS DE 14 a 16
SUIPACHA 588

Dr. Enrique T. Susini
Especialista de la A. N. Ex asistente de las clínicas [illegible] de Viena. De regreso de Europa ha reabierto su consultorio. Nariz, garganta y oídos. Enfermedades de la voz y la palabra, cáncer. [illegible] 1248.

Dr. Dinkeldein
Ex médico interno del Hospital Alemán. Especialista en enfermedades internas, de la sangre y secretas. Consultas de 9 a 11 y de 15 a 18. CORRIENTES 1677.

Dr. LUIS C. GARCIA
Abogado
Avenida de Mayo 769
U. Telef. 7376, Avenida

VARIOS
CELESTINO A. SILVANI
Rivadavia 620
Despachos de Aduana

Francisco Rodríguez
REMATES, COMISIONES, HIPOTECAS, DESCUENTOS
Préstamos del Banco Hipotecario Nacional
Avenida de Mayo 760 (E. 18)
U. T. 7370 al 73

TALLER DE GRABADOS
SELLOS DE GOMA
DE
ALEJ. N. BAF[illegible]S
U.T. 3726 Av.
BUENOS AIRES
686-BMÉ. MITRE-686

Ferrocarriles del Estado
Trenes directos y combinados para los transportes y viajes al Norte, Centro, Este y Oeste de la Republica.
LINEAS EN LA ZONA SUR
Su recorrido se realiza por las regiones más productoras y hermosas del país.
El industrialismo, la agricultura, la ganadería, el turismo, y en fin, todas las manifestaciones de actividad y progreso, se encuentran en sus lineas.
Con las prolongaciones en proyecto, estos ferrocarriles alcanzaran un máximun de intensidad en su acción.
Administración General: Perú 672, Bs. Aires
Jefatura Gral. de Tráfico: Santa Fe.
Superintendencias: Añatuya, C. del Eje, Tucuman y Salta.

FERROCARRIL CENTRAL DE CORDOBA
TRENES DE PASAJEROS
Los trenes de pasajeros salen de Retiro C. C. (Buenos Aires) para

Rosario	Diariamente	a las 8.00
Rosario, Santa Fe, San Francisco, Córdoba, Tucumán	Lunes, Miércoles, Viernes y Sábados	a las 21.30
Santiago del Estero, Catamarca	Lunes, Miércoles y Sábados	a las 21.30
Rosario de la Frontera, Salta, Jujuy	Miércoles, Viernes y Sábados	a las 21.30
La Quiaca	Miércoles y Viernes	a las 21.30

Los señores viajeros que salen de Retiro con el tren de la hora 21.30 con destino a [illegible] podrán permanecer hasta las 8 en el coche dormitorio que [illegible]
SERVICIO DE CARGAS
Entre Retiro Central Córdoba (Buenos Aires) y Rosario, Córdoba, San Francisco, [illegible] Santiago del Estero, Salta, Jujuy, La Quiaca, [illegible] San Juan, Catamarca, Santa Fe, Reconquista, [illegible]
Las encomiendas cargadas en Retiro durante el día, salen a destino la misma noche.
Por informes y tarifas ocurrir: Oficina de Informes (Galería Güemes) Buenos Aires y en estación Retiro Central Córdoba.
Mayo de 1921.
H. G. CARBERRY.
Administrador general.

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DE AYER

BREVES COMENTARIOS

Servía de base a la reunión de ayer el clásico Condesa, carrera en que, como lo pronosticábamos, la opinión debía decidirse por Dorancia, determinación acertada, porque la hija de Val d'Or consiguió imponerse en un cánter, saliendo fuera de combate a sus adversarias en los primeros metros de la carrera.

Muy favorable la impresión dejada por la representante del stud Indécis, pudiendo anticiparse que en las distancias intermedias, con los escasos elementos que tenemos resulta la ganadora del clásico Condesa un punto insuperable.

En las pruebas ordinarias inscribieron sus nombres como ganadores: Payaso, que finalmente pudo abandonar la categoría de perdedor; Cerámica, una hija de Craganour que posee calidades como para ser buena ganadora; Zás!, que reaparecía en condiciones insuperables; Retahila, que aprovechando el peso oblea que llevaba dió fácil cuenta de sus adversarias; Evil Eye, que ha hecho muy buenos progresos de la otra a esta carrera; Schahriar, que en cuanto se vió algo aliviado en los kilos logró salir airoso, y Desenvuelto, cotizado gran favorito, produciendo una brillante performance al imponerse en el handicap final de uno a otro extremo.



Llegada de la primera carrera: 1o. Payaso; 2o. Lip Labor; 3o. Le Poilú; 4o. Sin Dejar Rastro

Primera carrera — Payaso — Casi todos los anotados cumplieron su compromiso en la prueba inicial del programa, resultando el preferido de la opinión El Dante, quien en esta oportunidad no ha podido responder a las impresiones que había dejado al hacer su debut.

El hijo de Old Man ha producido una carrera posiblemente falsa.

Payaso, que venía bregando por obtener un triunfo, ayer, bien dirigido por el aprendiz Ruiz, logró dominar a sus adversarios en un canter, resistiendo bien la arremetida de Lip Labor, un lance de proporciones.

Le Poilú, que reaparecía y que sufrió algunos contratiempos, alcanzó a ocupar el tercer puesto, pero quedando sentido de un sobrehueso que le había aparecido la víspera de la carrera. A Sin dejar Rastro correspondió el último puesto del marcador.

Entre los no placé, además del favorito, estaban Woodman, con bastante opinión; Puno, que no ha respondido a su anterior carrera; Dairy Man, que inspiraba gran confianza a su caballeriza, etc.



Llegada de la segunda carrera: 1a. Cerámica; 2a. Delicatesse; 3a. Chingola; 4a. Ma Petite Reine

Segunda carrera — Cerámica — Como ya lo decíamos la víspera, la carrera de potrancas perdedoras estaba a disposición de Cerámica y Delicatesse, a las cuales correspondió ocupar el primero y segundo puesto.

La hija de Craganour que al hacer su debut fuera tercera de Poderosa y que cerró cotizada en primer término, a los pocos metros de la largada se destacó al frente, siendo inútil, desde ese momento, el esfuerzo de sus adversarias para darle alcance.

La representante del stud Shorthorn alcanzó a imponerse con toda facilidad; se le había anotado ya en una prueba de ganadoras, y si lo hace con éxito será preparada especialmente para disputar la Polla de Potrancas.

Delicatesse, que con esta ya van tres veces que figura en los puestos de placé, tiene indiscutiblemente las mejores probabilidades para abandonar esta categoría en la primera oportunidad.

Chingola alcanzó el tercer puesto, siendo cuarta Ma Petite Reine.

Viuda Alegre, Gritona y Francesca no han tenido figuración digna de mención.

Tercera carrera — Zás! — Los informes favorables que sobre las bondades del debutante Pan circularon por el hipódromo, dieron como resultado un enorme favoritismo a favor del hijo de Perrier, quien no pudo corresponder a esas preferencias en ninguna parte, produciendo una carrera desastrosa.

El triunfo correspondió a un hijo de Pipiolo del stud Twin Six, a quien después de un prolongado reposo se le había preparado convenientemente como para disputar esta prueba con grandes probabilidades.

Zás! logró imponerse sobre el debutante Sodabar en buen estilo, siendo tercero Juan Moreira y cuarto Don Lauro.

En esta carrera el debutante Subalterno rodó a la largada, recorriendo el trayecto sin jockey.

Cuarta carrera — Retahila — La presencia de Thalassa no ha influído mayormente en el ánimo de los aficionados, como puede verse por la opinión que tuvo la ganadora de la carrera.

Retahila, que recibía diez kilos de la favorita y que inspiraba ilimitada confianza a su caballeriza por los últimos ejercicios que había producido, confirmó ampliamente esas esperanzas ganando la carrera en gran estilo.

La representante del stud Haras La Lula creemos que en la situación actual en que está en los handicaps puede confirmar ese éxito en más de una oportunidad.

Gran Colecta ocupó el segundo puesto, siendo tercera Prócida y 4a. Thalassa, a quien después de esta performance puede considerarsele en situación desventajosa para disputar cualquier carrera.

Moselle ha caído notablemente y se le aproxima la fecha de ir al haras; Cara Sucia y Molinera completaban las no placé.

Quinta carrera — Dorancia — Todas las anotadas, a excepción de Playful Girl, Pizarra, Delicatesse y Poderosa, que habían anunciado su deserción, cumplieron su compromiso en el clásico Condesa, lo que contribuyó a que el interés por la carrera fuera mayor, notándose desde el primer momento un favoritismo absoluto para Dorancia, quien en sus dos recientes victorias había logrado impresionar favorablemente y dar la idea de un animal de positivas calidades.

La yegua del haras San Jacinto, dotada de una velocidad extraordinaria, hizo suyo el premio en un canter, dando la impresión en los primeros metros de que dejaría el tendal;



Llegada de la tercera carrera: 1o. ¡Zás!; 2o. Sodabay; 3o. Juan Moreira; 4o. Don Lauro



EL CLASICO CONDESA



La llegada: 1a. Dorancia; 2a. Soberana; 3a. Hipérbole; 4a. Pert Maid

pero, a decir la verdad, su final no ha sido lo enérgico de desear y solo la falta absoluta de enemigas de consideración ha contribuido a este éxito que anticipábamos desde la víspera.

Ha sido una carrera ordinaria que en realidad nada dice y estamos muy distante de que la hija de Val d'Or pueda ser siquiera la sombra de su media hermana Ocurrencia.

Soberana alcanzó el segundo puesto en un rush final, y ya sabemos los puntos que calza la hija de As de Espadas.

A Hipérbole, que largó algo retrasada y cuyas bondades pueden ser puestas en duda, correspondió el tercer puesto, finalizando delante de Pert Maid.

Cyrene, como decíamos la víspera, con una mano delicada no llegaría a producir su verdadera carrera.

Esparta y Nimecha nada tenían que hacer en esta compañía, y Codiciosa, la única señalada como enemiga de la ganadora, posee un defecto tan peligroso que la dejó fuera de combate a los pocos metros de correr.

La hija de Diamond Jubilée que se toca finalizó rezagada con varias heridas y sangrando, lo que indiscutiblemente puede influir en su porvenir.



Llegada de la sexta carrera: 1o. Evil Eyes; 2o. Morfeo; 3o. Mancebo; 4o. Lampione

El tiempo empleado, de 1'40" 2|5, no es nada superior; pero, en cualquier forma, es por ahora la representante del stud Indécis la que sobresale y la candidata más autorizada a inscribir su nombre como ganadora de la Polla de Potrancas.

Sexta carrera — Evil Eye — Este hijo de Amsterdam, que como dijéramos al hacer su rentrée no se encontraba aún en plena posesión de sus medios, no encontró resistencia para adjudicarse el premio Su Majestad.

El propio hermano de All Eyes ha ganado ayer en gran estilo y como viene realizando progresos no sería de extrañar que consiguiera figurar con éxito en las próximas pruebas clásicas.

Escoltaron al representante del stud Sceptre, Morfeo que intentó adjudicarse la carrera de punta a punta; Mancebo que demasiado ha hecho con su tercero, y Lampione que alcanzó a figurar en el marcador.

A Hondazo correspondió desempeñar un papel deslucido, lo mismo que Gran Sujeto que ha corrido muy mal.

Séptima carrera — Shahriar — Casi la mitad de los anotados desertaron del handicap de la milla, la prueba más difícil del programa, pero reuniendo a un lote de competidores que contaban casi idénticas probabilidades, como lo demuestra la opinión que ha estado repartida entre cinco de los competidores.



¡Zás!, ganador de la carrera de productos perdedores

Schahriar, que terminaba de producir una brillante carrera al finalizar segundo de Matto Grosso, esta vez, en una escala de peso más equitativa, logró salir airoso, ganando en franca lucha y gracias a la hábil dirección de su piloto.

Norton, armado en gran lance, estuvo a punto de comprometer la seriedad del comisariato.

Esdepaja, que pasa por un momento excepcional, ha producido una honorable carrera y sin el contratiempo que le acortó su atropella la en el momento más álgido, pudo ser el ganador.

Botija fué cuarto y no placé Testaferro, Carmuchita, Astuto y Nivel, todos caballos especialistas en la distancia.

Octava carrera — Desenvuelto — No tenía mayores atractivos la carrera del desquite por darse como segura la victoria de Desenvuelto en compañía de animales que venían corriendo reunión tras reunión.

El hijo de Craganour, al adjudicarse esta carrera, ha demostrado haber realizado notables progresos y que si su ecurie lo ha ratificado en el clásico Chacabuco no sería una tentativa descabellada el hacerle cumplir su compromiso.

El representante del stud Chapadmalal ayer ha corrido en todas partes desde que fueron levantadas las cintas y a pesar de la persecución de que fué objeto, finalizó su carrera con gran empuje, empleando en recorrer la distancia 2'38" 3|5.

Castelar, que reaparecía, ocupó el segundo puesto, señalándose como un futuro ganador. Tours fué tercero y Riquet ha demostrado que se desempeña bien en distancias largas.

Gallipoli ha sentido sus 62 kilos; Guilbert está reclamando un reposo; Some Day corrió regular, haciéndolo bastante mal Luminar.

TOURS

Produce una performance contradictoria

El hijo de Your Majesty, que el miércoles último había finalizado completamente rezagado, ha producido ayer una performance muy distinta al ocupar el tercer puesto en la prueba ganada por Desenvuelto.

Según se dice, el representante del stud La Mimosa, se había conducido mal en aquel compromiso por haber estado toda la semana anterior a esa carrera, de sencillo galope largo.

DESENVUELTO

Se impone de extremo a extremo

Sigue la serie el hijo de Craganour pues ayer presentado en el handicap final y cargando 58 kilos, logró imponerse de extremo a extremo, conteniendo bien al final la arremetida de Castelar.

¿El hijo de Craganour será presentado en el Chacabuco después de esta espléndida performance? es probable que así lo resuelvan en su caballeriza, dado lo mucho que anda corriendo.

ESDEPAJA

Tiene un contratiempo

El representante del stud Don Gonzalo, que tan fácilmente se había impuesto al hacer su rentrée, luciendo por primera vez esos colores, no pudo responder ayer a las esperanzas que tenían cifradas en él sus partidarios, por haber tenido un con-



Cerámica, ganadora de la carrera de potrancas perdedoras

tratiempo en la recta que le hizo perder la carrera.

El hijo de Américo, que luce un alto grado de preparación, disputará el próximo domingo uno de los handicap en donde ha sido inscripto, donde puede muy bien desquitar a sus partidarios.

NORTON

Erran un lindo lance

Apesar de que este hijo de Nitrico había finalizado último en la última carrera que disputó, casi obtiene la victoria en el handicap de la milla disputado ayer, pues finalizó segundo a escasa ventaja, errando por consiguiente su ecurie un lindo lance.

Si Nortón repite esta buena performance en la próxima carrera que dispute, no hay duda que para vencerlo será necesario correr mucho.

SCHAHRIAR

Gana el handicap de la milla

El representante del stud Los Guayabos, que el miércoles pasado cargando 60 kilos había finalizado segundo de Matto Grosso, ayer con 3 kilos menos, respondió a esa excelente performance al triunfar en el handicap de la milla, muy bien aprovechado por el jockey D. Torterolo.

Schahriar, que está corriendo mucho, no sería difícil que repitiese su hazaña de ayer en su próxima presentación.

EVIL EYE

Demuestra ser un producto regular

Este hijo de Amsterdam, que al hacer su rentrée días pasados, se había conducido muy bien al finalizar segundo de Pacú, presentado ayer nuevamente, logró imponerse con relativa facilidad.

Evil Eye ha demostrado ser un producto regular, por lo que posiblemente reaparezca en el primer clásico de potrillos que se dispute, donde a no dudarlo, sabrá defender sus posiciones con pleno éxito.

DORANCIA

Se adjudica el clásico Condesa

Confirmando nuestro pronóstico, la hija de Val d'Or se adjudicó ayer el clásico Condesa, pero dejando la impresión de que su victoria ha sido obtenida gracias a su excepcional velocidad inicial.

La representante del stud Indécis que es una de las mejores potrancas que han corrido hasta la fecha, mientras las distancias no se alarguen, conseguirá imponerse todavía en más de una oportunidad, dándose desde ya como la probable ganadora de la Polla de Potrancas, juicio que creemos no debe estar muy equivocado si sus adversarias son las de ayer.

El entraineur Juan Torterolo ha quedado muy mal impresionado del final de su potranca, debido a que calculaba pudiese hacerlo con mayores energías y con más ventajas.

Sinceramente Dorancia no tiene nada de crack... y si no que lo diga el jockey Torterolo que la traía en el aire y buscando cuanto antes el disco.

CODICIOSA

No se desempeña como se esperaba

La hija de Diamond Jubilée, que terminaba de imponerse en excelente estilo en el premio Ignacio Correas, ha fracasado ayer en el clásico Condesa, debido a que corriendo se toca, habiéndose lastimado todas las patas, a pesar de que como precaución se le había colocado una zapatilla.

Por dicho motivo Codiciosa será puesta en reposo para sanarle las lastimaduras que se produjo al tocarse y no reaparecerá en público hasta la Polla de Potrancas.

HIPERBOLE

Tiene una largada poco favorable

La representante del stud A. B. que finalizó tercera en el clásico Condesa, hubiera podido estar más cerca de la ganadora si no hubiera tenido una largada poco favorable, como la que tuvo.

La hija de Le Samaritain, reaparecerá el próximo domingo en una carrera para potrancas ganadoras, donde será muy difícil vencerla, siempre que responda a su buena performance de ayer.

SOBERANA

Repite su anterior carrera

La hija de As de Espadas, que en el clásico Ignacio Correas había finalizado segunda de Codiciosa a escasa distancia, ha vuelto a producir esa misma performance en la reunión de ayer al ocupar esa misma colcación en el premio Condesa.

Soberana, se ha clasificado con esta nueva buena carrera, como una de las buenas potrancas la actual generación.

THALASSA

Vale muy poco

Ha vuelto a fracasar nuevamente la representante del stud La Pastora y eso que ayer no llevaba de contrarias a ninguna yegua clásica.

Thalassa ha demostrado ayer que vale muy poco, y que si no consigue recuperar el estado que ostentaba cuando era potranca, le será muy difícil adjudicarse una carrera en Palermo.

No es nada difícil que dentro de dos meses sea retirada del training y destinada a la reproducción.

RETAHILA

Les inspiraba ilimitada confianza

No hay duda que con esta hija de Lancaster se han corrido una fija, pues la boleteada que tuvo a poca diferencia de la favorita Thalassa, bien lo indica que así debió ser.

La representante del stud Haras La Lula, que se impuso por 3 cuerpos a completa voluntad, está en condiciones de hacer una serie en esa clase de carreras.

SODABAR

Hace su debut desempeñándose bien

En la prueba de potrillos perdedores, hizo ayer su debut este hijo de Sumbar, y como se condujo muy bien al finalizar segundo, no muy lejos del ganador, creemos que en su próxima presentación, dado lo veloz que ha demostrado ser, obtendrá su primera victoria.

El entraineur Carmelo Cardoso lo había preparado con las mejores seguridades de éxito.

ZAS!

Reaparece con buen éxito

Este representante del stud Twin Six, que reapareció ayer tras larga ausencia, había sido preparado convenientemente, como para que no fallase en cuanto corriese.

Como el hijo de Pipiolo se impuso en buen estilo marcando un gran tiempo en cubrir los 1100 metros, no sería difícil obtuviera su segunda victoria en cuanto vuelva a ser presentado.

Esa es la impresión que ha dejado.

DELICATESSE

Tiene poca suerte

Desde que hizo su debut esta media hermana de Dijital, siempre ha figurado en el marcador, demostrando ser muy regular en repetir sus performances.

Ayer la hija de Charming disputó la prueba de potrancas perdedoras finalizando segunda y poniendo de manifiesto tener muy poca suerte.

Delicatesse no puede tardar mucho tiempo en la categoría a que pertenece, por lo que no sería difícil que su próximo compromiso obtuviera la victoria.

CERAMICA

Se impone con facilidad

Como recordarán los aficionados esta hija de Craganour, al hacer su debut finalizó tercera de Poderosa.

En atención a esa buena performance la cátedra no tituboó en darle sus preferencias, respondiendo Cerámica ampliamente al adjudicarse la victoria con facilidad.

La representante del stud Shorthorn volverá a ser presentada el próximo domingo entre ganadoras, donde puede tener una buena figuración, y si lo hace con el éxito esperado será preparada especialmente para la Polla de Potrancas. El jockey Coronel será su monta oficial.

LE POILU

Se sintió

El pupilo del entraineur A. Jáen, que por culpa de sus delicados miembros tuvo que quedarse recluído en el box durante una larga temporada, reapareció ayer en la primera carrera del programa, ocupando el tercer puesto, y si no hubiera sido porque se sintió nuevamente de su vieja dolencia, seguramente que hubiera finalizado más cerca del ganador.

PAYASO

Se impone admirablemente dirigido por el aprendiz E. Ruiz

Este hijo de Ducato, que hace largo tiempo venía bregando por obtener su prima victoria, la ha obtenido por fin ayer, admirablemente dirigido por el aprendiz Ruiz, pues ni bien se alzaron las cintas se destacó en la delantera, viniéndose en esa colocación hasta la raya, conteniendo fácilmente la arremetida de Lip Labor, qeu finalizó segundo.

Si el pupilo del entraineur Telmo Míguez consigue progresar, puede ser que en una prueba de corta distancia, consiga imponerse de nuevo.

EL JOCKEY D. TORTEROLO

Consigue obtener tres victorias

Ha estado en uno de sus buenos días este excelente profesional, pues se adjudicó tres hermosas victorias, dirigiendo a Dorancia, Schahriar y Desenvuelto, luciéndose sobre todo con estos dos últimos en los handicaps de la milla y de larga distancia.

CASTELAR

Reaparece produciendo una gran carrera

Después de un prolongado reposo, ha reaparecido en el handicap de fondo de ayer este hijo de Pelayo, y por cierto que lo hizo bastante bien, pues logró finalizar segundo cerca del ganador.

Castelar, que parece ha recuperado todos sus medios, debe obtener una victoria en cuanto vuelva a ser presentado, por más que lleve adversarios de consideración.

HEMOS VISTO AYER

Al entraineur Telmo Míguez satisfecho lo que había logrado sacar de perdedor a Payaso.

—Al aprendiz Ruiz aprovechar muy bien al hijo de Ducato de quien ha conseguido una performance algo superior a sus medios.

—A Bartolo Olivieri tirarse un formidable lance con Lip Labor.

—A Le Poilú reaparecer bastante bien preparado y salvar los honores del placé a pesar de haberse sentido durante el transcurso de la prueba.

—A Sin dejar rastro esta vez con muy pocos boletos.

—A El Dante fracasar en forma inesperada.

—Al jockey Rivero sufrir un contratiempo con Woodman, dándose un golpe en la pierna.

—A Dairy Man no responder a la fe que inspiraba al entraineur Valla.

—A Puno pegar un retroceso.

—A la del stud Schorthon ponderando las bondades de Cerámica a la que atribuyen calidades como para poder intervenir con éxito con las mejores potrancas.

—Al jockey Coronel encantado lo que ha quedado monta oficial de Cara Sucia, Cerámica y demás.

—A Delicatesse con muy poca suerte.

—A Chingola desempeñarse regular.

—A Zás! dejar satisfecho a sus patridarios.

—Al debutante Sodabar armado en gran lance.

—A Juan Moreira, salvar los honores del placé.

—Al favorito Pan dejar el tendal de doloridos.

—Al jockey Acosta dejar la monta de Prócida por considerar imbatible a Retahila.

—A la hija de Lancaster correr más que en otra oportunidades.

—A Thalassa completamente desmejorada.

—Al jockey Torterolo sorprendido de que Dorancia al final mermara notablemente su carrera.

—A Hipérbole que largó parada llegar a un cuerpo y cuarto de la ganadora.

—A Codiciosa llegar sangrando de las heridas que se había producido durante la carrera.

—A Cyrene sentirse de la mano que habíamos informado tenía delicada.

—A Evil Eye perfilarse un potrillo de excelentes calidades.

—A Morfeo correr bastante bien.

—A Hondazo hacer un desairado papel.

—Al jockey Torterolo ganar una espléndida carrera con Schahriar.

—A Norton producir una carrera muy distinta a la del domingo anterior.

—A Esdepaja quedar encerrado a la mitad de su atropellada, contratiempo que le hizo perder la carrera.

—A Astuto producir una carrera desastrosa.

—Al jockey Torterolo dar triplete con Desenvuelto y a este dar el cuarto triunfo para el haras Chapadmalal en la tarde.

—A Castelar reaparecer produciendo una carrera bastante honorable.

—A Guilbert reclamando un reposo.

LOS VENCEDORES DE AYER

Sumas ganadas

Nombres	Antes	Ayer	Total
Payaso	800	4500	5300
Lip Labor	450	450	900
Le Poilú	4400	200	4600
Cerámica	200	4500	4700
Delicatesse	400	450	850
Chingolo	450	200	650
Zás!	—	4500	4500
Sodabar	—	450	450
Juan Moreira	200	200	400
Retahila	9400	5000	14400
Gran Colecta	20600	500	21100
Prócida	5850	200	6050
Dorancia	9700	10000	19700
Soberana	16500	1000	17500
Hipérbole	4500	500	5000
Evil Eye	5000	5000	10000
Morfeo	4700	500	5200
Mancebo	5200	200	5400
Schahriar	34300	5000	39300
Norton	21300	500	21800
Esdepaja	58200	200	58400
Desenvuelto	27000	5500	32500
Castelar	29750	550	30300
Tours	73795	200	73995

HANDICAPS

Para la reunión a efectuarse el domingo 10 de junio se han hecho las siguientes asignaciones de peso:

Premio Remanso, distancia 1600 metros: Esdepaja 62 kilos, Schahriar 60, Carmuchita 56, Rosal II 53, Pecarí 52, Thalassa 52, Farman 50, Winged 49, Desterro 45, Telodiró 45, Nivel 44, Supremacía 44, Rama Caída 44, Jocoif 41.

Premio Gral. Brusiloff, distancia 2200 metros: Royal Admiral 63, Esdepaja 61, Gallipoli 57, Desenvuelto 57, Brujo 55, De Luca 55, Pretal 53, Lepanto 53, Elástico 53, Astuto 53, Guilbert 52, Castelar 50, Poolvis 50, Narcótico 50, Some Day 50, Luminar 50, Winged 48, Colinette 48, Norton 48, Roldán 45, Kim 40, Fibra 40.



CHARMING

Ha sido vendido

El Haras La Lula, se ha desprendido de este padrillo que hasta ahora no le había dado mayor resultado, pero en la presente temporada algunos de sus hijos se han desempeñado bien, como para creer en su futura rehabilitación.

El hijod e Cyllene y Charmazel, há sido comprado por el Haras La Manuela.

La isla del tesoro

Esta no es la de Stevenson. Pero la isla de que se trata puede haber dado al fecundo escritor la idea de su maravillosa historia. Este tema de un tesoro tesoro escondido por los piratas en los tiempo antiguo ha inspirado igualmente, como ya se sabe, al gran escritor americano Edgar Poe, ¿quién no conoce su "Escarabajo de Oro?".

No se trata de novela. La isla del tesoro existe. Una expedición acaba de salir en estos días para arrancarle el secreto.

La isla del tesoro es esta pequeña tierra de los Cocos o de Keeling perdida en la inmensidad del Océano Indico, al sur de las islas de la Sonda. Perdida, esa es la palabra, puesto que ahí existe una estación de telegrafía sin hilos — y con hilos — En efecto, Cocos Island está sobre la ruta a Australia, y el cable — o las ondas hertzianas — pasan por ahí.

En el otoño de 1914 Keeling tuvo su hora de celebridad. Es ahí en efecto, donde fué destruído el crucero alemán "Emden". El pirata alemán sucumbió en estos arrecifes que otros piratas, antes que él, habían desafiado.

En el siglo XVIII particularmente, la pequeña isla era un refugio para estos "caballeros de la fortuna" que limpiaban el golfo de Bengala y la costa de Coromandel. Como sus hermanos, los piratas de las Antillas, venían a descansar a Keeling, en el intermedio de sus hazañas. El navío, encallado en la playa, era reparado ... de conchas ...

Después, una vez terminada la reparación, se hacían de nuevo al mar y comenzaban otra vez a correr tras las galeras que llevaban el oro de Golconde o los tributos de los rajahs. Tampoco desperdiciaban los grandes barcos de las Indias Holandesas, que llevaban ricos cargamentos de las Islas de las Especias.

El oro macizo, las piedras preciosas y los diamantes juntados en el curso de estas aventuradas hazañas eran guardados, la mayor parte del tiempo, en escond.tes situados en los desfiladeros menos frecuentados.

Cocos Island, guarda, según parece uno de estos escondites. Y las riquezas que contiene alcanzan a unos quinientos millones!... ¿Leyenda? ... Ciertamente. Pero leyenda que tiene, sin duda alguna un fondo de verdad.

La expedición de que hablé arriba y que se compone de ocho hombres tiene como fin precisamente confirmar dicha leyenda. Creo superfluo añadir que no lo hacen por amor a la ciencia o las peculiaridades del país. El personaje que la dirige es un americano llamado Cullen; tiene, según parece, un aparato que indica los metales subterráneos. Una especie de aguja de zurcir.

Por lo demás, no hay más que este aparato. Sin él, sin duda, no habrían intentado el viaje, de por sí costoso. Uno de los comanditarios de la expedición, un sueco ha encontrado, según parece, entre los papeles de familia, importantes documentos, dando detalles bastante precisos sobre estos tesoros de los piratas. Sin duda alguna los antecesores del dicho sueco formaban parte de la confraternidad...

Además, no es la primera vez que se ponen a buscar el oro maldito de Keeling. En 1905, un inglés, Fitzwilliam, también había organizado una expedición que debía darle posesión de una fortuna enorme, y que tuvo por único resultado perderle la suya. Yo sé demasiado que él no tenía el famoso aparato.

Sea lo que se quiera, los buscadores navegan hoy sobre el Océano y llegarán dentro de poco a la isla del tesoro. Están llenos de esperanzas. Suponiendo que tengan éxito, habrá algunos días hermosos para los numismáticos. Pues, los "caballeros de la fortuna" robaban con audacia igual y con parecida indiferencia el oro acuñado de todos los países.

Caja de Sanidad y Beneficencia Municipal de Santa Fe

PREMIO MAYOR . $ 25.000 — Precio del quinto . . $ 1

Precio del billete „ 5 — Comisión a los agentes 15 o/o

Por informes y billetes, dirigirse a la administración de la Caja.



CRONICA DEPORTIVA

FOOTBALL

Asociación Argentina de Football

NUEVA CHICAGO v. SPORTIVO PALERMO

Numerosa concurrencia presenció este match por el campeonato de primera división, jugado ayer tarde en la cancha que posee el primero en Mataderos.

El entusiasmo con que actuaron los componentes de ambos cuadros hizo que la lucha resultara muy reñida é interesante, abundando las jugadas bonitas, las que fueron premiadas con aplausos por la concurrencia.

Los cuadros estaban así constituídos:

Nueva Chicago: E. Araya; V. Paglierini y J. Voltura; D. Barletta, R. Corvetto y E. Solari; J. Villagra, J. Delbe, F. Maglio, S. Vaerla y A. C. Giussani.

Sportivo Palermo: G. Magistretti; P. Bertolini y P. Corbella; L. Bidoglio, R. Montenegro y J. Aayala; O. de Miguel, A. Tazin, J. Clarke, C. Iragulrre y P. Polimeni.

El resultado fué:

Nueva Chicago	1
Sportivo Palermo	0

HURACAN v. PORTEÑO

En la cancha del primero se jugó ayer tarde ante numerosa concurrencia este encuentro por el campeonato de primera división.

No obstante el abultado score a favor de los locales la lucha resultó muy reñida y equilibrada.

En el primer período los locales consiguen un tanto a su favor a los minutos, por intermedio de Laguna.

A los 3 minutos de iniciado el segundo tiempo, Chiessa marca el segundo tanto para Huracán. Siete minutos más tarde, Lanott es retirado de la cancha lesionado a raíz de una colisión con Laguna, volviendo 20 minutos después a ocupar su puesto en el arco.

Se llevaban jugados 15 minutos cuando Laguna marca el tercer tanto para los locales.

A los 35 minutos Dannaher anota el cuarto goal para su cuadro.

Tres minutos después Pratto marca el quinto tanto para Huracán.

Faltaban cuatro minutos para terminar el partido cuando Vázquez cedió un corner que toma González y da ocasión a Vivaldo para marcar el único tanto a favor de Porteño.

Los cuadros formaron de la siguiente manera:

Huracán: J. Raguera; E. Balnielli y J. Pratto; C. Federico, R. Vázquez y F. Machiolli; M. Ginebra, J. Laguna, A. Chiessa, G. Dannaher y N. Ainzuain.

Porteño: A. Lannot; J. Presta y L. Ferrario; P. Loncan, C. Mossutti y J. Albarello; J. Albertón, M. Vivaldo, J. Vigliola, J. García y J. González.

El resultado final fué:

Huracán	5
Porteño	1

DEL PLATA V. SPORT. BARRACAS

En la cancha del segundo se jugó ayer tarde ante numerosa concurrencia, este match por el campeonato de la división superior.

Las acciones tanto en el primer tiempo como en el segundo, se desarrollaron indistintamente en uno u otro campo [illegible] período y a [illegible] cuadros [illegible]

[illegible] segundo tiempo cuando faltaban 8 minutos para terminar el match Rivet marca el único goal de la tarde.

Este tanto fué protestado por los jugadores locales que sostuvieron que la pelota había sido tomada fuera de la cancha. El público que presenciaba el encuentro invadió el field, suspendiendo el referee el partido cuando faltaban dichos minutos.

Los cuadros formaron como sigue:

Sportivo Barracas: L. Grecco; M. Nicolini y P. Castoldi; L. A. Daneri, A. Candal y E. Godio; P. Masse, F. Galíndez, J. Gayardelli, A. Rosado y J. Cruz.

Del Plata: C. Vaccaro; C. Benzi y R. Muttis; E. Souza, J. Castro y R. Bruzone; E. Ragoni, H. Bassadone; A. García, J. Rivet y J. Cartagénova.

El resultado fué:

Del Plata	1
Sportivo Barracas	0

ESTUDIANTES DE LA PLATA v. EL PORVENIR

Este encuentro jugado ayer tarde en La Plata ante regular concurrencia, terminó después de reñida lucha con un empate de un goal por cuadro.

El tanto de los vistiantes fué marcado por Bustince a los 32 minutos del primer tiempo y el de los locales por Leonardi a los 41 minutos del mismo período.

Los cuadros formaron como sigue;

Estudiantes de la La Plata: J. González; A. y J. Gallo; A. Latorre Lelong, G. Pilatore y D. Tettamanti; J. García, I. Bardi, R. Leonardi, R. Echeverría y C. Calandra.

El Porvenir: J. Coll; A. Czar y F. Balgorria; R. Aragón, A. J. Salerno y J. Bustince; A. Cerrotti, L. Bustince, E. Strittmater, A. Bertani y R. Ramírez.

El score fué el siguiente:

Est. de La Plata	1
El Porvenir	1

BOCA JUNIORS v. SPORTIVO DEL NORTE

Un fácil triunfo para el equipo de Boca Juniors resultó este encuentro jugado ayer tarde ante numerosa concurrencia en su cancha situada en la calle Ministro Brin y Senguel.

A los 18 minutos de iniciado el partido, Calomino anota el primer tanto para los locales. Veinte minutos más tarde Cortella marca el segundo tanto para los locales.

Minutos más tarde, Bozzo anota el tercer goal para Boca Juniors.

Se llevaban jugados 20 minutos del segundo período cuando Mange anota el cuarto tanto para Boca.

Cuatro minutos más tarde, Ruggiero marca el único goal a favor de los visitantes.

A los 32 minutos Brichetto marca el quinto tanto para Boca Juniors.

Los cuadros formaron de la siguiente manera:

Boca Juniors: R. Galeano; A. Cortella y V. Cappelletti; A. López, M. Busso y A. Elli; A. Calomino, F. Pisa, P. Bozzo, A. Brichetto y J. Mauge.

Sportivo del Norte: A. Tesorieri; B. Anglese y J. Vera; H. Marchese, V. Florentino y E. Erente; A. Maradini, L. Ruggiero, A. Garanini, G. Martínez y D. Pertini.

El resultado final fué el siguiente:

Boca Juniors	5
Sportivo del Norte	1



—¿Donde va tan temprano y con semejante frío como hace hoy?
—¡Donde quieres que vaya! No sabes que mañana doy un pequeño "bailongo" y...
—¡Claro, ahora vas a lo de Longobardi, Bolívar 280, para alquilarle los cortinados, espejos, alfombras, etc.
—¡Adivinaste!

Asociación Amateurs de Football

INDEPENDIENTE V. RACING

Ante numerosa concurrencia se jugaron los 45 minutos que faltaban de este match que fué suspendido el 3 de abril último, al iniciarse el segundo tiempo a causa de la fuerte lluvia que caía en dicho momento. El score era favorable a Racing por un goal contra cero.

Iniciado el juego, éste se notó que sería muy movido e interesante, pues un avance de uno era contestado por otro del contrario, peligrando ambas vallas por igual.

Cuando se llevaban jugados 38 minutos por foul de Macchiavello a Canavery, el juez acordó un puntapié libre a favor de Independiente, que tomó Canavery y el tiro de éste da ocasión a Scofano que se encontraba bien colocado para marcar el goal de empate con un golpe de cabeza.

Sin que el score fuera modificado terminó minutos después el partido.

Los cuadros formaron así.

Independiente: P. Isusi; A. Ferro y P. Hucar; R. Fernández, G. A. Ronzoni y E. Scoffano; Z. Canavery, M. P. López, J. Tubío, M. Seoane y R. Orsi.

Racing: M. Croce, R. Castagnola y A. Reyes; E. Macchiavello, I. Barretto y J. Ricitelli; A. Ohaco, C. Ochoa, A. Zabaleta, J. Hospital y R. Rey.

El sore final fué el siguiente:

Independiente	1
Racing	1

DEFENSORES DE BELGRANO v. SAN LORENZO

Dado el entusiasmo con que actuaron los componentes de estos dos cuadros el partido jugado ayer tarde en la cancha del primero resultó muy reñido y lleno de incidencias agradables.

Durante la primera parte de juego, que resultó muy interesante, ninguno de los dos cuadros consiguió abrir el score a su favor.

En el segundo período el equipo de Defensores de Belgrano consiguió un tanto a su favor, marcado por Caldas a los 16 minutos.

Los cuadros formaron así:

Defensores de Belgrano: P. Yacachurry; A. Simonetti y E. Puricelli; M. Acattini, A. Pascuale y G. Celedón; J. Rodríguez, C. Giulidori, G. Caldas, J. Bertolini y L. Bonifacio.

San Lorenzo de Almagro: D. Caldano; A. Coll y L. Gaddi; D. Pérez, L. Vaccaro y J. Urso: A. Carricaberry, A. Sintas, R. Calvo, A. Larmeu y A. N. de los Santos.

El resultado final fué el siguiente:

Defensores de Belgrano	1
San Lorenzo	0

LANUS V. ESTUDIANTIL PORTEÑO

En Lanús, cancha del primero, se disputó ayer por la tarde ante numerosa concurrencia este partido por el campeonato de la división superior.

Dada la igualdad de fuerzas de ambos cuadros, la lucha resultó muy reñida, notándose numerosas jugadas bonitas que fueron largamente aplaudidas [illegible]

En el primer período ninguno de los dos cuadros consiguió abrir el score a su favor.

Durante el segundo tiempo cuando se llevaban jugados 30 minutos, Gentile marca el único goal de la tarde a favor de Lanús.

Los cuadros formaron de la siguiente manera:

Lanús: P. Angelotti; J. Pap y H. Sallustio; A. Forrester, A. Saccarello y C. Labori; C. Saccarello, J. Gentile, E. Pisa, P. Raggi y S. Danieli.

Estudiantil Porteño: C. Cancia; F. Penoni y S. Colombo; E. Matozzi, G. Giachino y P. Martínez, L. Bourdier, P. Sarasqueta, F. Medina, F. Guglielmeti y L. Gianella.

El resultado final fué:

Lanús	1
Estudiantil Porteño	0

SAN ISIDRO v. F. C. OESTE

Reñido e interesante resultó este encuentro jugado ayer tarde en San Isidro ante regular concurrencia.

A los 16 minutos de iniciado el partido Annunziata marca el primer goal para los locales. Dos minutos más tarde los contrarios anotan el goal de empate.

Se llevaban jugados 27 minutos cuando Cabezón marca el segundo tanto para F. C. Oeste.

Faltaba un minuto para terminar el primer período cuando el juez acordó un penal a favor de los locales por una infracción de Pini, que toma Obarrio y marca el tanto de empate.

En el segundo, ambos cuadros se anotan un tanto a su favor, marcado el de los visitantes por Cabezón, a los 12 minutos, y el de los locales por Peel, a los 25 minutos.

Los cuadros formaron de la siguiente manera:

San Isidro: C. T. Wilson; R. Zumelzú y C. Bianchi; J. G. Cilley, J. Caramés y E. Bianchi; J. Obarrio, R. Peel. J. Annunziatta, J. Acchinelli y F. García.

F. C. Oeste: O. Sánchez; M. Mirazón y A. Pini; A. Arlotta, E. A. Elordi y J. Scurzoni; J. Cabezón, A. Mejía. H. Falcioni, J. Gatti y S. Barbera.

El resultado final es:

San Isidro	3
F. C. Oeste	3

SPORTIVO BUENOS AIRES v. MITRE

En la cancha del Club Vélez Sársfield se jugó ayer tarde ante regular concurrencia este encuentro por el campeonato de primera división.

El cuadro de Sportivo Buenos Aires atacó más que su rival en el primer período, llegando a dominarlo. En el segundo tiempo la lucha se volvió muy equilibrada por ambas partes.

A los 17 minutos de iniciado el juego, Evaristo marca el primer tanto para Sportivo Buenos Aires.

Cuando faltaban cinco minutos para terminar el primer tiempo, Valente anota el goal de empate.

En el segundo tiempo los visitantes consiguen un nuevo tanto a su favor anotado por Calvo a los 41 minutos.

Los cuadros estaban así constituídos:

Sportivo Buenos Aires: L. Becker; A. y D. Gaete; M. Baltierra, P. Gambuzzi y G. Somün; M. Bosso, J. Evaristo, N. Botacchi, G. Calvo y S. Alvarez.

General Mitre: E. Videla; N. Insúa y T. Monti; O. Bertolini, J. López y L. Monti; P. Carabajal, P. Jiménez, A. Valente, N. Acosta y C. Laino.

El score final fué:

Sportivo Buenos Aires	3
Mitre	1

TIGRE v. QUILMES

Este partido fué suspendido hace varios domingos, a causa de la fuerte lluvia, cuando faltaban 32 minutos para terminar, y estando el score de 2 goals a favor de Quilmes y 1 de Tigre.

Se jugaron dos períodos de 16 minutos cada uno.

En el primer tiempo Dattas marca el segundo tanto para Tigre.

Durante el segundo período Tigre consiguió aumentar su haber con un nuevo goal marcado por Castro.

Los cuadros estaban así constituídos:

Tigre: J. Berardi; R. Etchegaray y B. C. Vitale; G. Galo, J. Dattas y C. Ginaca; A. Helsinger, P. Bolde, R. Suria, O. Castro y A. Pimentel.

Quilmes: E. Vivaldo; A. Villarino y A. Lanata; A. Castelli, A. Lucena y J. Magrini; D. Castellanelli, P. Luco, A. Willis y C. Aspitio.

El resultado final fué el siguiente:

Tigre	3
Quilmes	2

BARRACAS CENTRAL v. PLATENSE

Muy bonito e interesante resultó este encuentro jugado ayer tarde ante numerosa concurrencia en la cancha que el primero posee en Olavarría y Labarden.

En toda la primera parte de juego que resultó muy reñida, ninguno de los dos bandos en lucha consiguió marcar tanto a su favor.

En el segundo período, cuando se llevaban jugados diez minutos, Balmaceda marca el primer tanto para los visitantes.

Minutos más tarde se produce el goal de empate.

Los cuadros formaron así:

Platense: A. Cositorto; J. Mazzini y E. Berti; J. Tettamanti, E. Di Mari y D. Santangelo; L. Craco, A. Duarte, M. Balmaceda, M. Pardal y M. Campos.

Barracas Central: E. López; B. Amejeira y P. Mantegazza; J. Bartan, J. Sormani y P. Molle; J. Carrou, A. Bassaiu, J. Fortunato y A. y R. Parsi.

El score final fué como sigue:

Barracas Central	1
Platense	1

ATLANTA V. RIVER PLATE

En Dársena Sur, cancha del primero, se jugó ayer tarde ante numerosa concurrencia este encuentro por el campeonato de primera división.

El match resultó muy reñido y equilibrado notándose numerosas jugadas bonitas que fueron largamente aplaudidas por el público.

Iniciada la lucha ésta se mantuvo por espacio de breves minutos en el centro de la cancha.

Luego se notaron buenos avances de la línea delantera local los que fueron bien rechazados por la defensa contraria.

Cuando se llevaban jugados 43 minutos el referee creyó ver un hands de Choperena dentro el área peligrosa, por lo que acordó un puntapié penal a favor de Atlanta que tomó De Cesari y con un fuerte tiro marcó el goal de triunfo para su cuadro.

En el segundo período por más que se emplearon los componentes de ambos cuadros el score no fué modificado.

Los cuadros formaron así:

Atlanta: J. J. Medici; S. Medici y F. Paternoster; A. Sánchez, S. Pardo y L. Cellico; A. De la Cruz, A. Sixto, O. Alfieri, C. Pallameghi y M. De Cesati.

River Plate: T. Libera, P. Choperena y J. Giudice; R. Tarramasso, C. García y H. Simons; L. Medina, A. Medone, A. Lucarelli, N. Rofrano y S. Artelli.

El resultado final fué el siguiente:

Atlanta	1
River Plate	0

G. Y ESGRIMA DE LA PLATA V. BANFIELD

Este encuentro jugado ayer tarde en La Plata cancha del primero careció en parte de interés, pues el cuadro local actuó por más tiempo en la ofensiva.

Al cuadro visitante le faltaron cinco jugadores titulares que fueron reemplazados por otros de divisiones inferiores.

A los seis minutos de iniciado el juego Naón al recibir un pase de Iturrería marca el primer tanto para los locales.

Diez minutos más tarde Rivas marca el segundo tanto para Gimnasia y Esgrima.

En el segundo período el equipo visitante consiguió un tanto a su favor marcado a los 35 minutos, en un entrevero frente a la valla local, por Adamoli.

Los cuadros estaban así constituídos:

Gimnasia y Esgrima de La Plata: E. Fernández; H. Sancet e I. Iglesias; M. Palenzona, R. Felices y J. García; M. Rivas, J. Iturrería, M. Morrell, J. Bacchi y J. Bulla.

Bánfield: J. Pazos; A. Brameri y A. Pedroni; A. Frumento, P. Cernich y Marcotti; A. López, B. Amejeiras, J. Adamoli, S. Berro y B. Adamoli.

El resultado final es el siguiente:

G. y E. de La Plata	2
Bánfield	1

ESTUDIANTES v. SP. ALMAGRO

Numerosa concurrencia presenció ayer tarde este encuentro jugado en la cancha que posee el primero en Palermo.

El lance resultó muy equilibrado por ambas partes, pues un avance de uno era contestado por otro del contrario, teniendo las defensas que emplearse a fondo para rechazarlos.

Durante la primera parte de juego ninguno de los dos bandos en lucha consiguió abrir el score a su favor.

En el segundo período ambos cuadros se anotaron a su favor un goal, marcado el de Estudiantes por Bortagaray y el de los visitantes por Giachi.

Los cuadros estaban así formados:

Estudiantes: H. Muschietti; F. Vago y J. Van Kamenade; A. Granara Costa, A. Bortagaray y L. Lagarde; M. Beautemps, B. Anzelotti, J.-B. Pini, F. Mirassou y A. Penzi.

Sportivo de Almagro: E. Regoli; A. Kerol y H. Recanatini; J. Giachi, P. Perazzo y S. Adet; A. Moretti, A. Rodríguez, E. Pallino y E. y G. Adet.

El resultado final fué:

Estudiantes	1
Sportivo Almagro	1

LIGA ROSARINA DE FOOTBALL

Los partidos de ayer

ROSARIO, julio 4 (de nuestro corresponsal). — Correspondiente al campeonato de esta liga se jugaron los siguientes partidos:

Central Córdoba fué vencido por Rosario y Puerto Belgrano por cuatro tantos contra tres.

Nacional venció a Tiro Federal por un tanto contra cero.

Atlanta Sportman venció a F. C. Santa Fe por dos tantos contra cero.

MOTOCICLISMO

CLUB MOTOCICLISTA NACIONAL

Campeonato del Kilómetro



A. Gerli con A. Pescarmona ganador de la categoría motosidecars de dos válvulas

Como lo anunciáramos anteriormente, se corrió el Campeonato del Kilómetro, carrera clásica de velocidad que hace disputar anualmente el Club Motociclista Nacional, a la que se hallaban inscriptos la mayoría de nuestros aficionados a esta clase de carreras y ante un público numerosísimo se dió la señal de partida al primer corredor a las 11 y 45, resultando campeones de sus respectivas categorías los siguientes señores:



Pablo Comino, vencedor de la categoría fuerza libre

Categoría A, motocicletas hasta 500 cm.3 (3 1/2 H. P.): 1.o Alberto Pesturón; categoría B, motocicletas de paseo 7 H. P., con sidecars de paseo: 1.o Rafael Uribarri, 2.o Estanislado Castelnuovo; categoría C, motosidecars con máquina de dos válvulas por cilindro: 1.o Antonio Gerli con A. Pescarmona a razón de 116,629 kilómetros por hora, 2.o Guido Taddia, con T. Taddia a razón de 107,604 kilómetros, 3.o Pedro Aragnon con P. Natero; categoría B. motocicletas de paseo 7 H. P.: 1.o Celestino Pellerano, a 117,647 kilómetros. 2.o José Iruzú a razón de 109,756, 3.o Osvaldo Fresedo, 4.o Luis Lanfranconi; categoría F, fuerza libre dos válvulas por cilindros: 1.o Antonio Gerli en 134,328 kilómetros, 2.o Jorge Cáceres, en 131,386 kilómetros, 3.o Juan Balbi en 129,495 kilómetros, 4.o Raúl Riganti; categoría fuerza libre: 1.o Pablo Comino a razón de 150,000 kilómetros, 2.o Jorge Cáceres a razón de 137,404.



Antonio Gerli, vencedor de la categoría fuerza libre dos válvulas por cilindro

AUTOMOVILISMO

AUTOMOVIL CLUB ARGENTINO

Ayer se realizó la excursión que los miembros de la comisión de carreras del Automóvil Club Argentino y varios aficionados realizaron al pueblo de Florencio Varela, en cuyo punto se efectuará el 24 del corriente el 6o. campeonato del kilómetro.

Se ha podido constatar que, con los arreglos que se efectuarán la pista quedará en perfectas condiciones, siendo el terreno completamente plano y sin inclinación alguna.

Por otra parte, en los costados laterales de la pista, en toda su extensión, podrá ubicarse el público sin inconvenientes de ninguna clase para los corredores.

Las autoridades de Florencio Varela han ofrecido su valioso concurso para el mejor éxito de la prueba.

RUGBY

SAN ISIDRO v. BELGRANO

Correspondiente al campeonato de rugby se jugó ayer tarde este encuentro que resultó muy interesante. El partido terminó con el triunfo de San Isidro por 15 tantos contra 3.

Los cuadros formaron así.

San Isidro: A. Anderson; R. Madero, C. Bincaz, J. Malbrán y E. W. Mills; J. M. de la Barrera y A. Mattos; R. Acevedo, A. Bilbao la Vieja, R. S. Semprún, D. J. Millar, T. Jones, M. Agostini, A. Tessi y A. Caprile.

Belgrano: S. D. Shepard; G. A. Puleston, C. Morea, C. E. Cat y J. R. Crawford; R. Sinclair y O. S. Bush; F. C. Foulsham, J. Caminos, B. S. Hume, J. E. Hughes, E. Hughes, G. J. Apperson, H. J. Smith y F. Heriot Maitland.

TIRO

TIRO SUIZO BUENOS AIRES

Como se había anunciado se llevó a cabo el concurso para señoras y señoritas a carabina, a 50 metros, igualmente continuó disputándose el concurso dominical a pistola a voz de mando.

Los resultados finales son los siguientes:

Concurso a carabina. Señoras: 1.a Sra. M. W. de Studer, con 149 puntos, 2.a Sra. Emma Jaggi, con 135 puntos.

Los cómputos alcanzados por la señora M. W. de Studer pueden conceptuarse de excepcionales, pues sus tres series computadas suman 149 puntos sobre un máximum de 150 puntos.

Categoría B. — 1.o W. Studer, con 62 puntos; 2.a Sra. de Studer, con 61; 3.o J. Horler con 59, 4.o O. Wydler, con 58.

TIRO FEDERAL ARGENTINO

Con numerosa concurrencia de tiradores se realizó ayer en el stand de esta institución un concurso de tiro al blanco, con el resultado siguiente:

Sección fusil, series limitadas. — Categoría A, especial distancia 300 metros, blanco circular, posición a tres reglamentarias — 1o. A. Arana, con 137 puntos, apoyado; 2o. A. C. Fontan, 137, apoyado; 3o. J. del Mazo, 137.

Categoría A, distancia 350 metros — 1o. C. Divar, con 119 puntos, apoyado; 2o. A. B. Trucco, 119; 3o. J. A. Basilico, 113; 4o. L. Pedroli, 109; 5o. H. Boggiano, 107.

Categoría C, distancia 250 metros — 1o A. M. Gaona Balcazar, con 133 puntos; 2o. M. Tejerina, 135; 3o. A. San Miguel, 133; 4o. R. Cambiasso, 127; 5o. A. Chiozza, 125.

Categoría D, estímulo, distancia 150 metros — 1o. G. Mallorca, con 110 puntos, apoyado; 2o. N. Salvat, 110, apoyado; 3o. T. de Benedetto, 110; 4o. A. Brodi, 109, 5o. V. Dorachi, 108.

Categoría 50 zonas, libre para todo tirador, blanco circular de 1 metro, distancia 300 metros — 1o. L. Jourdán, con 543 puntos; 2o. A. C. Trucco, 538; 3o. R. Cambiasso, 517.

Categoría escolar, blanco circular de diez zonas y un metro de diámetro, distancia 250 metros — 1o. R. Mackinlay, con 115 puntos, 2o. R. Vera, 112; 3o. T. Borenna, 10..

Sección revólver, categoría A, especial, distancia 50 metros — 1o. A. A. Storni, con 157 puntos, 2o. J. Costa, 156.

Categoría arma libre (pistola) — 1o. F. A. Zamboni; con 159 puntos, 2o. J. Costa, 156.

Categoría A — 1o. A. Herrán, con 166 puntos, 2o. A. Cummins, 163; 3o. J. González Lelong, 154.

Categoría B — 1o. B. de Gregorini, con 157 puntos.

Categoría C (principiantes) — 1o. C. Artigue, con 105 puntos, apoyado; 2o. S. Amoroso, 105; 3o. L. Basilico, 103.

Tirador selecto — Categorías A, especial, y A (copa de honor), distancia 300 metros — 1o. A. C. Fontan, con 241 puntos, 2o. A. Faleni, 238.

Tiro de destreza (30 tiros de rodilla en un tiempo no mayor de 5 minutos, sobre blanco circular de busto a zonas, distancia 300 metros) 1o. A. Rico, con 30 impactos y 167 puntos; 2o. A. Faleni, con 30 impactos y 146 puntos; 3o. A. Arana, con 30 impactos y 141 puntos.

Tirador selecto, a revolver — 1o. J. Costa, con 138 puntos; 2o. P. Aguerre, 137; 3o. F. A. Zamboni, 135, 4o. A. A. Storni, 111.

Tirador selecto a pistola — 1o. A. Herrán, con 253 puntos; 2o. J. Costa, 249, 3o. F. A. Zamboni, 232; 4o. P. Aguerre, 229, 5o. A. A. Storni, 225.

Moscas — Fusil, a 300 metros, categoría A. especial, A. Arana; a 300 metros, categoría A. A. Piovanotti; a 350 metros, categoría B. H. Boggiano; a 250 metros, categoría C. A. San Miguel, revólver, a 50 metros, P. Aguerre.

Merecen citarse las series siguientes, en la categoría Destreza, el señor A. Rico marcó una prueba de 30 impactos = 167 puntos y el señor A. Herrán, en la categoría de revólver, marcó una serie [illegible] 60 puntos.

Tiro de carabina — 1o. S. Folgosa, con [illegible] 2o. P. Aguerre, 283, 3o. [illegible]

Mosca de carabina S. Folgosa.

SOCIEDAD DE TIRO SUIZO DE BUENOS AIRES

En el stand de esta sociedad se realizó ayer un concurso de tiro al blanco con el siguiente resultado:

Concurso a carabina, para señoras: 1a. M. W. de Studer con 149 puntos; 2o. señorita Ema Jaggi, 135.

Blanco pistola a voz de mando. Catefloría B. — 1a. W. Studer, con 62 puntos; 2a. señora de Studer, 61; 3a. J. Hisler, 69; 4a. O. Wydler 58.

VARIAS

CLUB ATLETICO EL GIMNASIO

En la última asamblea realizada por los socios de este club se eligió la nueva comisión directiva, la que ha quedado así formada:

Presidente, J. Ganguzza; vicepresidente, J. Britos; secretario, C. Elsa; prosecretario, P. Elsa; tesrero, M. Marucco; protesorero, S. Manzini, y vocales: A. yM. Britos, S. Pensini, V. Ganguzza y E. Ortelli.

CLUB NAUTICO BELGRANO

La nueva comisión directiva de este club para el período 1921-1922 ha quedado así constituída:

Presidente, José Ganguzza; vicepresidente, José Britos; secretario, Carlos Elsa; prosecretario, Pedro Elsa; tesorero, Pedro Marucco; protesorero, Salvador Manzini; vocales: Alfredo y Manuel Britos, Salvador Pennisi, V. Ganguzza y Enrique Ortelli; suplentes: Jacobo Vordicheszky, D. di Pascua y O. Gallardo; revisores de cuentas: Osvaldo Estolfini y Juan D. Martino.

Fechas históricas americanas

1541.—Los naturales se habían sublevado en Nueva Galicia y los españoles habían sido derrotados en Mixton. El capitán general de Guatemala don Pedro de Alvarado corre en socorro de las armas reales; pero confiado en su valor, no toma las precauciones debidas ni lleva suficiente tropa. Los indios se habían fortificado en unos barrancos y resistieron el ataque destruyendo a los españoles con grandes peñascos que arrojaban, concluyendo por dejar sus atrincheramientos y perseguir al enemigo. Alvarado, haciendo prodigios de valor, guardaba la retaguardia, hasta que consiguen trepar una cuesta, y allí resbalando y rodando un caballo que estaba con jinete en la parte más alta, lo arrastra en su descenso dejándolo sin sentido y estropeándolo malamente. Consiguiendo volver en sí, pero ya incapaz de seguir la lucha, viste un soldado con sus armas para que los indios no se apercibieran de lo sucedido, hasta que pueden salvarse. Esto sucedió el 24 de junio, dejando de existir el 4 de julio en una marcha hacia Guadalajara.

1776.—El congreso americano, reunido en Filadelfia, proclama la independencia de los Estados Unidos de Norte América.

1807.—Después de la intimación hecha el día anterior a la plaza de Buenos Aires por el general Whitelocke, este había hecho avanzar sus fuerzas hasta ocupar muchas calles de la ciudad; mas, antes de arrojarse al ataque intima por segunda vez la rendición, pero Liniers que ya se había incorporado a sus tropas, y acabado de organizar la defensa, le rechaza, enérgicamente, estando dispuesto al combate.

1810.—Con objeto de obtener un gobierno republicano y entrar en la unión amercana del Norte, en la Florida Occidental tiene lugar una asamblea.

1810.—En Santiago, capital de Chile, se instala la primera junta de gobierno que tienen los patriotas en esa parte del continente.

1817.—Empiezan las obras para construirse el gran canal de trescientas millas entre el lago Erie y Nueva York, cuyos trabajos duraron ocho años.

1818.—A las cuatro de la mañana, el famoso guerrillero Bentos Manuel, con cien riograndeses penetra en el campo del caudillo oriental Artigas, que se hallaba con una columna de ochocientos infantes y dos piezas de artillería en el Queguay Chico, sobre el río Uruguay, y sorprendiéndole lo pone en precipitada fuga, apoderándose de la artillería y de muchos prisioneros.

1820.—La renuncia de Soler, del gobierno de la provincia de Buenos Aires (30 de junio), hizo que el Cabildo asumiese el mando provisionalmente. Bajo tales circunstancias una junta de electores de la ciudad nombra al coronel don Manuel Dorrego gobernador interino de la ciudad.

1823.—En Buenos Aires se celebra un convenio preliminar de paz y amnistía entre el gobierno de las Provincias Unidas del Río de la Plata y la corte de España.

1825—Chile acepta la idea del presidente de Colombia para formar un congreso americano en Panamá que uniforme la política de los nuevos Estados independientes.

1826.—Mueren en este día, precisamente al cumplirse medio siglo de la proclamación de la independencia americana, los dos grandes y eminentes patriotas, Tomás Jefferson y Juan Adams.

1845.—La convención reunida en Tejas aprueba los acuerdos para la anexión de este Estado a la República norteamericana.

1848.—El gobierno americano proclama la conclusión de la guerra con Méjico.

1863. — El general separatista Pemberton, que defendía la plaza y ciudad de Vicksburg, se rinde bajo capitulación al general Grant.

1863.—Entre los federales mandados por el general Meade y los confederados a las órdenes del general Lee, se da una gran batalla en Gettysburg. La batalla duró cuatro días, desde el 1o. al 4, y hubieron fuera de combate, entre muertos, heridos y prisioneros de ambas fuerzas, unos cuarenta y cinco mil hombres. El general Lee abandona el campo de batalla sin ser perseguido.

1876.—El 10 de mayo había sido inaugurada solemnemente la Gran Exposición Internacional en Filadelfia, y en la fecha tiene lugar su apertura conmemorando el centenario de la independencia norteamericana.

1881.—El coronel don Augusto Lasserre, jefe de la cañonera, "Paraná", zarpa del puerto de Buenos Aires con dirección a los mares del Sur, con objeto de ocuparse del levantamiento de planos y estudios hidrográficos del Golfo Nuevo y puerto San Antonio en el Golfo de San Matías, costa patagónica; proyectar muelles y explorar asimismo por tierra el último punto. El coronel Lasserre desempeñó satisfactoriamente su comisión, regresando a principios de septiembre con un caudal de conocimientos útiles de aquellos parajes tan desconocidos como importantes.

Colectividades extranjeras

ORFEO CATALA DE BUENOS AIRES

En el teatro Mitre de Avellaneda, tuvo lugar el concierto matinal anunciado por este Orfeó.

El público no muy numeroso a causa del frío intenso de hoy.

El programa compuesto de obras altamente interesantes fué dicho con la corrección a que está acostumbrada esta entidad musical.

Tuvieron que visarse algunas de las composiciones a instancias del público.

Tanto la orquesta como los coros dirigidos por su director señor Genesca, recibieron entusiastas aplausos y felicitaciones.

Para últimos de este mes, se está preparando la celebración de un concierto de noche, en que se estrenarán varias obras nuevas, de coro y orquesta.

Banco Hipotecario Nacional

BALANCE AL 31 DE MAYO DE 1921

ACTIVO		Curso legal	Oro sellado
Préstamos: En cédulas	719.871.925		155.500
Convertidos ley 2842..	2.569.076		
En efectivo	298.481	722.739.482	
Servicios a cobrar	25.663.434,—		
Depósitos a cuenta de servicios..	728.934,—	24.855.210,101	348.972,500
Cédulas rescatadas		81.861.960	
» en depósito		110.437.850	35.000
» » » caja de ahorros		3.165.675	
Banco Español del Río de la Plata (Pago de cupones en el exterior)		2.005.888,880	
Títulos de crédito arg. interno a oro, ley 10223			6.881.600
Títulos de crédito arg. interno ley 8121		1.700.000	
Títulos de renta de la Provincia de Córdoba		863.800	
Gastos generales, sueldos, alquileres, etc.		1.558.385,020	
Mobiliario y útiles		468.429,344	
Propiedades rematadas		1.060.216,497	
Cambios curso legal		14.159.901,073	
Conversión ley 2842			2.569.076
Créditos personales		1.426.307,165	
Obligaciones a cobrar		166.574,650	
Inmuebles		9.758.760,947	
Operaciones pendientes		935.235,266	
Caja: En efectivo y Bancos		40.700.636,407	10.181,800
		1.018.010.842,349	9.900.279,800

PASIVO		Curso legal	Oro sellado
Cédulas en vigor:			
En circulación	637.509.975		
Rescatadas por el Banco..	81.861.960	719.871.925	2.721.576
Intereses		21.812.337,500	60.819,081
Fondos públicos nacionales, ley 2842			211.600
Amortizaciones		71.822.149,551	120.769,777
Comisiones		3.169.085,610	777,500
Cupones a pagar		1.626.693	31.611,250
Cédulas sorteadas a pagar		848.825	
Operaciones pendientes			426.061,500
Depositantes de cédulas		110.437.850	35.000
» » caja de ahorros		3.165.675	
Servicios anticipados		145.216	
Cambios oro sellado			6.221.116,472
Conversión ley 2842		2.569.076	
Intereses de Ley y Bancarios		333.534,951	96,440
Ganancias y Pérdidas		1.054.185,619	59.331,830
Reserva artº 4º		27.195.489,170	
Fondo de reserva		58.661.814,409	
		1.018.010.842,349	9.900.279,800

SERIES	RENTA	AMORTIZACIÓN	EMITIDO	ANULADO	RESCATADO	CIRCULACIÓN
A	7 o/o	1 o/o	20.000.000	20.000.000	—	—
B	»	»	15.000.000	15.000.000	—	—
C	»	»	15.000.000	15.000.000	—	—
D	»	»	20.000.000	20.000.000	—	—
E	»	»	20.000.000	20.000.000	—	—
F	»	»	15.000.000	14.003.300	996.700	—
G	»	»	10.000.000	9.191.800	808.200	—
H	»	»	61.621.800	52.398.400	9.221.900	—
I	6 o/o	4 o/o	2.589.900	2.589.900	—	—
J	»	1 o/o	9.264.100	7.206.000	2.058.100	—
K	5 o/o	»	70.165.000	48.545.550	4.490.050	17.129.400
L	6 o/o	»	89.966.000	50.514.850	5.517.750	33.933.400
C. H. A. 6 %	»	»	446.441.900	132.791.275	34.895.925	278.753.700
2ª Ley 9845 1ª serie	»	»	49.926.800	9.619.850	1.477.850	38.828.600
2ª »	»	»	48.850.000	8.269.100	2.790.600	37.790.300
3ª »	»	»	50.000.000	8.677.775	5.883.300	35.438.925
4ª »	»	»	50.000.000	4.273.425	11.096.875	34.629.700
5ª »	»	»	50.000.000	3.046.650	631.975	46.321.875
6ª »	»	»	49.061.050	3.032.650	391.250	47.517.150
Ley 10.676 7ª »	»	»	49.297.150	811.600	424.000	48.061.550
8ª »	»	»	16.680.300	—	174.475	16.505.825
			1.159.713.000	440.841.075	81.861.960	637.509.975
A oro	5 o/o	1 o/o	20.000.000	17.275.424	—	2.724.576

Buenos Aires, 31 de Mayo de 1921.

Vº Bº ANTONIO DIAZ, Gerente — DOMINGO VERNENGO, Sub-Gerente Contador

Publíquese: CROVETTO, Presidente — JOSE J. VERNENGO, Pro-Secretario

Mundo comercial

EXTERIOR

BOLSA DE LONDRES

LONDRES, julio 4. — Los títulos y acciones argentinos se cotizan en el Stock Exchange a los siguientes precios:

Emp. de Obras Públicas 1886-7, 5 o|o	93
Emp. argentino interno, 1909, 5 o|o	80 1|2
Emp. Nacional, 1897, 4 por ciento (ley 3378)	56
Emp. Pv. Buenos Aires, 3 1|2 o|o (ley 1906)	41 1|8
Emp. obras de salubridad, 1893, 5 o|o	89
Emp. conversión de títulos municipales, 1893	56
Emp. argentino de conversión, 1888-89, en £, 4 1|2 o|o	79
Londres y Brasil	19 1|4
Anglo Sudamericano	8 1|16
Gran Sur de Bs. Aires, acciones ordinarias	52
Central Argentino, acciones com. ords.	47
Central Argentino, acciones diferidas	34
Buenos Aires del Oeste, acciones ordinarias	51 3|4
Buenos Aires al Pacífico, acciones ordinarias	35
de Buenos Aires, para julio 31: 16.000 a 69.80.	
Nordeste Argentino, acciones ordinarias	13 3|4
Entre Ríos, acciones ordinarias	14 1|4
Entre Ríos, acciones preferidas, 5 o|o	52
Central Córdoba, 5 o|o 1a. debentures	28 1|4
Harrods (Bs. As.) Ltda. acciones ordinarias	13 8
Harrods (Bs. As.) Ltda. acciones diferidas	2 1|2
Tranvía Anglo-Argentino, acciones pref. 2a. serie, 5 1|2 o|o, acums.	3 1|8
Sansinena de Carnes Congeladas, acciones ordinarias (ex dividendo)	100
Tierras La Forestal, acciones ordinarias	24
Argentina de Tierras del Sur	20
Argentina de Navegación (N. Mihanovich) acciones ordinarias	7|6
British & Argentine Meat Co. acciones ordinarias	20
Unión Telefónica, acciones ordinarias	5 15|16
Argentina de Tierras del Norte	5
Argentina de Tierras de Río Negro	15

MERCADOS DE CEREALES DEL EXTERIOR

Trigo, maíz y lino

LONDRES, julio 4 — El aceite 32 1|4; para entregas en junio, agosto, a 32; para setiembre-diciembre, a 32 3|4.
de lino se cotizó hoy con mercado firme.
El aceite disponible se cotizó a
Con respecto al mercado de semilla de lino de la India y del Río de la Plata, estuvo firme.
La semilla de lino de Bombay, para entregar en Junio-Julio, se cotizó a 20 1|4; la de Calcuta, para Junio-Julio, a 19; la del Río de la Plata, para Junio-Julio, a 17 3|8.
Mercado Central de Frutos, para junio 6, 50 a 86.
El mercado de trigo se presentó firme. Unos pesos de trigo de 62 1|2 libras procedentes del Rosario de Santa Fe, se cotizó a 82.
Para las operaciones en maíz, el mercado aparece en tono firme. Para entregas en Mayo-Junio, se cotizó a 43; para Junio-Julio, a 41; para Julio-Agosto, y 40 y 41.
La avena se realizó con mercado firme. Un cargamento de avena del Río de la Plata, para entregar en Mayo-Junio, se entregó a 28.
El mercado de cebada se mantiene firme.

CHICAGO, julio 4. — El mercado de cereales se presenta activo.
Las cotizaciones de medio día fueron:
Maíz para entregas en Julio, a 0.65 7|8 dólares por bushel; para setiembre, en 67 3|8; avena para julio, a 0.41 1|8; para julio, a 0.42 5|8.
Las cotizaciones de la clausura fueron estas: maíz para entregas en Julio, a 0.65 5|8; avena, para Julio, a 0.41 1|8.
El mercado de trigo estuvo firme.
Las cotizaciones registradas al de lino, para entregas a efectuar en Julio, se cotizó a medio día, a 1.96 medio día fueron: para Julio, a 1.38 7|4; precio máximo, a 1.41 3|4; mínimo, a 1.37 1|2.
La cotización registrada en la clausura fué de 1.37 1|8.

DULUTH, julio 4 — La semilla por bushel; para setiembre a 1.97.
Las cotizaciones registradas en el cierre fueron: para entregas en julio, a 1.96; para setiembre, a 1.96.

INTERIOR

BOLSA DE COMERCIO

Rueda de títulos

Cédula hipotecaria argentina, de 6 o|o, antigua emisión, al contado: 368.500 a 92.20.
Id para julio 5: 90.000 a 92.50, 17.850 a 92.30, 2.000 a 92.20.
Id de 6 o|o, 1a. serie, para julio 5: 22.000 a 94.
Id de 6 o|o, 2a. serie, al contado: 1.100 a 92.20.
Id de 6 o|o, 3a. serie, al contado: 9.300 a 93.
Id para julio 5: 15.800 a 92, 42.000 a 92.10.
Id de 6 o|o, 4a. serie, para julio 5: 5.000 a 92.30, 5.000 a 92.40.
Id de 6 o|o, 5a. serie, al contado: 2.000 a 90.80.
Id de 6 o|o, 6a. serie, al contado: 4.000 a 90.90.
Id para julio 5: 11.000 a 90.70.
Id de 6 o|o, 7a. serie, al contado: 3.000 a 91.30.
Id para julio 5: 37.500 a 91.30, 40.000 a 91.40.
Id de 6 o|o, 8a. serie, al contado: 34.000 a 91.20, 12.000 a 91.10, 5.000 a 91.20, 7.500 a 91.10.
Id para julio 5: 123.000 a 91.20.
Id de 6 o|o, serie L, para julio 5: 38.000 a 94.30.
Id para fin de mes, 20.000 a 94.40.
Crédito argentino de 1907, para julio 5: 33.700 a 77.80.
Id de 1905, al contado: 25.000 a 78.10.
Bonos Hipotecarios del Banco de la Provincia, para julio 5: 50.000 a 85.50.
Bonos municipales de pavimentación (semestrales), ley 7091, al contado: 16.000 a 84.50.
Id ley 9142, para julio 5: 20.000 a 74.50, 39.500 a 74.80, 1.000 a 74.50.
Id. trimestral, al contado, 1.200 a 74.50.
Deuda Municipal de 7 o|o, al contado, 64.500 a 94; para julio 5, 2000 a 94.
Province de 3 1|2 o|o, para julio 5 43.300 a 43.80.
Deuda Consolidada de la provincia de Buenos Aires, de 6 o|o, 3.a serie, para julio 5, 5.000 a 75.20.
Empréstito de la Provincia de Tucumán, de 2 1|2 o|o, al contado, 7.000 a 22.50.
Puerto San Nicolás, al contado, 400 a 33.60; 100 a 33.50; 200 a 33.60; para julio 5, 100 a 33.60; 100 a 33.50; para fin de mes, 200 a 33.80; 200 a 33.70; 300 a 33.80.
Astra, para fin de mes, 100 a 58.50; 100 a 59; para agosto 31, 150 a 39.50.
Cía. Sansinena, al contado, 10 a 124.50; para julio 5, 15 a 125.50; para fin de mes, 100 a 125; 170 a 125.50; 30 a 126; 30 a 126.50; 10 a 127.
Banco Francés, para julio 5, 80 a 40.50.
Mercado Central de Frutos, para julio 5, 13 a 94.
Banco de la República (Paraguay) al contado, 100 a 50.
Banco Español, al contado, 10 a 101; para julio 5, 100 a 101.
Banco Hogar Argentino, al contado, 40 a 32.

MERCADO CENETRAL DE FRUTOS

VENTAS DE HOY

Lana cruza gruesa. — 6 mil kilos, pesos 4.20; 5 mil a 4; 3 mil a 3.50; 2 mil a 3.
Cruza mediana. — 1000 kilos a pesos 7.50; 3 mil a 7; 2 mil a 6.50.
Cruza fina. — 3 mil kilos a pesos 8.20; 12 mil a 7.20; 17 mil a 7.
Cruza fina y mediana. — 2 mil kilos a pesos 7; 4 mil a 5.70.
Lana fina. — 1000 kilos a pesos 8.20; 2 mil a 7.50; 3 mil a 7; 2 mil a 6.50.
Borregas. — 1000 kilos a pesos 4.50; 2 mil a 4.
Segunda esquila. — 4 mil kilos a pesos 4; 3 mil a 3.50; 2 mil a 3.20; 3 mil a 3.
Barrigas. — 1000 kilos a pesos 1.20; 3 mil a 1; 1000 a 0.80.
Fina Chubut. — 25 mil kilos a pesos 7.50.
Pieles lanares lanudo consumo. — 2000 kilos a pesos 0.45; 1000 a 0.43; 3 mil a 0.42; 2500 a 0.40.
Desecho. — 2 mil kilos a pesos 0.25; 1000 a 0.23; 4 mil a 0.22.
Estación consumo. — 1000 kilos a pesos 0.37; 1500 a 0.36; 2 mil a 0.35; 2 mil a 0.34; 1000 a 0.32; 1500 a 0.30.
Desecho. — 750 kilos a pesos 0.17; 1500 a .16; 2 mil a .15; 3 mil a 0.14; 2500 a 0.12; 2500 a 0.10.
Pelado consumo. — 1000 kilos a pesos 0.25.
Desecho. — 500 kilos a pesos 0.25.
Del Neuquen. — 1000 kilos a pesos 0.40.
Cueros vacunos — 100 cueros a pesos 10.80; 200 id a 10.50; 150 id a 10; 1.400 a 9.70; 150 a 9.50.
Salados — 120 cueros a pesos 0.55; 400 a pesos 0.50.
Becerros — 150 cueros a pesos 8; 300 id a 7.50; 700 id a 7.20; 50 a 7.
Nonatos — 150 cueros a pesos 5; 200 a 4.50; 400 a 4.20; 150 a 4.
Potros — 50 cueros a pesos 5; 150 a 4.50; 70 id a 4.30; 20 a 4.
Cerdas — 100 kilos a pesos 16.50; 200 a 14; 200 a 13.50; 400 a 13; 500 a pesos 12.50; 200 a 12; 300 a 11; 200 a 10; 100 a 9.
Nutria de las islas — 50 kilos a pesos 32; 20 id a 30.
En bolsa — 30 kilos a pesos 26; 45 a pesos 25; 20 id a 23; 12 id a 22.
Abierta — 10 kilos a pesos 22; 12 a 18; 10 id a 15.
Zorros — 20 cueros a 3.
Sebo derretido — 20 cascos a pesos 3.60; 10 id a 3.50; 70 latas a 3.40; 15 id a 3.
Sebo pisado — 3 bolsas a pesos 2.
Lana — Entrada: 260.147 kilos. Salida: 163.109 kilos. Entrada total: kilos 467.645. Existencia: 13.024.914 kilos.

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

(Liniers)

Se inicia la semana de operaciones en este mercado con plaza en iguales condiciones que la anterior, habiendo obtenido los cerdos especiales y bien preparados, una mejora en sus cotizaciones, para las demás categorías la plaza continúa floja.
La entrada del día fué de 1727 cerdos. Las compras efectuadas por los frigoríficos es la siguiente: La lanca 40, Swift 367; Armour 158 y The Anglo South American 161.
Para cerdos flacos generales y de invernada los precios variaron entre $ 0.20 a 0.38, gordos 0.40 a 0.43, especiales 0.45 a 0.53.

VENTAS DE CERDOS

STABILE VICENTE—
20 cerdos especiales, 9 de Julio, 0.42 $ el kilo.
OSCAMOU Y Cía.—
50 cerdos especiales, Necochea, 0.43 $ el kilo.
ARZENO HNOS. F. B.—
20 cerdos especiales, Chivilcoy, 0.44 $ el kilo.
PALACIO HNOS.—
26 cerdos regulares, Bolívar, 0.30 $ el kilo; 47 id flacos, 0.20; 103 id id, 5 $ c|u; 31 regulares, 0.30; 47 id, 5 $ c|u.
SALABERRY Y BERCETCHE—
40 cerdos especiales, Navarro, 0.40 $ el kilo; 18 id id, 5 $ c|u; 64 id buenos, 0.30.
D'HERS Y Cía.—
57 cerdos especiales, Arrecifes, 0.42 $ el kilo; 29 id buenos, 0.35.
SARASOLA Y MARTIARENA—
64 cerdos, m. especiales, C. Suárez, 0.50 pesos el kilo.
LALOR JUAN—
50 cerdos especiales, 9 de Julio, 0.47 1|2 pesos el kilo.
VOLPE Y MAZZINO HNOS.—
20 cerdos esp., Pellegrini, 0.45 $ kilo.
LACURAIN Y ETCHEGARAY—
32 cerdos, esp., Saavedra, 0.43 $ el kilo.
DIAZ Y Cía. JACINTO—
30 cerdos m. especiales, Aimerti, 0.51 $ el kilo; 32 id especiales, 0.40.
RIPOLL JUAN S.—
107 cerdos excepcionales, Córdoba, 0.52; 56 id especiales, Girondo, 0.43; 55 id m. especiales, C. del Hule, 0.51; 80 id especiales, 0.47; 80 id gordo, S. Fe, 0.39.
AMORETTI CAYETANO—
62 cerdos especiales, Santa Fe, 0.47 $ el kilo.
ALCHORRON HNOS.—
136 cerdos esp., Córdoba, 0.44 $ kilo.
CRESPO Y RODRIGUEZ—
20 cerdos especiales, Colón, 0.48 $; 71 id m. gordos, 0.38; 17 id especiales, 0.45; 32 id m. especiales, Bolívar, 0.40; 42 id especiales, 9 de Julio, 0.47.
FIORITO HNOS. Y SAMBRIZZI—
60 cerdos m. gordos, Bolívar, 0.43 $ el kilo; 38 id id, 0.43.

BOLSA DE CEREALES

Trigo varias clases — 810 bolsas en Sola a pesos 18 T. P. Ojea; 40 id Buenos Aires, a pesos 17.60 S. y Bercetche; 710 id Sola a 17.50 Oscamou G.; 1.231 depósito a 17.40 Devoto Lda.; 114 id Once a pesos 17.20 J. B. Chanal y Cía.; 5.446 id dársena 17.10 A. Rossi; 552 id Once a 17.10 A. Bellini y Cía.; 197 id Palermo a 16.80 C. y Rodríguez; 64 id Once a pesos 16.75 S. Coppola; 100 id Sola a pesos 16.60 E. Puccio; 117 id Retiro a pesos 15.70 Devoto Lda.; 110 id Retiro a pesos 15.60 R. D. Barth y Cía.; 666 id Once a 16.50 Santamarina hijo; 168 id Once a pesos 14.20 A. Velaz y Cía.
Trigo barletta — 1.144 id Once a pesos 17.80 J. A. Liporaci.
Trigo Tangarog — 200 id Sola a pesos 17.80 Oscamou y Cía.; 120 id a 17.50.
Maíz morocho — 409 id Once a pesos 8.45 M. A. García; 180 id Sola a 7.80 Crotto Hnos.
Maíz amarillo — 806 bolsas Palermo a pesos 7.90 Polledo y Cía.; 390 id Once a pesos 7.80 T. P. Ojea; 300 id Buenos Aires a pesos 7.70; 380 id a 7.70; 640 id Once a pesos 7.70; 640 id Once a pesos 7.70 S. y Bercetche; 679 id 7.75 E. Puccio; 674 a 7.60; 253 Buenos Aires a pesos 7.60 G. Lorenzo y Cía.; 585 id Sola a pesos 7.50 Devoto Lda.; 460 id a 7.40 Méndez Hnos.; 175 id Sola a pesos 7.40 P. y A. Lanusse.
Maíz amarillo y colorado — 267 id Sola a pesos 7.40 G. y Rodríguez; 164 a 7.40 id id.
Avena — 119 bolsas en Sola a pesos 9 Devoto Lda.; 207 id Once a 8.50 Mantel y Cía.; 137 depósito a 8.40 R. D. Barther y Cía.; 200 id Retiro a 8.40 J. Ferrero; 354 id Once a 8.40 P. y A. Lanusse; 80 id Palermo a 8.40 J. L. Peña y Cía.; 164 id a 8.40 C. y Rodrígues; 165 id Sola a 8.20 J. de los Santos; 420 id Sola a 7.70 Arzeno Hnos.; 197 id depósito 7.60 B. y Crespo; 800 id Once a 7.80 T. y Morell.
Lino — 318 bolsas en Once a pesos 16.60 Mantel y Cía.; 114 a 16.50 M. A. García.
Cebada — 475 bolsas en Haedo a 9.70 Devoto Lda.
Triguillo — 19 bolsas en Buenos Aires a pesos 10.50 Ruiz y Cía.
Cebadilla — 522 id Once a pesos 7.55 A. Bellini y Cía.; 307 id a 7 A. Velaz y Cía.
Porotos tapes — 16 bolsas Palermo a pesos 1. J. L. Peña y Cía.
Nabo — 295 bolsas depósito a 19.50 Avalos, Salazar y Cía.; 100 id Once a pesos 17.40 G. Lorenzo y Cía.; 60 id a 16 P. y A. Lanusse.
Girasol — 164 bolsas en Sola a pesos 7.50 S. Coppola.
Centeno — 25 en Sola a 16 G. Coppola.

MERCADO DE PATATAS

Est. Casa Amarilla

Entraron hoy en Casa Amarilla 6.659 bolsas y en Colegiales 368. Total: 10.0[illegible]9 bolsas.

PRECIOS DE VENTA:
Cotizóse hoy entre pesos 0.50 y 1.50 los 10 kilos.

MERCADO DE PASTO

Estación Caballito

Entradas: Estación Caballito, 1.806 fardos grandes y 1.433 id chicos; Colegiales, 180 id chicos; Federico Lacroze, 346 id grandes y 150 chicos; Buenos Aires, 51 id grandes; Palermo, 236 id grandes y 564 id chicos. Totales: 2.439 fardos grandes y 2.317 id chicos.

PRECIOS DE VENTA:
Alfalfa, fardos grandes de pesos 24 a 65; id id chicos de 31 a 57; id mezcla, grandes de 20 a 63 los mil kilos.
Patrón G. y Peró: Invernese, Pontaut, 90.
Bellocq e Hita: Bellocq, Orense 360.
Méndez Hnos.: Aldazosa, Orense 210; id. Costa, Irene 150.
Santamarina hijo: Estebanay, Aparicio 95.
Azzagasti Juan: Bassil, C. Muerto 360.
Oscamou y Cía.: Alasolo, Energía 360.
Palacios Hnos.: Hirtz, Ochandio 350.
Oján P. y Cía.: Dañaro, Ochandio 160; id. Amarat, S. Cayetano 196.
Bunge y Born: Emma, Cascallares 192.
Iralzos Hnos.: Sabatier, Irene 576.
Devoto Tomás y Cía.: García, Cascallares 197; id. Alvarez, Dorrego 80.
Hugo y Cía.: Gámez, Aparicio 250.

Vacuna "PAUL" CONTRA EL CARBUNCLO INFALIBLE
Establ. Veterinario Paul Hnos. Ltd.
25, Maipú, 25 — Buenos Aires

CAMBIOS BANCARIOS DEL DIA — A LA VISTA

BANCOS	Inglaterra	Francia	España	Suiza	Bélgica	Italia	N. América	Brasil
Nación Argentina	43 7/8	8.52	5.26	4.06	8.57	13.77	146.30	—
Provincia de Buenos Aires	44 1/4	8.55	5.20	4.10	8.70	13.70	143.—	31.000
Londres y Río de la Plata	43 3/4	8.50	5.22	4.03	8.50	13.80	146.—	31.700
Británico de la América del Sur	43 11|16	8.50	5.19	4.02	8.50	13.80	145.80	—
Español del Río de la Plata	43 3/4	8.48	5.25	4.02	8.60	13.75	146.—	31.750
Italia y Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—
Londres y Brasil	43 7/8	8.48	5.23	4.01	8.48	13.80	146.—	31.950
Galicia y Buenos Aires	44 1/8	8.45	5.30	4.14	8.65	13.50	142.50	—
Comercial Italiano	45 3/8	8.85	5.48	4.18	8.85	14.70	142.10	29.000
Francés y Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—
Popular Argentino	—	—	—	—	—	—	—	—
Nuevo Italiano	43 3/4	8.48	5.24	4.05	8.53	13.80	146.30	21.800
Francés e Italiano para la A. del S.	44.—	8.55	5.20	4.04	8.55	13.85	145.—	32.200
National City Bank	—	—	—	—	—	—	—	—
Anglo Sudamericano	43 3/4	8.50	5.25	4.03	8.53	13.80	146.40	—
The First National Bank Boston	44 1/8	8.65	5.30	4.11	8.65	13.50	142.70	—
España y América	44.—	8.53	5.25	4.05	8.50	13.80	146.—	31.500
Argentino Uruguayo	45 3/8	8.80	5.47	4.15	8.80	14.65	142.50	29.000
Comercial del Azul	44.—	8.55	5.22	4.04	8.55	14.—	145.40	—
Italo - Belga	45 1/4	8.85	5.48	4.16	8.35	14.70	142.—	—
Holandés de la América del Sur	44.—	8.55	5.27	4.08	8.65	13.50	143.—	—
The Royal Bank of Canada	43 5/8	8.50	5.18	4.03	8.50	13.90	146.20	32.000
American Foreign B. Corporation	45 1/4	8.90	5.47	4.17	8.90	14.70	142.20	29.000
The Yokohama Specie Bank, Lt.	44 1/8	8.25	—	—	—	—	143.—	—
Alemán Transatlántico	43 5/8	—	5.20	4.03	8.50	13.70	146.50	—
Germánico de la América del Sud	43 5/8	8.45	5.20	4.03	8.50	13.70	146.50	31.300

Los Bancos Alemán Transatlántico y Germánico de la A. del Sur, giran sobre Alemania a 49 marcos.

CARNET DEL HACENDADO Y DEL AGRICULTOR

Entradas en los distintos mercados y cotizaciones del día

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

Entrada total, 2.771; novillos, 1801; vacas, 399; terneros, 571.
Compra total de los frigoríficos, 1406 cabezas.

Cotizaciones del día:

	La libra	Plaza
Novillos especiales de frigorífico (Chilled Beef) especial	De $ 0.21 a 0.22½	Floja
" mestizos, especiales de frigorífico	" 0.18 " 0.20	Muy floja
" " gordos	" 0.15 " 0.17	—
" " cuarterones gordos	Nominal	—
Novillitos y vaquillonas mestizas, gordas y especiales hasta 400 libras	—	—
" " más de 400	—	—
Vacas mestizas, buenas y gordas	—	—
" generales gordas	—	—
" viejas	—	—

MERCADO DE HACIENDA LANAR

Entrada total, 20.478 cabezas.
Compra total de los frigoríficos, 12.834. Consumo local, 3032.

Cotizaciones del día:

	La libra	Plaza
Capones especiales con lana	De $ 0.18 a 0.20	Animada
Ovejas	" 0.12 " 0.14	Floja
Borregos especiales de frigorífico	" 0.35 " 0.37	Sostenida
" gordos generales	" 0.32 " 0.34	"
Corderos especiales	—	—
" gordos generales	—	—

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

Entrada total, 1.727 cabezas.
Compra total de los frigoríficos, 726.

Cotizaciones del día:

	El kilo	Plaza
Cerdos excepcionales	De $ — a —	—
" mestizos, especiales, de 120 a 130 kilos	" 0.51 " 0.53	Encalmada
" " " 100 " 110	" 0.48 " 0.50	Floja
" " " 80 " 95	" 0.42 " 0.46	"
" de media gordura, según clase	" 0.37 " 0.40	"
" para invernada, según clase	" 0.20 " 0.35	Muy floja

BOLSA DE CEREALES

Entradas totales			Precios extremos mínimo	máximo
Trigo	22.659	bolsas	16.—	18.—
Triguillo	300	"	—	—
Maíz	30.580	"	6.80	7.90
Lino	7.623	"	16.50	18.50
Nabo	709	"	16.—	19.50
Avena	4.923	"	7.—	9.—
Cebada	836	"	7.50	9.70
Centeno	160	"	—	—
Alpiste	89	"	—	—
Harina	3.929	"	—	—
Maní	1.713	"	—	—
Patatas	10.009	"	2.50	1.50
Porotos	—	"	—	—
Girasol	354	"	—	—
Paja guinea	1.674	atados	—	—
Pasto	2.439	f. gdes.	—	—
"	2.317	f. chic.	—	—

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

MOVIMIENTO DE LANAS

		1921	1920
Entrada	kilos	260.147	151.647
Salida	"	163.109	21.882
Existencia	"	13.024.914	24.023.971
Entrada total desde el 1o. de julio	"	467.645	296.254

Cotizaciones del día:

		Plaza
Cruza gruesa buena a superior	De $ 4.— a 4.20	Floja
" " inferior a regular	" 3.— " 3.50	"
" mediana, buena a superior	" 6.50 " 7.50	Firme
" " inferior a regular	" 5.50 " —	"
" fina, buena a superior	" 7.— " 8.20	"
" " inferior a regular	" 5.70 " 6.50	"
Fina (Rambouillet), buena superior	" 7.— " 8.20	"
" " inferior a regular	" 6.50 " —	"

BOLSA DE COMERCIO DE PRODUCTOS FORESTALES

Entradas:

Colegiales: carbón, 240 toneladas; leña, 210. Buenos Aires: carbón, 56; leña, 550.

Cotizaciones del día:

Los 1000 kilos	Colegiales	Buenos Aires
Carbón quebracho blanco	62.— a 72.—	70.— a 84.—
" mezcla	48.— " 53.—	— " —
" algarrobo Santiago	42.— " 44.—	40.— " 48.—
" Córdoba	— " —	— " —
Carbonilla quebracho	28.— " 30.—	— " 35.—
Leña queb. colorado, torta Campana	38.— " 40.—	41.— " 43.—
" torta media Campana	34.— " 36.—	34.— " 36.—
" Campana	35.— " 37.—	39.— " 40.—
" media Campana	32.— " 34.—	33.— " 35.—
" verde queb. colorado tipo F. C.	24.— " 25.—	— " —
" algarrobo	— " —	— " —
Alfalfa de Santiago	60.— " 72.—	— " —
" Córdoba	50.— " 55.—	— " —
" mezcla	32.— " 40.—	— " —

Las cotizaciones indicadas son por mercaderías puestas sobre vagón y en condiciones de recibo.
El carbón húmedo, del 10 al 20 por ciento menos.

MERCADO DE HACIENDAS LANARES

(Estación Tablada)

La entrada del día fué de 20.468 animales, habiéndose vendido durante la mañana 15.916 cabezas, adquiridas en la siguiente forma: Comp. Sansinena 2493; The Anglo 3769; Las Palmas 1722; La Blanca 1980; Wilson 1350; Swift 1250; Armour 320; y 3032 para los abastecedores locales.
Los precios corrientes fueron los siguientes:
Capones especiales para matadero, de pesos 12.50 a 15.50; id. para frigorífico, de 8.50 a 12; ovejas para matadero, de 9 a 12.50; id. generales id. de 5.50 a 8.50; borregos especiales para frigorífico, de 14 a 18; id. generales id. de 9 a 13; id. para matadero, de 2.80 a 6.30.

ENTRADAS

Delfino Hermanos: Delfino, Líbano 983.
Lalor Juan: Lacasse, Líbano 100; id. Chivoli, S. Cayetano 201; id. Ghiodi, Puán 208.
Salaberry y Bercetche: Alvarez, Aparicio 172.
Alchourrón Hnos.: Barriada; Juan 188; id. Iturries, Goyena 94; id. Olivera, id. 100; id. Necart, id. 95.
Suc. Beltrán Sansot: Can. Copetonas 369; id. Alfano, id. 106; id. Chubiru, Cascallares 160.
Palau Stain y Cía.: Ganiau, P. Junta 300.
Urtazun M. e hijo: Gambado, R. Bamba 40; id. Itange y Pontaut, 400; id. Mutuca, Irene 80; id. Ruiz, Copetonas 120.
Velaz Angel y Cía.: Dabana, Moldes 120.
Bascará Felipe: Izabanes, Moldes 210.
Córdoba P. e hijo: Luis, De la Gaarna 159.
Otaegui Esteves, Passe, Líbano 171.
Goñi Ignacio e hijo: Otero, id. 85.
Lizarralde Hnos.: Gatti, Barra J. E. 206.
Urtazun P. y Cía.: Kinf, De la Garma 197.
A. y Iturraspe: Busellan, Aparicio 346.
Bayona Juan: Balleda, id. 242.
Peña Julio y Cía.: Baldi, B. Hondo 188.
Errea Valentín: Abanestena, id. 188.
Chapar y Cía.: Chapar, S. Román 316.
La Coop. de Hacendados: Egaña, Bolívar 1150.
Thompson E. A.: Altube, Puán 171.
Lanusse Pedro y Antonio: Bentause, Arruchea 141; id. Genucho, Mercedes 116; id. Duarte, Orense 186; id. Martiarena, B. Hondo 304; id. Bastani, S. Román 180; id. Nunes, Puán 18[illegible].

VENTAS DE HOY

LALOR JUAN—
53 ovejas matadero S. Cayetano, pesos 7.50; 41 borregos Frig. id. 10.50; 96 id. matadero id. 4.20; 11 capones Frig. Líbano 11; 84 borregos id. id. 12.
LANUSSE PEDRO Y ANTONIO—
17 capones Frig. Larrechea, pesos 7; 89 ovejas matadero id. 5.80; 22 borregos id. id. 4.50; 16 id. id. 2.80; 81 capones Frig. De la Garma 11.50; 100 borregos id id. 12.70; 40 ovejas matadero id. 6.50; 200 borregos id. id. 5.70; 110 id. id. 4; 275 capones Frig. Mayol 13.30; 64 borregos id. 9; 158 capones id. Aparicio id. 12.60; 56 id. id. Mayol 12; 115 borregos id. id. 12; 150 capones id. De la Garma 11.30; 39 borregos matadero id. 5.50; 21 capones Frig. Orense 8.50; 95 ovejas matadero id. 7; 52 borregos id. id. 5.50; 18 id. id. 4; 116 capones Frig. De la Gaama 11; 41 ovejas matadero id. 8.50; 304 capones id. El Perdido 13.30; 180 borregos Frig. S. Román 14.30; 115 id. id. V. Mercedes 13.50.
LIZARRALDE Hnos.—
171 borregos Frig. Barra J. E. 13; 13 capones id. id. 11.90; 18 id. id. 9.50.
AÑASAGASTI JUAN—
208 capones Frig. C. Muerto, pesos 14.50; 147 ovejas matadero id. 11.40.
AGUERO MARIANO F.—
407 borregos matadero O. Acha, pesos 5; 39 id. id. V. Iris 4.
BASCARAN FELIPE—
200 borregos Frig. Arboleda, pesos 12; 70 id. matadero id. 6.20; 30 id. id. 4.
BELLOCQ E HITA—
357 capones Frig. Orense, pesos 12.70.
BUNGE Y BORN Lda.—
180 borregos pelados Frig. Cascallares, pesos 14.70; 141 id. id. 3 Arroyos 14; 49 capones id. id. 11; 16 id. id. Cascallares 9; 79 ovejas matadero Molina 10.
BAYONA JUAN—
170 borregos Frig. Aparicio, pesos 16.30; 17 capones id. id. 12.50; 47 ovejas matadero id. 9.
CORDOBA P. E HIJO—
21 borregos Frig. B. Hondo, pesos 11.50; 39 ovejas pelados matadero id. 5.50; 110 borregos id. id. 3; 55 id. id. 6.30.
DE LOS SANTOS J. C. y Cía.—
15 borregos Frig. Aparicio, pesos 13.80; 25 id. id. 12.30; 11 capones id. id. 11.70; 26 id. id. 11.70; 44 ovejas matadero id. 8.70; 49 id. id. 7.90.
P. JULIO L. y Cía.—
139 capones Frig. B. Hondo, pesos [illegible]; 23 ovejas matadero id. 8; 26 borregos Frig. [illegible]
SALABERRY Y BERCETCHE—
99 ovejas matadero Aparicio, pesos [illegible]; 70 ovejas id. id. 6; 189 borregos id. [illegible]varría 5.60; 29 id. id. 3.50; 20 id. id. Reserva 5.50.
SUC. BELTRAN SANSOT—
369 borregos Frig. Copetonas, pesos 14.80; 160 capones id. Cascallares 13.40.
SANTAMARINA E HIJOS—
95 borregos Frig. Aparicio, pesos 15; 171 id. id. Orense 12; 65 capones id. 11; 124 ovejas matadero id. 7.50; 30 capones Frigorífico Vivoratá 11.70; 101 id. id. 11; 117 borregos matadero 3 Arroyos 5.50.
URTAZUN M. E HIJOS—
30 capones Frig. Irene pesos 11.50; 153 id. matadero Cascallares 12.80; 20 ovejas id. id. 9.80; 99 borregos Frig. Copetonas 12; 21 capones id. id. 12; 338 borregos id. Pontaut 16.30; 54 capones id. S. Román 12; 175 borregos id. 11.
IRAIZOZ Hnos.—
577 capones matadero Irene, pesos 15.50.
VELAZ ANGEL y Cía.—
165 capones Frig. De la Garma, pesos 13; 108 borregos matadero Curumalán 4.50; 87 ovejas id. id. 5.20; 20 id. id. 7.50.
DEVOTO TOMAS y Cía.—
17 borregos Frig. G. Chaves, pesos 11; 30 id. id. Dorrego 11; 20 ovejas matadero id. 8; 35 capones Frig. id. 11.20; 130 borregos id. id. 16.50; 197 id. id. 3 Arroyos id. 15.50; 148 ovejas id. C. Dorrego 9; 131 capones id. G. Chaves 11.30.
ERREA VALENTIN—
188 borregos Frig. B. Hondo, pesos 18; 66 capones id. J. de Garay 9.50; 17 borregos id. id. 12; 17 ovejas matadero id. 6.80.
ETCHEVERRIA JUAN S.—
10 ovejas matadero Piñeyro, pesos 10; 80 borregos Frig. id. 15.
FIORITO Hnos. y SAMBRIZZI—
96 borregos Frig. 3 Sargentos, pesos 9.50.
GENTA PEDRO y Cía.—
231 capones Frig. Cascallares, pesos 11.80; 197 id. id. 10.90.
G. IGNACIO E HIJOS Hnos.—
34 ovejas matadero Líbano, pesos 12.50; 51 borregos Frig. id. 16.20.
HAM PATRICIO—
240 capones Frig. Bacacay, pesos 12.40.
IZARRA DELHAU Y VILLA—
70 borregos Frig. Pringles, pesos 15.80; 37 id. id. 12.30; 70 capones id. Reserva 11.80; 58 ovejas id. id. 7.70; 30 capones id. [illegible]
MENDEZ Hnos. y Cía.—
552 capones Frig. Copetonas, pesos 13; 240 id. id. Orense 12; 359 id. id. Cascallares 11.50; 107 borregos id. B. Hondo 15.50; 69 capones id. id. 12; 156 ovejas matadero id. Dorrego 8.
MIHURA y Cía.—
64 capones Frig. E. Ríos, pesos 10.80; 63 borregos matadero id. 5.50; 10 ovejas id. 5.
OTAEGUI y ESTEVEZ—
45 ovejas matadero Líbano, pesos 7; 18 capones Frig. id. 9.50; 91 borregos id. 11 12.80.
OSCAMOU y Cía.—
35 borregos Frig. Energía, pesos 12.30; 293 capones id. id. 11.50.
OJAN F. y Cía.—
95 ovejas matadero S. Cayetano pesos 8.60; 50 borregos id. id. 4; 47 id. id. 5; 52 capones Frig. Ochandío 12.
PATRON COSTAS Y PERO—
39 borregos Frig. Pourtalú, pesos 13.50; 51 capones id. 12.50.
PALACIOS Hnos.—
250 capones Frig. Ochandío, pesos 12.50; 80 borregos id. id. 13; 19 ovejas matadero Cascallares 8; 119 capones Frig. id. 11.

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

(Liniers)

Al iniciarse las operaciones en la mañana de hoy en este mercado, se observó un ligero repunte en los precios de las haciendas, principalmente para los lotes de novillitos, vaquillonas y terneros, gordos y de buena clase.
Las tropas de novillos especiales fueron muy escasas, demostrando los compradores mayor interés que en la semana anterior y obteniédose etre $ 0.21 a 0.22 la libra.
Las compras efectuadas por los frigoríficos fueron las siguientes: Sansinena 320, La Blanca 317, Swift 203, Wilson 51 y The Anglo South American 515.
La entrada de hoy en este mercado fué de 2771 cabezas, clasificadas en la siguiente forma: novillos 1801, vacas 399, terneros 571.
Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes:
Novillos m. especiales para frigorífico, de $ 160 a 164; id especiales id id, de 138 a 144; id m. gordos id consumo, de 112 a 125; id gordos id id, de 92 a 107; id generales id consumo, de 58 a 85; novillitos excepcionales id id, de 95 a 102; id especiales id id, de 68 a 90; id generales id id, de 41 a 60; vacas excepcionales, 108.60; id especiales id id, de 87 a 100; id gordas, id id, de 70 a 82; id generales id id, de 46 a 64; vaquillonas especiales id id, de 70 a 90; id generales id id, de 34 a 60; terneros excepcionales id id, de 67 a 82; id especiales id id, de 50 a 61; id gordos id id, de 35 a 45; generales id id, de 25 a 29; id mamones id id, de 17 a 32.

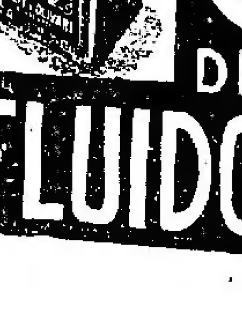
VENTAS DE HOY

ACCAME BELLINI Y Cía.—
4 vacas gordas, Córdoba, 75 $; 4 vaquillonas id, 70; 9 terneros especiales, 52; 5 id m. gordos, 46; 4 novillos flacos, 15.
ALCHOURRON HNOS.—
11 novillitos g. y c. gorda, Córdoba, 65 pesos; 3 novillos gordos, C. Casares, 130; 10 vacas especiales, 95; 2 vaq. gordas, 75; 2 terneros especiales, id, 56; 7 id m. gordos, 45; 4 vaq. gordos, C. Suárez, 72; 9 terneros m. especiales, 67; 9 id id, 65; 17 id especiales, 55; 18 novillitos flacos, Tornquist, 33; 40 vacas id 33; 16 novillos g. y c. gorda, Suipacha, 110.
BUNGE Y BORN LDA.—
48 novillos criollos, Santa 32, 12 id id, 30.
BAYONA JUAN—
8 novillos gordos, C. Dorrego, 125 $, 44 id g. y c. gorda, 110.
BASCARAN FELIPE—
30 novillitos excepcionales, Córdoba, 98 pesos; 3 terneros m. especiales, Saavedra, 64; 2 id gordos, 40; 7 id regulares, 23, 16 id buenos, 32.
CHAPAR Y Cía.—
15 novillos m. gordos, C. Dorrego, 14[illegible] pesos; 15 id g. y c. gorda, 105; 14 id id 107.
CORDOBA E HIJO PEDRO—
3 terneros especiales, Mercedes, 52 $; 13 id m. gordos, 45; 5 id gordas, [illegible]
COOP. DE HACENDADOS— [illegible]
CALVO NICOLAS— [illegible]
8 vacas especiales, Santa Fe, 60 $; [illegible] c. gorda, 67; 3 terneros m. gordas, 47; [illegible] vaq. b. carne, 30; 5 vacas, 55; 20 novillos c. gorda, 98; 22 id id, 104; 23 id b. carne, 76; 20 id c. gorda, 92; 60 id gordos, Necochea, 133.
D ELO SSANTOS Y Cía. J. C.—
2 vacas m. especiales, Puán, 90 $; 8 vacas m. gordas, 84; 6 id c. gorda, 62; 10 terneros especiales, 62; 9 id gordos, 40.
DEVOTO Y Cía. LDA. TOMAS—
7 novillitos especiales, Tres Arroyos, 75 pesos; 7 id gordos, 65; 6 novillos g. y c. gorda, 114; 7 id id, 114; 21 id criollos, C. de Areco, 50.
ERREA VALENTIN—
4 novillos g. y c. gorda, C. Dorrego 100 pesos; 3 vacas m. gordas, 80, 9 novillitos especiales, 75; 3 vaq. id, 75; 4 novillitos g. y c. gorda, 60; 4 terneros m. especiales, 55; 7 vacas m. gordas, 80; 16 terneros excepcionales, 65; 11 id especiales, 50.
ECHEVARRIA JUAN S.—
6 vaq. m. especiales, C. Suárez, 85 $, 5 vacas especiales, 85; 2 id gordas, 72, 7 id especiales, 92.
GOÑI E HIJOS IGNACIO—
60 novillos especiales, San Luis, [illegible] $; 6 vaq. g. y c. gorda, C. Suárez, [illegible].
GIRALT Y AMADEO LASTRA—
30 terneros m. gordos, Mercedes, 44 $; 38 id gordos, 40; 12 id buenos, [illegible].
LALOR JUAN—
16 terneros m. especiales, 9 de Julio, 66.50 $; 19 id especiales, Córdoba, [illegible], 20 id m. gordos, 45.50; 24 id id, 45.50, 20 id id, 43; 13 id gordos, 39; 20 id id, 36; 16 novillo c. gorda, Necochea, 83, 6 id id, 84.50; 18 vacas gordas, 70; 4 id id, 68; 14 terneros gordos, 9 de Julio, 40; 12 id m. gordos, 42.50; 9 id especiales, 49; 7 id m. gordos, 43.50; 29 novillitos especiales, Córdoba, 144; 27 id id, 138; 12 terneros especiales, 9 de Julio, 50; 16 id m. gordos, 45; 3 vacas m. gordas, Santa Fe, 8[illegible]; 14 id g. y c. gorda, 65; 18 id m. gordas, 77.50; 16 id especiales, 93; 15 id m. especiales, 108.50; 10 id especiales, 92; 2 id m. gordas, 84; 4 id gordas, C. Suárez, 68, 11 novillos b. carne, 71; 18 terneros m. especiales, 9 de Julio, 65.50; 10 vacas especiales, 93.50; 3 terneros m. especiales, 62.50; 9 novillitos excepcionales, 93.
LIZARRALD EHNOS.—
53 novillos m. gordos, Mackenna, 139 $; 21 id g. y c. gorda, 9 de Julio, 100, 7 id c. gorda, 90.
LASCURAIN Y ETCHEGARAY—
30 terneros excepcionales, Córdoba, 80 pesos; 49 id id, 78.
MARASPIN Y Cía. ANDRES—
11 terneros excepcionales, Pehuajó, 75 pesos; 24 id id, 70.
MIHURA Y Cía.—
90 novillos c. gorda, Victoria 90.
OJAM Y Cía. F.—
4 terneros regulares, Necochea, 39 $; 8 vacas gordas, 73; 15 id b. carne, 45.
PATRON COSTAS Y PERO—
66 novillos g. y c. gorda, C. Suárez, 110 pesos.
SALABERRY Y BERCETCHE—
10 novillos g. y c. gorda, C. Dorrego, 96 pesos; 4 vaquillonas c. gorda, Necochea, 58; 4 vacas, 51; 3 terneros especiales, 48; 1 id m. especiales, 50; 7 id id, 59.50; 8 novillitos c. gorda, 56.60; 11 terneros m. gordos, Córdoba, 44; 12 terneros, 48.50; 10 id id, 41; 10 id id, 46; 12 terneros m. especiales, 59.50; 8 vacas b. carne, Marcos Paz, 40; 3 vaquillonas c. gorda, 48.50; 8 vacas m. gordas, 85; 8 id gordas, 77; 2 terneros gordos, 39; 8 vacas g. y c. gorda, 67; 7 id gordas, 71; 5 id g. y c. gorda, 61; 2 novillitos especiales, Córdoba, 78; 14 id excepcionales, 105; 13 id id, 119.
SANTAMARINA E HIJOS—
91 novillos gordos, C. Dorrego, 134 $.
SUC. BELTRAN SANSOT—
38 novillos b. carne, P. Central, 83 $; 23 id g. y c. gorda, Tres Arroyos, 105; 21 id b. carne, 86; 2 terneros especiales, 50.
URTAZUN E HIJO MARTIN—
92 novillos g. y c. gorda, C. Dorrego, 110 pesos.
VELAZ Y Cía. ANGEL—
3 vacas g. y c. gorda, Necochea, 70 $; 13 vaq. id id, 55; 20 terneros regulares, Navarro, 30.

CUESTA y Cía.
REMATES CAMPOS, HACIENDAS Y PROPIEDADES URBANAS
CONSIGNACIONES
Haciendas, Cereales y Frutos del país
REMATES FERIAS
con escritorios en: Nueve de Julio, Carlos Casares (F. C. O.), Las Marianas (C. G. B. A.)
Escritorio central: Lavalle 1268, Bs. Aires. — Mataderos: Castilla N.o 7. Teléfono N.o 12.

AMERICAN FOREIGN BANKING CORPORATION
SUCURSAL EN BUENOS-AIRES: CANGALLO 555
TRANSACCIONES BANCARIAS EN GENERAL
CASA MATRIZ: BROADWAY 53 - NEW YORK

Compañías Francesas de Navegación
RECONQUISTA 433 — Buenos Aires
Teléfonos: U. T. 1948 y 513, Avenida. — Coop. T. 3655, Central.
PROXIMAS SALIDAS
PARA RIO, LISBOA, VIGO, BURDEOS:
"LUTETIA", el 6 de julio.
"SIERRA VENTANA", el 10 de julio.
"MASSILIA", el 14 de julio.
PARA RIO, EL HAVRE:
"MALTE", el 5 de julio.
PARA RIO, MARSELLA, GENOVA, BEYROUTH:
"VALDIVIA", el 3 de julio.
"PLATA", el 17 de julio.
Agente general: L. NICOL

PRESERVESE DE LA GRIPPE DESINFECTANDO CON FLUIDO MANCHESTER


LICITACIONES

Ministerio de Obras Públicas

Llámase por segunda vez a licitación pública hasta el 11 de julio de 1921 a las 16 horas para la provisión de gradas y umbrales de granito de Córdoba (tipo Cosquín) en la obra de la Escuela Normal de Junín. Pliegos de condiciones y demás antecedentes, en la Dirección General de Arquitectura, Lima 287, Capital Federal. — Buenos Aires, 8 de junio de 1921.

15|091 v. jl. 11

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

DIRECCION GENERAL DE PUENTES Y CAMINOS

Llámase a licitación pública para el día 11 de julio próximo, a las 15, para la reparación del camino de Ucacha a Arroyo Chazón, F. C. Central Argentino, provincia de Córdoba.

Datos en el Juzgado Federal de Córdoba y en la Secretaría de la Dirección General de Puentes y Caminos, Reconquista 575. — Dirección General, junio 11 de 1921.

15|100 v. julio 11

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

DIRECCION GENERAL DE PUENTES Y CAMINOS

Llámase a licitación pública para el día 11 de julio próximo, a las 15 45, para la ejecución de las obras de reparación del camino de Ucacha a Etruria, F. C. Central Argentino, provincia de Córdoba.

Datos en el Juzgado Federal de Córdoba y en la Secretaría de la Dirección General de Puentes y Caminos, Reconquista 575. — Dirección General, junio 11 de 1921.

15|101 v. 11 julio.

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

LICITACION PUBLICA

Llámase a licitación pública para la provisión de quinientas veintiseis (526) toneladas métricas de cemento portland de marca aprobada, definitiva o provisionalmente por el Poder Ejecutivo.

Las propuestas se abrirán el día [illegible] de julio de 1921, a las 15 horas y 30 minutos, en presencia de los interesados que concurran.

Pliego de condiciones y demás detalles, en la oficina de Compras de la Dirección General de Irrigación, calle Belgrano 124, 1er. piso. — El Director general.

15|107 v. julio 13

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

Llámase a licitación pública para el día 11 de julio próximo, a las 16, para la ejecución de las obras de reparación de los caminos de [illegible]

Direc. General, junio 11 de 1921

15|106 v. 11 julio

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

Llámase a licitación pública para el día 14 de julio próximo, a las 15.30 horas, para la ejecución de las obras de reparación del camino de El Arañado a Colonias [illegible] y San Bartolomé, F. C. Central Argentino, provincia de Córdoba.

Datos en el Juzgado Federal de Córdoba y en la Secretaría de la Dirección General de Puentes y Caminos, Reconquista 575.

Direc. General, junio 16 de 1921.

15|111 v. jl. 14

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

Llámase a licitación pública para el día 21 de julio próximo, a las 15.15, para la reparación del camino de Coronda a Arocena, provincia de Santa Fe, F. C. P. de Santa Fe.

Datos en el Juzgado Federal de Santa Fe y en la Secretaría de la Dirección General de Puentes y Caminos, Reconquista 575.

Dirección General, junio 22 de 1921.

15|137 v. 21 julio.

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

Llámase a licitación pública para el día 25 de julio próximo, a las 15.15, para la reparación del camino de Villa Dolores a San Javier, F. C. Pacífico, provincia de Córdoba.

Datos en el Juzgado Federal de Córdoba y en la Secretaría de la Dirección General de Puentes y Caminos, Reconquista 575.

Direc. General, junio 25 de 1921.

15|145 v. jl. 25

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

Llámase a licitación pública hasta el día 27 de julio próximo, a las 15 horas, para adjudicar la provisión de veinte carpas de lona impermeable, sin incluir cumbreras, parantes ni piquetes, con destino a la 4a. Sección (Mendoza).

Datos en la Dirección General de Puentes y Caminos de la Nación, calle Reconquista 575.

Buenos Aires, junio 28 de 1921.

15|146 v. 27 Junio

Departamento Nacional de Higiene

Llámase a licitación pública por el término de treinta días para la adquisición de un chassis-auto camión a nafta, de dos toneladas de capacidad y llantas de caucho macizas.

Las propuestas se abrirán con las formalidades de Ley, el día 13 de Julio a las horas catorce. Pliego de condiciones a disposición de los interesados en la Sección Administrativa, Sarmiento No. 961, todos los días de doce a diez y ocho horas. Sábado de nueve a doce horas. — El Secretario.

15|128 v. 11 Julio

Ministerio de Agricultura de la Nación

DIRECCION GENERAL DE AGRICULTURA Y DEFENSA AGRICOLA.

Llámase a licitación para el día 22 de julio de 1921, a la hora 15, para la venta de seiscientos diez mil ciento cincuenta y tres kilos de recortes de zinc (610.153 kilos), más o menos, existentes en los depósitos seccionales de la Dirección General de Agricultura y Defensa Agrícola.

Las propuestas deberán ser presentadas por cualquier cantidad mayor de un mil kilos, en el acto de la licitación y en papel sellado de $ 3 m|nacional; siempre que el importe de la compra excediera de cinco mil pesos moneda nacional) 5000 pesos m|nacional o en un sello de un peso m|nacional si el importe de la misma fuera menor que dicha suma, bajo sobre cerrado y lacrado, a nombre del señor director general de Agricultura y Defensa Agrícola, acompañada de una boleta de depósito del Banco de la Nación Argentina, valor del tres por ciento (3 o|o) del importe total de la propuesta de compra, y serán abiertas el día indicado a las 15 horas, en el despacho del señor director general de Agricultura y Defensa Agrícola, calle Paseo Colón 974, Capital Federal, en presencia de los interesados que concurran.

Para mayores datos, dirigirse a la mencionada repartición.—Félix Badano, Director General de Agricultura y Defensa Agrícola.

15|118 v. 14 Juli

Ministerio de Agricultura,

DIRECCION GENERAL DE GANADERIA

Licitación

Llámase a licitación pública por 15 días para la provisión de forrajes y cereales destinados al Lazareto Cuarentenario, Embarcadero de Exportación e Inspección Veterinaria de Tablada hasta el 31 de diciembre del corriente año. El pliego de condiciones puede consultarse en la Oficina de Control de la Dirección de Ganadería, Paseo Colón 974, en cuya repartición tendrá lugar la apertura de propuestas el martes 19 de julio corriente, a las 15. — Buenos Aires, junio 30 de 1921. — Arturo Lanusse.

15|162 v. julio 13.

Ministerio de Guerra

DIRECCION GENERAL DE ADMINISTRACION

Llámase a licitación pública para el día [illegible] de julio [illegible] horas, para la provisión de galleta y pan necesario a los cuerpos del ejército de la capital federal, Liniers, El Palomar, Campo de Mayo, y San Martín, durante el segundo semestre del corriente año.

Por datos y pliegos de condiciones concurrir a la 4a. división de esta Dirección General de Administración, cualquier día hábil de 9 a las 18 horas, con excepción de los sábados que será de 9 a a las 12 horas. — Fdo.: Hermógenes Lucero, teniente coronel secretario interino.

15|156 v. julio 5

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA

Dirección de Arquitectura, Ferrocarriles e Inspección de Máquinas y Electricidad

LICITACION

Llámase a licitación pública por el término de quince (15) días, para la obra de reparación a ejecutarse en la Casa de Gobierno.

El pliego de bases y condiciones estará a disposición de los interesados todos los días hábiles, en las oficinas de esta Dirección, calle 7 No. 1175.

Las propuestas se abrirán el día 14 de julio próximo, a las 14 horas, ante el suscripto y demás interesados que concurran al acto.

Ing. Antonio Restagnio
Director

La Plata, junio 27 de 1921

15|163 v. julio 14

Comisión Asesora de Asilos y Hospitales Regionales

Llámase a licitación pública, por el término de treinta días, a contar desde la publicación del presente aviso, para la provisión de materiales, maquinarias y herramientas, para la instalación de una panadería y talleres de: imprenta, carpintería, mecánico y herrería, zapatería, escobería, hojalatería y sastrería, en el Asilo Colonia Regional de Niños Abandonados, en Olivera, provincia de Buenos Aires; la cantidad, marca y calidad de los artículos licitados, serán indicados en la contaduría de esta comisión. Las propuestas se abrirán en presencia de los interesados, el día 2 de agosto próximo, a las 15 horas, en el local de esta comisión, calle Alsina 2650, donde se encuentran desde la fecha, a disposición de los interesados, todos los antecedentes de la licitación. — Buenos Aires, julio 4 de 1921. — El contador.

15|176 v. 2 ag.

Intendencia Municipal de la Capital

Licitación para la provisión de piazaba—

De acuerdo con lo resuelto en el expediente No. 74215-L-1921, llámase a licitación para la provisión de 48.000 kilos de piazaba con destino a los servicios de la Administración de Limpieza. Tendrá lugar el día 6 de julio próximo a las 14 horas. El pliego de condiciones puede consultarse en la oficina de licitaciones (1er. pizo izquierda). — Buenos Aires, junio 25 de 1921. — El Secretario.

15|152 v. julio 4

Licitación para la provisión de triquinoscopios—

De acuerdo con lo resuelto en el expediente No. 74211-D-1921, llámase a licitación para la provisión de 2 triquinoscopios con destino a los servicios de la Dirección Sanitaria. Tendrá lugar el día 6 de julio próximo a las 15.30 horas. El pliego de condiciones puede consultarse en la oficina de licitaciones (1er. piso izquierda). — Buenos Aires, junio 25 de 1921. — E. Secretario.

15|154 v. julio 4

Licitación para la provisión de globos opalinos y campanas de vidrio.

De acuerdo con lo resuelto en el expediente No. 74519 - L - 1921, llámase a licitación para la provisión de 2.000 globos opalinos y 500 campanas de vidrio con destino a los servicios de la Dirección de Alumbrado. Tendrá lugar el día 6 de julio próximo a las 14.30 horas. El pliego de condiciones puede consultarse en la oficina de licitaciones (1er. piso izquierda). — Buenos Aires, junio 25 de 1921. — El Secretario.

15|153 v. julio 4

Licitación para la provisión de bulones, hierros, chapas, etc.

Llámase a licitación pública para el día 6 del mes entrante a las 14 y 30, para la provisión de bulones, hierros, chapas, cadena, remaches, puntas de parís y tornillos, de acuerdo con el pliego de condiciones que pueden los interesados consultar en la Oficina de Licitaciones, Avenida de Mayo 525, 1er. piso.

Buenos Aires, junio 28 de 1921.— El secretario.

15|160 v. Julio 5

Intendencia Municipal de Coronel Pringles

Llámase a licitación pública hasta el día 2 de agosto a las 15 horas, para la realización de las obras de refacción a efectuarse en el Mercado Municipal de la localidad.

En la secretaría de esta intendencia se encuentran los planos, pliego de condiciones y demás antecedentes. Las propuestas deberán entregarse bajo sobre lacrado en el despacho del señor intendente donde serán abiertas el día y hora mencionados en presencia de los interesados que concurran. — Coronel Pringles, julio 10, de 1921. — El secretario.

15|174 v. agosto 10

CONVOCATORIAS

QUEBRACHALES TINTINA. — SOCIEDAD Anónima. — De acuerdo con lo establecido en el artículo 18 de los estatutos de la Sociedad, se cita a los señores accionistas a Asamblea General Ordinaria, para el día 18 de julio próximo a las 16, en el local Bartolomé Mitre número 531, altos, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

1.o Consideración de la Memoria, Balance General y Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondientes al 15.o ejercicio terminado el 31 de marzo de 1921.

2.o Elección de dos directores titulares y un suplente.

3.o Elección de síndico y síndico suplente.

4.o Designación de dos accionistas para aprobar y firmar el acta de la asamblea.

Nota. Hasta un día antes de la fecha fijada para la reunión de la asamblea, los señores accionistas podrán presentar sus acciones en la secretaría de la sociedad calle San Martín número 142, para obtener el boleto necesario de entrada, en el cual se determinará el número de votos que les corresponda.

Buenos Aires, 21 de junio de 1921. — El Directorio. 15|138 v4 junio 18.

COMPAÑIA AZUCARERA TUCUMANA — (Sociedad Anónima)—Bartolomé Mitre 531, Buenos Aires.— Convocatoria. De acuerdo con el artículo 24 de los estatutos de esta Sociedad se cita a los señores accionistas para la vigésima sexta asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 19 de julio próximo, a las 11 horas, en el local de la sociedad, calle Bartolomé Mitre 531 (altos).

ORDEN DEL DIA

1o. Consideración de la Memoria y Balance correspondientes al ejercicio terminado el 31 de marzo de 1921.

2o. Elección de tres directores titulares y dos directores suplentes.

3o. Elección de síndico y síndico suplente.

4o. Designación de dos accionistas para firmar el acta de la Asamblea.

A más tardar, tres días antes de la Asamblea los señores accionistas deberán presentar sus acciones en la Secretaría de la Sociedad para obtener el boleto de entrada.

Se ruega a los señores accionistas se sirvan retirar a partir del 12 de julio próximo, en la misma Secretaría, la Memoria correspondiente al año económico 1920-21.—Buenos Aires, 30 de junio de 1921.— El Directorio.

14|165 v. julio 19.

EDICTOS JUDICIALES

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Fernando M. Colombres, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don [illegible], ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, mayo 31 de 1921. — Carlos F. Degreef, secretario.

15|058 v. julio 7.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Fernando M. Colombres, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don ELEODORO F. A. CALDERON, FRANCISCO ELEODORO ANTONIO CALDERON Y ELISA ANTONIA CALDERON, ya sea como herederos o acreedores para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante el juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, mayo 30 de 1921. — Carlos F. Degreef, secretario.

15|065 v. 6 jul.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República doctor don Juan Carlos Lagos ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por JOSE HURTADO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo a que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, diciembre 31 de 1919. — Dr. Manuel Beretervide, secretario.

15,087 v. julio 7.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Roberto Bunge, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña ROSA RIBOLDI DE PADOVA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, junio 9 de 1921 — Adolfo Rawson, secretario. 15|105 v. julio 11.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la capital de la República, doctor don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace, por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don GUILLERMO LESLIE, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, junio 21 de 1921. — Juan José Coronado, secretario.

15|139 v. 22 jul.

Habiéndose presentado doña PASCUALINA BLASI DE MANCHON DE ORAN, en su carácter de madre y única heredera del extinto empleado de la Superintendencia de Mercados, don CARLOS MANCHON ORAN, solicitando el subsidio que a los deudos de los empleados municipales fallecidos, concede la CAJA MUNICIPAL DE JUBILACIONES, RETIROS Y SUBSIDIOS, se cita, llama y emplaza por el término de ocho días contados a partir de la fecha de la primera publicación de este edicto, para que los que se consideren con derecho sobre dicho subsidio, se presenten a deducir sus acciones ante la secretaría de la referida Caja, Corrientes 939, dentro del plazo indicado, bajo apercibimiento de liquidarse a favor de la beneficiante. — Buenos Aires, junio 23 de 1921. — Carlos J. Echarte, secretario jefe.

14|543 v. 10. jul.

Por disposición del señor juez en lo comercial, doctor J. Isaac Arriola, interinamente a cargo del juzgado del doctor Juan B. Estrada, se hace saber por el término de ocho días a los acreedores del concurso de FRAGGIA Y AGRAS, que el síndico ha presentado un estado de distribución que se encuentra en secretaría por igual término a disposición de los mismos, habiéndose designado la audiencia del día 7 de julio a las quince, para regular los honorarios de la sindicatura, los que se estiman en dos mil pesos moneda nacional. — Buenos Aires, Junio de 1921. — Germán C. Ramírez, secretario.

15|159 v. 5 jul.

Habiéndose presentado doña JULIA MARIA DENIS, en su carácter de hija y única heredera del extinto jubilado municipal don FEDERICO DENIS, solicitando el subsidio que a los deudos de los jubilados municipales fallecidos, concede la Caja Municipal de Jubilaciones, Retiros y Subsidios, se cita, llama y emplaza por el término de ocho días, contados a partir de la fecha de la primera publicación de este edicto, para que los que se consideren con derecho sobre dicho subsidio, se presenten a deducir sus acciones ante la secretaría de la referida Caja, Corrientes 939, dentro del plazo indicado, bajo apercibimiento de liquidarse a favor de la peticionante.

Buenos Aires, junio 27 de 1921. — Carlos J. Echarte, secretario.

15|161 v. julio 6.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Adolfo Casabal, se cita, llama y emplaza por el término de seis meses, al señor LUIS FELIPE CASAVEGA (hijo), debiendo publicarse edictos treinta días, a razón de cinco días seguidos por mes, haciéndose saber que por ante el juzgado mencionado y secretaría del que suscribe, se ha presentado don Leopoldo Casavega, solicitando se declare el día presuntivo del fallecimiento del mencionado Luis Felipe Casavera (hijo), a fin de que dentro de dicho término, comparezca en dicho juzgado a estar a derecho, bajo apercibimiento de que sino compareciere, se le dará por fallecido presuntivamente.

Buenos Aires, mayo 23 de 1921. — Carlos E. González del Solar, secretario.

15|085 v. julio 5.

Por disposición del señor juez de comercio de la capital doctor J. Isaac Arriola, interinamente a cargo del juzgado del doctor Juan B. Estrada, se hace saber que se ha mandado inscribir, en el Registro Público de Comercio, el acta por la cual se prorroga por tres años a contar desde el 31 de mayo próximo pasado, el término para la liquidación de la sociedad anónima QUEBRACHALES CHAQUEÑOS EN LIQUIDACION, cuya acta ha sido elevada a escritura pública por acta de fecha tres del corriente mes y año, ante el escribano señor Nazario L. Marchese. — Buenos Aires, junio de 1921. — Martín J. [illegible], secretario.

15|168 v. 3 jul.

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital doctor Tristán M. Avellaneda, interinamente a cargo del juzgado del doctor Félix Martín y Herrera, se hace saber por medio del presente y por el término de tres días, a los acreedores de la adjudicación de bienes de PABLO LOPEZ que se ha designado para la junta pendiente, la audiencia del día 8 del corriente a las catorce, para resolver sobre la remoción de los liquidadores solicitada por los acreedores Ernesto Lafite, Francisco Martorano, Ramón Vasquez, Angel Colombo y Francisco Sozani. — Buenos Aires, julio 1o. de 1921. — Alfredo G. Romero, secretario. Palacio de Justicia 5o piso, sobre Tucumán.

15|171 v. 4 jul.

Habiéndose presentado doña MAXIMA ANASTASIA BARBOSA, MARGARITA BARBOSA Y CECILIO BARBOSA, en su carácter de hijos y únicos herederos del extinto empleado municipal don CECILIO BARBOSA, solicitando el subsidio que a los deudos de los empleados municipales fallecidos, concede la Caja Municipal de Jubilaciones, Retiros y Subsidios, se cita, llama y emplaza por el término de ocho días contados a partir de la fecha de la primera publicación de este edicto, para que los que se consideren con derecho sobre dicho subsidio, se presentan a deducir sus acciones ante la secretaría de la referida Caja, Corrientes 939, dentro del plazo indicado, bajo apercibimiento de liquidarse a favor de los peticionantes.

Buenos Aires, julio 1 de 1921. — Carlos J. Echarte, secretario jefe.

15|170 v. julio 10.

REMATES

Pietranera y Cía.

JUDICIAL. — CON RETASA. — Terreno con 1 pieza en Villa Devoto. Calle Habana entre Av. San Martín y Campana (entre los Nos. 3346 y 3372). Orden del señor juez Dr. Mackinlay Zapiola, secretaría Dr. Nepo[illegible] León Paz, en el juicio Eloisa Zunger de Bischoff contra Julio Berner. Tasación $ 5.705. Base retasada, pesos 2.854.

El domingo 10 de julio, a las 16. Mide 20 mts. de frente, por 41 mts. de fondo. Superficie 824 m. c. Edificio de 1 pieza de material, cerco de alambre tejido, vereda y árboles frutales. Seña 5 o|o. Comisión 2 o|o. Informes Av. de Mayo 634.

15|155 v. julio 10

Carlos Villar Sáenz Peña

JUDICIAL — TERRENOS EN EL Caballito, calle Rojas esquina Bogotá. Miden según títulos; [illegible] de frente al Este sobre Rojas 23 mts.77 frente al Sud sobre Bogotá; 25mts.28 al Norte y 10mts.28 al Oeste. Superficie [illegible] metros cuadrados. Según tasación, el frente Este mide 13mts.24 y el Oeste 15 mts. [illegible] Superficie, [illegible] metros cuadrados.

Base las 2|3 partes de su tasación: $ 6.599.40 m n.

El domingo 10 de julio, a las 15 horas, en el mismo terreno.

Venta por orden del señor Juez en lo Civil doctor Campos, secretaría doctor Demaría, en el juicio Luis Pinasco contra Juan R [illegible] 5 o|o como seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Informes, en Reconquista 331.

15|151 v. jl. 9

BANCOS

The National City Bank of New York

Fundado en 1812. — Ochenta y cinco sucursales diseminadas por todo el mundo. Recursos totales que exceden de mil millones de dólares.

Buenos Aires San Martín 84.

Rosario de Santa Fe Córdoba

BANCO DE LA NACION ARGENTINA. — Fundado en 1891. — Casa central: Buenos Aires, Plaza Mayo.

Capital: $ m|n. 144.994.754.58. Fondo de reserva, id. $ 22.012.299.14.

AGENCIAS EN LA CAPITAL

Belgrano, Cabildo 1900, esquina Sucre, Boca del Riachuelo, Almirante Brown 1101, Flores, Rivadavia 7000, esquina Pedernera, Mataderos, Tellier 2222, esquina Urquiza, [illegible] 1, Montes de Oca 1633, esquina California 1101, N.o 2, Entre Ríos 1201, esquina San Juan 1802, N.o 3, Corrientes 3399, esquina Gallo 401, N.o 4, Bernardo de Irigoyen 1090, esquina Carlos Calvo, N.o 5 Rivadavia 2805, N.o 6, Santa Fe 2299; N.o 7, Caseros 2905, Parque Patricios, N.o 8, Triunvirato 154, N.o 9, Santa Fe 4526, N.o 10, Independencia 3656, N.o 11, Aduana de la Capital, N.o 12, Callao 35. Oficina de Depósitos Judiciales, en el Palacio de Justicia.

162 sucursales y agencias en la República.

Abona (Moneda legal solamente).

	ANUAL
Por depósitos en cta. corriente sin interés	
Id. id. a plazo fijo, con o sin libreta a 3 meses	3 o|o
Id. id. id. a 6 meses	4 o|o
Id. id. id. por mayor plazo	Convencional
Id. id. en Caja de Ahorros después de 60 días hasta $ 20.000	4 o|o
COBRA	ANUAL
Por adelantos en cuenta corriente	8 o|o
Por descuentos de pagarés de comercio hasta 180 días	Convencional
Por descuentos de pagarés directos a la orden del Banco, hasta 180 días o amortizables trimestralmente	7 o|o

El Banco de la Nación Argentina vende letras de cambio sobre todos los países del mundo.

"Ley orgánica del Banco de la Nación Argentina"

"Artículo 10. — La Nación responde directamente de los depósitos y operaciones que realice el Banco".

Buenos Aires, enero 1 de 1921. — Gerentes: Julián J. Solveyra y Cornelio Velasco.

Banco Comercial Italiano

FUNDADO EN 1898

	$ m|n.
Capital autorizado	10.000.000
Capital suscripto y realizado	5.000.000
Reservas	2.000.000

CAJA DE AHORROS:

A la vista	4 %
Cuenta trimestral	5 %
Cuenta semestral	5 ½ %
Cuenta anual	6 %

Se ocupa de todas las operaciones bancarias.

DOMINGO REPETTO
Director-gerente

LUZ a ALCOHOL CARBURADO



"COMALUMBRA"

PORTATIL
ECONOMICA
BRILLANTE



Se dan lámparas a prueba sin compromiso de comprar

Soliciten Catálogos

Cía. ARGENTINA DE ALUMBRADO A ALCOHOL
Defensa 429 — Buenos Aires

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

25 DE MAYO 245 — BUENOS AIRES

CONDICIONES GENERALES DE LOS REMATES

1°.—Los remates están sujetos a la aprobación del directorio, y se hacen por cuenta del deudor, con sujeción a la ley No 10676.

2°.—El comprador podrá continuar con la hipoteca que reconoce la propiedad, abonando la diferencia entre la deuda actual y el precio de compra.

3°.—Todo comprador abonará en efectivo al firmar el boleto, el 5 o|o de seña y el 1 o|o de comisión.

4°.—Los títulos de propiedad pueden ser revisados en el archivo del Banco antes del remate.

5°.—Por mayores informes, ocurrase a las oficinas del Banco.

CAPITAL

EL VIERNES 1o. DE JULIO, en su local a las 14 horas. — Un lote de terreno en la calle San Pedro, entre Cañada de Gómez y [illegible], designado como lote 23, de la manzana 2. — Mide: 8m00 de frente al N. O. por 34m00 de fondo. A 30m00 de la esquina Cañada de Gómez.

No. Ho. 20.230. H. Base. $ 750. Hipoteca. $ 500. Deuda. $ 347.991.
LA EPOCA, Inic. junio 12.

EL MARTES 5 DE JULIO, en su local a las 14 horas. Casa Maipú 760, entre Viamonte y Córdoba. [illegible] Inic. junio 16.

EL MARTES 5 DE JULIO, en su local a las 14 horas. Casa [illegible] Deuda, $ [illegible] Inic. junio 16.

EL MARTES 5 DE JULIO, en su local a las 14 horas. Casa Directorio 2002 [illegible] Deuda, $ 3.162. Inic. junio 16.

EL MARTES 5 DE JULIO, en su local a las 14 y 30 horas. Casa [illegible] pesos 4.500. Deuda, $ 4.135. Inic. junio 16.

EL VIERNES 8 DE JULIO en su local a las 14 horas. — Casa [illegible] número 1820 entre Donato y [illegible] y dependencias. No Ho. [illegible] Base, pesos 10.500. Hipoteca, $ 5.550. Deuda pesos [illegible]
LA EPOCA, Inic. junio 23.

EL LUNES 11 DE JULIO, en su local a las 14 horas. Casa Roque Pérez 3500, entre [illegible] y dependencias. No Ho. [illegible] L. Base, $ 6.000. Hipoteca, $ 1.500. Deuda, pesos 3.518.
LA EPOCA, Inic. junio 21.

EL JUEVES 14 DE JULIO en su local a las 14 y 30 horas. — Casa San Eduardo 56, entre Río de Janeiro y Ambrosetti — [illegible] No H. 32.535. 6a. serie. Base, pesos 11.400. Hipoteca. $ 9.000. Deuda pesos 3.761.
LA EPOCA. Inic. junio 24.

EL VIERNES 15 DE JULIO en su local a las 14 horas. — Chalet calle Vallejos 4040, entre Segurola y Avenida Lincoln. — [illegible] No. Ho. 35.479. División. 4a. serie. Base. $ 17.500. Hipoteca. $ 16.500. Deuda $ 16.154.
LA EPOCA. Inic. junio 25.

EL VIERNES 15 DE JULIO en su local a las 14 y 30 horas. [illegible]
LA EPOCA. Inic. junio 25.

ROSARIO

Casa en la ciudad de Rosario, ubicada en el Barrio Industrial, calle Gabriel Carrasco No. 1480, en su sucursal Rosario, el DIA 6 DE JULIO a horas 14, edificada en terreno que mide 8.50 metros de frente al [illegible] por 20,90 de fondo. No Ho. [illegible] Base $ 1.150. Hipoteca, $ 1050. Deuda actual, $ 961.558.
LA EPOCA, iniciado el 17 de junio de 1921.

SALTA

Casa en la ciudad de Salta, ubicada en la calle Jujuy números 91 y 93, entre las de General Alvarado y Caseros, en su sucursal Salta el 4 DE JULIO a horas 14, edificada en terreno que mide 6.95 metros de frente por 16 más de fondo conteniendo 7 habitaciones y demás dependencias. N.o H.o [illegible] Base, $ 1.000. Hipoteca, $ [illegible] Deuda actual, $ [illegible]
LA EPOCA, 15 de junio de 1921.

Casa en la ciudad de Salta, ubicada en la calle Juan Martín Leguizamón número 505, esquina Alsina número 451, en su sucursal Salta, el día 11 DE JULIO, a horas 14.30, edificada en terreno de 403 m. c. más o menos, conteniendo 7 habitaciones, 3 más en alto [illegible] Base $ 14.500. Hipoteca, $ 12.250. Deuda actual, $ [illegible]
LA EPOCA, Inic. 21 de junio de 1921

SANTA FE

Fracción de campo ubicada en el Departamento Vera, distrito Garabato, en su local calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), el DIA 14 DE JULIO, a horas 14.30, compuesta de una superficie de 12.400 hectáreas, dentro de los siguientes linderos: al N., Juan Carlos Conrado Müller, Gerónimo Piazza y Cañada o arroyo [illegible] Piazza, Cañada o arroyo [illegible] y Juan Stoessel y al O., Cía. de Tierras y Colonias de Santa Fe
No. Ho. [illegible] Base, pesos [illegible] Hipoteca, $ [illegible] Deuda actual, $ [illegible]
LA EPOCA, Inic. junio 21.

BAHIA BLANCA

Cuatro quintas ubicadas en el ejido de la ciudad de Bahía Blanca, en su sucursal Bahía Blanca, el día 8 DE JULIO, a horas 14, [illegible] No. Ho. [illegible] Base, $ 39.900. Hipoteca, $ 35.000. Deuda actual $ 29.329 745 pesos.
LA EPOCA, 16 de junio de 1921.

LA PLATA

Casa en la ciudad de La Plata, ubicada en la calle 40 número 405, entre las de 4 y 5, en su sucursal La Plata, el día 4 DE JULIO, a horas 14, edificada en terreno de 9 metros de frente al N. O. por 52 50 metros de fondo, conteniendo 5 habitaciones y demás dependencias. [illegible] Base, $ 3.500. Hipoteca, pesos 2.807. Deuda actual, $ [illegible]
LA EPOCA, 15 de junio de 1921.

Lote de campo en el Partido de San Vicente, en su local calle 25 de Mayo No. 245 (Capital Federal), el DIA 8 DE JULIO, a horas 14, distante 3 leguas de la Estación San Vicente, F. C. S., y a 2 leguas de [illegible] [illegible]
LA EPOCA, iniciado el 17 de junio de 1921.

Fracción de campo en el Partido de Matanza, en su local, calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), el DIA 8 DE JULIO, a horas 14, distante como 10 cuadras del pueblo de San Justo, con superficie de 10 hectáreas, 50 áreas, y 76 centiáreas, lindando, al N., calle en medio con [illegible] No. Ho. [illegible] Base: pesos [illegible] Hipoteca $ 1.500. Deuda actual $ [illegible]
LA EPOCA, junio 19 de 1921.

Casa en el cuartel 1o del partido de San Fernando, a inmediaciones de la estación Victoria [illegible] paraje denominado Villa Eduardo VII [illegible] Base, $ 2.700. Hipoteca $ 2.000. Deuda actual, $ 1.935.816.
LA EPOCA, Inic. 21 de junio de 1921.

Casa en Lanús, ubicada en la calle Salta número 4070, en su local calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), el DIA 12 DE JULIO, a horas 14, edificada en terreno de 1.502 [illegible] m. c., conteniendo 3 habitaciones y demás dependencias. [illegible] No. Ho. 3020 [illegible] Serie 3a. Base pesos 20.000. Hipoteca $ 16.000. Deuda actual $ 15.255.012.
LA EPOCA, Inic. 22 de junio de 1921.

Fracción de terreno en el Partido de San Vicente, en su local [illegible] No. H. 1173 33553. Serie L Base, pesos 2.100. Hipoteca $ 1.500 Deuda actual $ 1.490.163.
LA EPOCA, Inic. junio 22 de 1921.

Terreno ubicado en el empalme Pereyra, paraje denominado Villa Elisa, en su sucursal La Plata, el DIA 13 DE JULIO, a horas 14; designado en el plano respectivo con el número 297, compuesto de una superficie de 7.744.64 m. c. lindando: al N. E. con terreno de la Estación Empalme Pereyra; al S., con la manzana 296; al E. con la 300 y al O., con la 292, todos los rumbos calles en medio. Existe un edificio compuesto de dos cuerpos, conteniendo 8 habitaciones y demás dependencias.
No. Ho. 3338|29710. Serie L. Base: $ 10.200. Hipoteca. $ 9.000. Deuda actual $ 7.168:067.
LA EPOCA. Inic. junio 23 de 1921.

A REQUERIMIENTO JUDICIAL

Dos casas en la ciudad de Lomas de Zamora; en su local calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), el DIA 14 DE JULIO, a horas 14.30, ubicadas: la primera en la calle Laprida números 401 al 410, formando esquina a la calle General Rodríguez número 8 y la segunda en la calle Laprida número 439, edificadas en terreno de 984.89 m. c., conteniendo 1 salón y dos habitaciones y 4 habitaciones y demás dependencias, respectivamente.
No. Ho. 3359|24746. Serie 2a. Base: $ 19.100. Hipoteca. $ 19.500. Deuda actual $ 18.509:687.
LA EPOCA. Iniciado 24 de junio de 1921.

Terreno de chacra ubicado en el Partido de Pehuajó, parte del campo denominado "La Amistad" hoy centro agrícola "Nueva Plata" en su local calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), el día 11 DE JULIO, a horas 14, situado en la sección La de dicho centro, designado con el número 16, letras A, B, C, D., con superficie de 100 hectáreas, lindando: al N. E. con la chacra número 4 de Catalina Arruti y Arrospe, al S. E., la 17; al S. O. con Beiza de Altos y al N. O. con la N.o 15, todos los rumbos calles en medio. N.o H.o [illegible] 25841, serie K. Base, $ 4.200. Hipoteca, $ 4.000. Deuda actual, $ 3.079:995.
LA EPOCA. Inic. 21 de junio de 1921.

LA RIOJA

Tres propiedades en la ciudad de La Rioja, en su sucursal La Rioja, el DIA 8 DE JULIO a horas 14, a saber. Casa calle Constitución números 54.56, entre B. Mitre y Rivadavia, terreno mide 18 metros de frente por 54.40 metros de fondo, conteniendo 7 piezas y demás dependencias. Casa calle Constitución número 58, contigua a la anterior, terreno mide 12.53 metros de frente por 54.40 metros de fondo. Una chacra denominada San Pedro, ubicada en el barrio Sud, sobre el río de la Cruz siendo el terreno en su parte N. de 130 metros hasta una cuadra hacia el E. o sea el fondo y de ahí por las irregularidades de los cercos una cuadra más o menos de frente de este a Oeste y su fondo de N. a S. 20 cuadras, partiendo del río de la Cruz, dentro de los siguientes linderos: al N., río de la Cruz, al S., F. Cáceres, al O., O. N. Gómez y testamentaría de N. Luna y F. Villafañe y al E. con herederos de V. Sánchez. Tienen derecho de agua.
No Ho. 3.1314 Serie 6 o|o. Base: pesos 15.000. Hipoteca. $ 14.000. Deuda actual $ 11.590.147.
LA EPOCA, junio 19 de 1921.

Territorios Nacionales

A requerimiento judicial. — El JUEVES 7 DE JULIO, en su local, calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), a las 14 horas. Tres chacras con riego, en la Colonia General Roca, Territorio Nacional del Río Negro, designadas con los Nos. 234, 235 y 236, con superficie total de 297 hectáreas, 50 as., lindando en conjunto, al N. con las quintas A., B., C. y D. del nuevo pueblo General Roca, al S. con la chacra No. 253, al E. con las chacras Nos. 242, 243 y 244, y al O. con las chacras Nos. 225, 226 y 227, todos los rumbos calles en medio, con todas sus mejoras. Distan 2.500 metros de la estación Río Negro (F. C. S.). No. Ho. 3.61, 6 o.o. Base, $ 32.500. Hipoteca, $ 30.000 Deuda, $ 29.320.
LA EPOCA, junio 15 de 1921.

El MIERCOLES 13 DE JULIO, en su local, calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), a las 14 y 30 horas. — Dos lotes unidos de terreno de chacra, designados con los números [illegible] [illegible] y en el estado en que se encuentran.
No. Ho. 29039. 4a. serie. Base, pesos 55.000. Hipoteca, $ 45.000. Deuda: pesos 45.355.008.
LA EPOCA. Inic. junio 23.

SAN LUIS

Casa en la ciudad de San Luis, ubicada en la calle Rivadavia número 1080, entre las de Bolívar y General Lavalle, en su sucursal San Luis, el DIA 12 DE JULIO, a horas 14, edificada en terreno de 521.50 m. c., según títulos y de 513.87 m. c., según croquis existente en la sucursal, conteniendo 5 habitaciones y demás dependencias.
No. Ho. 332|23342, serie 4a. Base, pesos 7.100. Hipoteca. $ 5.500. Deuda actual $ 5.322.119.
LA EPOCA. Inic. junio 22 de 1921.

MENDOZA

A requerimiento judicial. — Propiedad ubicada en el departamento de Tunuyán, distrito Totoral, en su sucursal Mendoza, el DIA 12 DE JULIO, a horas 14, distante 2 kilómetros de la estación Tunuyán, F. C. B. A. P., con superficie de 1.333 hectáreas, [illegible] [illegible]
No. Ho. 1188|24249. Serie 2a. Base, pesos 165.000. Hipoteca. $ 124.000. Deuda actual, $ 117.101.354.
LA EPOCA. Inic. junio 22 de 1921.

Casa en la ciudad de Mendoza, ubicada en la calle General Gutiérrez números 457 y 461, en su sucursal Mendoza, el DIA 12 DE JULIO, a horas 14, edificada en terreno de 757 m. c., según títulos y de 782.05 m. c. según croquis conteniendo 16 habitaciones y demás dependencias.
No. Ho. 1055|25477. Serie 2a. Base: $ 15.500. Hipoteca. $ 12.000. Deuda actual $ 11.312.167.
LA EPOCA. Inic. junio 22 de 1921.

Casa en la ciudad de Mendoza, ubicada en la calle General Gutiérrez, prolongación número 1550, en su sucursal Mendoza, el DIA 12 DE JULIO, a horas 14, edificada en terreno de 500 m. c., conteniendo 4 habitaciones y demás dependencias.
No. Ho. 529|21002. Serie 1a Base, pesos 6.200. Hipoteca. $ 4.400. Deuda actual $ 3.956.549.
LA EPOCA. Inic. junio 22 de 1921.

TUCUMAN

Finca ubicada en el lugar denominado Macomita, segundo distrito del Departamento de Burruyacu, en su local calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), el día 5 DE JULIO, a horas 14.30, con superficie de 301 hectáreas, 3.351 metros cuadrados, lindando: al N., Julio Cossio, al E., M. L. M. de Sierra, al S., I. M. de Araoz y al O., J. M. de López Aurrrade.
No. Ho. 304|22093. Serie 1a Base: pesos 49.450. Hipoteca. $ 37.000. Deuda actual, $ 34.573.152.
LA EPOCA, junio 19 de 1921.

COMPRA-VENTA PARTICULAR

El Banco Hipotecario Nacional ha establecido en su local, calle 25 de Mayo 245, una oficina para la compraventa de propiedades urbanas y rurales hipotecadas a este Banco.

Esta oficina ha sido creada para facilitar en las mejores condiciones posibles, la adquisición de inmuebles. Las órdenes de ventas deben ser extendidas en formularios que facilita la Oficina y que se remiten por correo a los que lo solicitan.

Banco Hipotecario Nacional

Se avisa al público que el día miércoles 6 del corriente, se procederá a la quema de cédulas a curso legal por valor de $ 8.909.350 pesos.

El acto tendrá lugar en el local del Banco, calle 25 de Mayo 245, a las 15 horas.

Buenos Aires, julio 1 de 1921. — Antonio Díaz, gerente. v. julio 6.

Ministerio de Obras Públicas de la Nación

Llámase a licitación pública para el día 18 de julio próximo, a las 15 y 15, para la provisión de los siguientes materiales:

Cemento portland	tn.	200.—
Cal hidráulica	tn.	200.—
Acero en barras	tn.	40.—
Metal desplegado	m.2	400.—
Madera dura	m.3	59.90
Lona para carpa	m.2	4.500.—
Ojales reforzados No. 29 o 30 "Patent"		5.600.—
Soga manila de 12,7 mm.	kg.	360.—
Soga manila de 6,3 mm.	kg.	200.—
Piolín blanco	kg.	50.—
Lona ordinaria	m.	400.—
Hilo de algodón para coser lona	kg.	25.—
Tirantes de pino tea de 0.075 x 0.055 x 4 m.		100.—
Tirantes de pino tea de 0.075 x 0.075 x 2 m.		200.—
Hierro redondo de 11 mm.	kg.	1 100.—
Carretillas		150.—
Palas de palear		600.—
Palas de puntear		600.—
Picos		600.—

Datos en la Secretaría de la Dirección General de Puentes y Caminos, Reconquista 575.

Dirección General, junio 18 de 1921.

15|130 v. 18 julio.

¡NI EN REMATE!

COMPRARÁ VD. COMO EN LA

SENSACIONAL



LIQUIDACIÓN

QUE HOY INICIAMOS

EN TODOS LOS DEPARTAMENTOS DE NUESTRA CASA

LA CASA MAS CONVENIENTE PARA COMPRAS
A. CABEZAS
SARMIENTO ESQ. SUIPACHA
BUENOS AIRES

A. CABEZAS